

RAMP BEDREIGT ECONOMIE ZUIDERBUREN

België naar half miljoen werklozen

VAN DE HOOFDREDACTEUR



Albeda en Kok liggen met elkaar in de clinch. Kok zegt: „Die Albeda moet maar opstappen“. Albeda zegt: „Ik zou niet weten waarom. De minister van sociale zaken, die met grote kennis van zaken en met een meer dan droge logica de lijnen van de loonontwikkeling in de gaten houdt, praat de vakbond niet naar de mond. Hij zit gestoeld op eigen verantwoordelijkheid. Kok daarentegen, eerste man van het FNV, ramt en dramt om de loonpauze met een schril gefluit te doorbreken. De wedstrijden tussen de sociale partners, de werkgevers en de werknemers, dienen weer te beginnen. Nu heeft de organisatie voor economische samenwerking en ontwikkeling in een lijvig rapport laten weten dat het niet zo beoerd is gesteld met de situatie in Nederland. Daar zitten enige grammen pessimisme bij, zo vindt deze organisatie, die bijna wereldwijd de economische en sociale ontwikkeling van vele landen volgt en op papier zet. Nu zijn wij in Nederland wel wat gevend. „Meeraller voor kabinet van 2 miljard“. „Tegenval van 2 miljard“, komen in hun aankondiging zo vaak voor dat je de neiging hebt om te veronderstellen dat het rekenmachientje in Den Haag gefaald heeft. Maar dat is niet zo. Als Nederland tegen alle waarschuwingen in een fikse neut neemt - op grote schaal wel te verstaan - dan stijgen de belastinginkomsten fors omdat op gedistilleerd toch wel een behoorlijk beetje accijnz staat. Wat zegt die organisatie nu die Nederland kritisch heeft bekeken op het gebied van inkomsten en uitgaven. „Die jongens daar in de lage landen moeten niet zo hardnekkig vasthouden aan dat financieringsstekort. Als je overal de rem op zet dan loop je vast. Dan klopt de boekhouding weliswaar maar de rest van het leven ook niet meer. Goede morgen. Wij zijn bezig ons weg te cijferen.“

BRUSSEL - België zal er rekening mee moeten houden dat het over vijf jaar 400.000 werklozen telt, en wellicht zelfs een half miljoen. De ontwikkeling van de Belgische overheidsfinanciën is catastrofaal en handhaving van de kwaliteit van de Belgische frank dreigt onhoudbaar te worden. Dat staat in een gisteren uitgegeven rapport van het Belgische planbureau.

Willy Claes, minister van economische zaken bij onze zuiderburen tekende gisteren hierbij aan dat de vakbonden hun eisen zullen moeten matigen. Het Belgische Planbureau verwacht dat de trage economische groei zich tot 1985 zal voortzetten. Het houdt rekening met een jaarlijkse groei van het bruto nationaal produkt van ongeveer drie procent. Maar tegelijkertijd voorspelt het een jaarlijkse inflatie van zes tot zeven procent. De ontwikkeling van de Belgische betalingsbalans baart ernstige zorgen.

Volgens minister Claes leeft België boven zijn stand. „Er is op dit ogenblik maar één prioriteit en die is het behoud van de werkgelegenheid“, aldus Claes. „De grondvesten van onze maatschappij dreigen in gevaar te komen als er over vijf of tien jaar geen vooruitzichten zijn op het gebied van werkgelegenheid“.

De Belgische bewindsman voorspelt voorts dat de prijs van de ruwe olie omhoog zal blijven gaan. Hij hield een pleidooi voor olie-inkopen „van staat tot staat“ en hij kondigde, in dit verband, voor dit jaar een belangrijk contract tussen België en Saoedi-Arabië aan.

van de Belgische Koninklijke Luchtmacht. Sprekend tot journalisten zei de generaal dat de regering al jarenlang het gebruik van militaire vliegtuigen sterk beperkt om geld en energie te sparen.

Zijn piloten vliegen thans nog maar ongeveer 150 uur per jaar en dat is 100 uur minder dan het minimum. „Als het geld dat mij is toebedeeld op is, dan wordt er niet meer gevlogen en dat zal rampzalige gevolgen hebben voor onze luchtmacht“, aldus De Smet.

Bovendien gaan vandaag in de Belgische provincie Antwerpen ongeveer 4000 elektriciens in staking. Zij zijn voornamelijk in dienst van grote bedrijven. Ze leggen het werk neer omdat er onlangs geen nieuwe collectieve arbeidsovereenkomst tot stand is gekomen.

(ADVERTENTIE)

**VOOR
GEGARANDEERDE
INSTALLATIES**

Installateurs van



centr. verw. en
airconditioning.
Inlichtingen:
ACI Den Haag
070 - 469210

Machteloos

België kampt overigens met meer problemen. Te weinig geld en de alsmatig duurder wordende brandstof zouden er wel eens toe kunnen leiden dat de Belgische luchtmacht de laatste vier maanden van dit jaar niet meer kan werken. Dat zei zaterdag luitenant-generaal Marcel de Smet, de chef-staf



● Het ging er op de tribunes vaak tumultueus aan toe, zoals deze foto overduidelijk laat zien.

Het weer

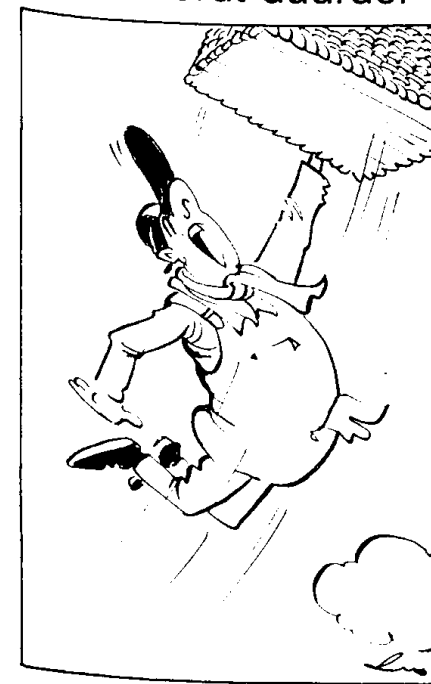
Droog met zonnige perioden. Middagtemperatuur rond 19 graden. Matige westenwind.

VANDAAG:		
zon op	: 8.03	onder: 17.42
maan op	: 3.40	onder: 12.46
MORGEN:		
zon op	: 8.01	onder: 17.44
maan op	: 4.43	onder: 13.33
Zd.-Limburg	zwaarbew.	10
Innsbruck	Geh. bew.	11
Locarno	Geh. bew.	9
Malaga	onbew.	18
Mallorca	geh. bew.	15
Nice	zwaarbew.	13
Oslo	sneeuw	-7

Bloot

De operatie die verricht wordt door een naakte, vrouwelijke chirurg houdt de minste risico's in. Dat schrijft een Zweeds medisch tijdschrift. Volgens het blad zijn dit de naakte feiten: volwassen vrouwen dragen minder bacteriën over dan enige andere groep, en naakte mensen geven minder bacteriën af dan geklede. En dus, zo schrijven de Zweden, zou de meest bacterievrije operatie die ingreep zijn die verricht wordt door een blote, vrouwelijke chirurg. Nu willen we ons niet blootgeven, maar we denken dat men uiteindelijk nog eens voor zijn plezier naar het ziekenhuis gaat. Of niet dan?

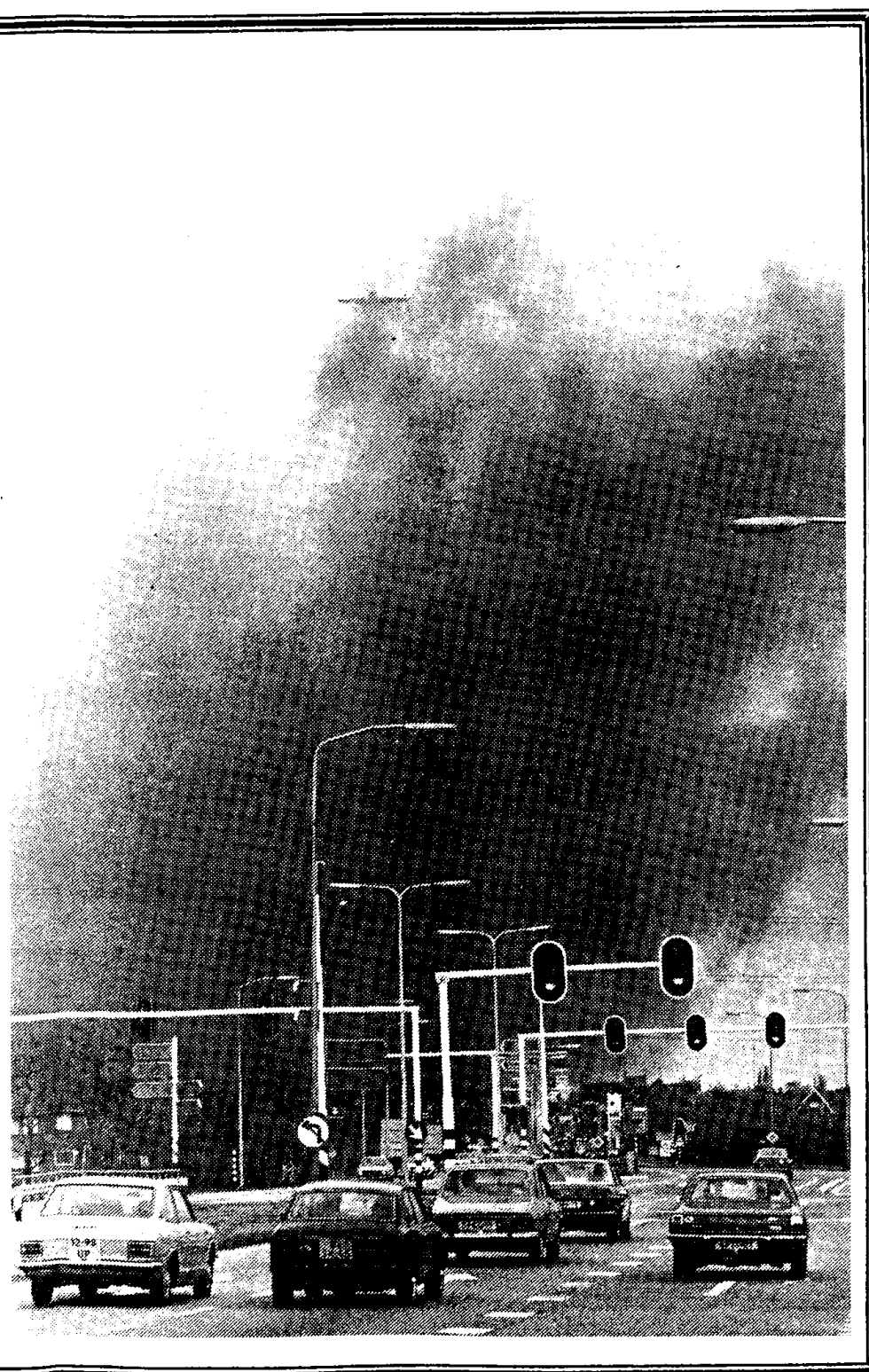
Gas wordt duurder



...Betalen zal je!!!...

zwart

GELEEN - Een immense wolk van rook en roet, die in alle uit- hoeken van Zuid-Limburg waarnaembaar was, heeft gistermiddag Geleen geruime tijd verduisterd. Automobilisten konden de overvliegende vliegtuigen niet meer zien; piloten vanuit hun kist geen auto meer onderscheiden. Geleen zag zwart. Met sinistere sissers waren rook en roet omstreks half twee ontsnapt uit een van de poly-etheenfabrieken van DSM. In DSM-jargon hette het „dat de fabriek een zwaardere decomp te verwerken had gehad dan gebruikelijk“. Vooral de bewoners van Krawinkel waren vertoorn over de roetneerslag, die over hun woningen was neergedaald. In totaal bereikten DSM gisteravond 27 telefonische klachten.



17 km.
van Vaals komt een
komplete modezaak voor
dames-, heren- en tieners.
'n kijkje waard

Tito weer slechter

BELGRADO - In het herstel van president Tito van Joegoslavië is, na de recente amputatie van zijn linkerbeen, vertraging opgetreden als gevolg van problemen met de nieren en met de spijsvertering. Dit hebben Tito's specialisten in Belgrado bekendgemaakt. De 87-jarige Joegoslavische leider moest op 20 januari zijn linkerbeen laten amputeren, nadat een eerdere operatie was mislukt om een bloedprop weg te nemen en de verspreiding van koudvuur tegen te gaan.

(ADVERTENTIE)

Inbraak - brand
alarmsystemen
Muurkluizen - TV-bewaking
Kuma - beveiligings-
techniek. Geleen b.v. (voor
alle veiligheid.
TBBS-erkend. Tel. 04494-
47235.

In bulletins van de laatste weken was steeds aangekondigd dat Tito voorspoedig herstelde en dat hij een revalidatie-behandeling onderging.

MVV-fans gearresteerd

KERKRADE - Vijf MVV-supporters zijn gisteren voor of na de derby tegen Roda JC door de Kerkraadse politie aangehouden. Voor de ontmoeting werd de 26-jarige B.K. uit Maastricht opgepakt omdat hij tegen een auto trapt. Na de wedstrijd werd een MVV-fan aangehouden omdat hij een Roda-aanhanger (een 65-plusser) Heracles de

tribune had geduwd. De bejaarde raakte daarbij lichtgewond. Even later werden nog twee jongelui uit Maastricht opgepakt omdat zij hun woede over de nederlaag bekoelden door spatborden van een auto te vernielen.

Tijdens de derby moest de politie een aantal charges uitvoeren om de gemoederen bij de MVV-aanhanger tot bedaren te brengen. Voor de wedstrijd ontplofte in de Roda-kantine een rookbom, afkomstig van een MVV-aanhanger.

Roda JC weet raad met de kansen: 4-0

- Roda JC had geen rekenwicht in de derby tegen MVV maar scoorde wel vier goals.
- Fortuna Sittard paste eenmaal weer twee punten. Thuis tegen Heracles wonnen de Sittarders met 2-0.
- Meer over deze en andere evenementen in ons sportcafé.

Heren ribjacks Zie foto
Overall 119,-, bij ons **39,75**
Dames jacks merk Falcon normaal
149,50 bij ons nu **49,50**
Kinder ribpantolons
alle kleuren
maten 116 t/m 170 bij ons **17,90**
Komt deze week
uw carnavalsartikelen
uitlezen
De hele maand februari betaalt u geen 18% BTW

Hendriks Textiel

Goedkoper voor het hele gezin
Schelsberg 88, Heerlen, tel. 045-721124



Geen westelijk machtsvertoon

WASHINGTON - Frankrijks weigering op 20 februari in Bonn deel te nemen aan een gesprek met de Amerikaanse minister van buitenlandse zaken Cyrus Vance en de belangrijke Europese bondgenoten, heeft het politiek prestige van de VS geen goed gedaan. Niet zonder onthutsing hebben functionarissen van het ministerie van buitenlandse zaken nu laten weten dat Vance toch naar de Bondsrepubliek komt, voor een serie bilaterale ge-

sprekken. Van het gezamenlijk westelijk machtsvertoon dat Carter kennelijk in gedachten had, komt nauwelijks meer iets terecht.

Te Washington wordt de schuld nu snel toegeschoven aan de Europese gastheren, maar nog afgezien van de vraag welke paarden door wie voor welke karretjes moesten worden gespannen, staat president Carter voor de mislukking van zijn crisisbeleid op drie belangrijke punten.

Terzelfder tijd wordt het duidelijk dat de NAVO op dit moment geen samenhang biedt waarop Carter zich buiten de strikte beperkingen van het Atlantisch Handvest mag verlaten. Alle dreigende taal ten spijt, en in weerwil van alle pogingen om terughoudende bondgenoten te mobiliseren voor sancties tegen Iran, heeft Carter zonder veel nader overleg besloten die sancties nog niet in hun volle omvang toe te passen.

Goede ontvangst

door Henk Vasterman

VORIGE KEER STELDE ik een mogelijke oplossing voor om het huidige omroepbestel geschikt te maken voor de opmars van nieuwigheden in radio en televisie. Het huidige systeem heeft bewezen dat pogingen om regionale kabelstations van de grond te krijgen, mislukten. De meesten, waaronder Melick-Herkenbosch, bleken nauwelijks levensvatbaar. Vooral als de overheidsbijdrage wegvalt en de omroepjes van sponsors afhankelijk worden, komt de vrije berichtgeving in gevaar. Slechts het bestaan van regionale kabelstations zou een TV-kabelstation rendabel maken. De tijd is er echter nog niet rijp voor. Ook de ROZ is aan regels gebonden en mag zich niet als dagvullende omroep ontplooiën.

BEKIJKEN WIJ HET door de Limburgse bril dan zal Radio-3 (Regionaal-informatief) de hele dag met op deze streek aangepaste muziek in de lucht zijn. Liefhebbers van pop-muziek komen genoeg aan hun trekken in de nationale toerbeurtenzenders. Radio-4, voor ons de middengolfzender Hulsberg, is te gebruiken voor de schoolradio en programma's voor de onder ons wonende buitenlanders. Dit net is tevens te gebruiken voor programma's voor en van Indische Nederlanders. Werpen wij eens een blik in de verre toekomst. Het nieuwe systeem laat een mogelijkheid tot ontplooiing toe. De vestiging van een regionaal radio en TV-centrum in Maastricht biedt dan de gelegenheid voor



● Freebie en zijn vriendin ...James Caan en Linda Marsh...

Spoor van geweld in televisiefilm

HILVERSUM - Bij de Tros trekken vanavond (Nederland II, 20.20 uur), twee mesjogge smerissen in naam der wet een spoor van vernielingen door San Francisco. Zij reduceren er een record aantal auto's tot schroot en gaan bij hun roekeloze jachtpartijen letterlijk door ruiten en muren.

DE BELANGRIJKSTE man achter de schermen van „Freebie and the bean”

(zoals de film naar de hoofdpersoon is genoemd) was dan ook niet regisseur Richard Rush, maar stuntcoördinator Chuck Bail. Het is, na alles wat we op dit gebied al te verwerken kregen, zo waar gelukt om aan het voorspelbare klets-klets-klandere in het drukke stadsverkeer, waarbij 23 auto's in gort gaan, nog onverwachte, gekke effecten toe te voegen.

Na Holocaust-serie Belangstelling voor Dachau toegenomen

DACHAU/BEIEREN - De televisieserie „Holocaust” die een jaar geleden ook op de Westduitse televisie is vertoond, heeft bevorderd dat de plaats van het voormalige concentratiekamp Dachau in 1979 is bezocht door meer mensen dan ooit.

Volgens officiële cijfers waren er vorig jaar in Dachau 22 procent meer bezoekers dan in 1978, waarbij het aantal jonge Duitse bezoekers met meer dan de helft toenam.

Dit alles neemt niet weg dat Dachau altijd nog meer door buitenlanders dan door Duitsers wordt bezocht. In 1979 kwamen er 453.000 buitenlanders en 311.500 Duitsers.

BIJ ALLE RAVAGE die zij aanrichten - op straat zo goed als in woningen, een restaurant, zelfs een dames-toilet - blijven rechercheur Freebie (James Caan) en zijn van oorsprong Mexicaanse collega Bean (Alan Arkin) onverstoortbaar zichzelf. Freebie wil zo vlog mogelijk luitenant bij de zedenpolitie worden - niet zozeer om de eer en de promotie dan wel om het vooruitzicht op steekpenningen - en de Bean deelt dat verlangen uit pure beroepsroost. De manier waarop zij het geteisde aanpakken grenst aan het misdadige en bij hun geros met de dienstauto is die grens allang overschreden.

Eindredactie

Harrie Cremers

telefoon 045-739273 / 739274



Laatste Telebingo



● Ellen Foley
...vanavond in Telebingo...

ARNHEM - Het Avro spelprogramma Telebingo beleefte vanavond in de Schouwburg in Arnhem zijn dertiende en laatste uitzending. In deze stad worden immers tussen 21 juni en 5 juli de Olympische Spelen voor gehandicapten gehouden, het hoofddoel van de Telebingo-actie.

Tot en met de tiende uitzending was het gemiddelde kijkcijferscijfer maar liefst 43%, dat wil zeggen dat Telebingo wekelijks werd gevolgd door zo'n zes miljoen kijkers. De gemiddelde waardering was 7,4.

Presentatrice Mies Bouman ontvangt in deze laatste uitzending onder meer uit Amerika Andy Gibb, een van de drie Bee-Gees en Ellen Foley die momenteel in Nederland hoog scoort met haar tweede hit „What's the matter baby”. Het programma begint op Nederland 2 om 20.30 uur. De voorzitter van de Stichting Olympische Spelen voor Gehandicapten 1980, de heer A. van Emden zal tijdens deze uitzending de opbrengst van de nu al zeer succesvolle actie bekend maken.

★ vandaag ★ radio en televisie vandaag ★ radio en televisie vandaag ★



NEDERLAND I

Kanalen: 5, 51, 53 en 57

- 10.00 - 11.00 Schooltelevisie met „Wat doe u voor werk?” en „Wereld in oorlog”.
- 11.30 - 12.00 Schooltelevisie met „Wat zullen we gaan doen met de school?”
- 13.00 - 13.05 Journaal voor slechthorenden.
- 18.00 - 18.05 Journaal voor slechthorenden.
- 18.30 Sesamstraat. Voor de kinderen.
- 18.45 Kortweg. Actualiteiten uit de kunst.
- 18.55 Journaal.
- 18.59 Charlie's Angels. „Het geheimzinnige pakje”. TV-serie. Vrachtwagenchauffeur Larry heeft vele vriendinnen. Op weg naar een van hen wordt hij ontvoerd. Een aantal mannen zijn op zoek naar een pakketje...
- 19.47 Kieskeurig. Consumentenrubriek.
- 20.20 Freebie and the bean. Amerikaanse speelfilm uit 1974 van Richard Rush. Freebie en Bean werken bij de speciale opsporingsdienst. Zij hebben doorlopend ruzie, maar kunnen niet zonder elkaar. Op zoek naar een oplichter komen zij achter allerlei „vreemde” dingen...
- 21.37 Journaal.
- 21.55 Freebie and the bean. Tweede gedeelte van deze film.
- 22.35 Over leven. „Het oog”. Vijfde deel uit deze Amerikaanse medische serie.
- 23.15 Stichting Socutera. „Ngonebog praat over hygiëne”. Filmpje over een gezondheidscomité in Ngonebog, een dorpje in Kameroen.
- 23.30 Journaal.

NEDERLAND II

Kanalen: 31, 54, 56 en 60

- 13.00 - 13.05 Journaal voor slechthorenden.
- 18.00 - 18.05 Journaal voor slechthorenden.
- 18.25 Lastechniek. Teleac-cursus, les 14: Verantwoord construeren.
- 18.55 Journaal.
- 19.00 Doctor Snuggles. TV-serie voor de kinderen.
- 19.05 AVRO's Toppop. Ad Visser presenteert weer de Top-30.
- 20.00 Journaal.
- 20.27 Telebingo - spelen en laten spelen. In de schouwburg te Arnhem wordt vanavond voor de laatste keer Telebingo gespeeld.
- 21.50 Televisiemaagazine. Actualiteitenprogramma.
- 22.30 Een ruiter rijdt voorbij. „De storm”. Vijfde deel van deze dertiendelige Engelse TV-serie.

De verhouding tussen Grace en Paul wordt steeds slechter. Als Paul 's avonds laat na een hevige storm thuiskomt, vindt hij een leeg huis en een kort briefje van Grace...

DUITSLAND I

Kanalen: 9, 24 en 46

- 16.10 Journaal.
- 16.15 Schommelstoel. „Maja, het Russische meisje”. Film in de serie „Vertel toch eens”.
- 17.00 Plezier moet er zijn. Jongerenmagazine met Mickey Mouse en de haas Caesar.
- 17.50 Journaal.
- 18.00 Intermezzo presenteert: parole Chicago, de vergiftigde brief.
- 18.30 Spel om half zeven. „Was sich neckt, das liebt sich”.
- 18.40 De wereld van de dieren. „Zomer in Alaska”.
- 19.15 Hier und Heute.
- 19.45 Hans Joachim Kulenkampff presenteert de mooiste auto's van de wereld.
- 20.00 Journaal.
- 20.15 Jacques Offenbach. „De vergeeten wals”. Laatste aflevering uit deze Franse serie. Jacques Offenbach maakt een moeilijk levenseinde mee. Duitsland won de Frans-Duitse oorlog en er ontstaat een grote haat tegen Duitsers. Toch blijft Offenbach doorwerken aan zijn „Hoffmanns Erzählungen”. In Wenen ontmoet hij een doodzieke oude man; de componist van een wals waarmee het voor Offenbach toentertijd allemaal begonnen was.
- 21.15 God is een Braziliaan. Film over Brazilië's weg naar economische macht.
- 22.00 Raadselbox. Spelprogramma met Günther Tolar.
- 22.30 Thema's van de dag.
- 23.00 Ha mejoen Jozsef. Hongaarse speelfilm uit 1975 van Zsolt Kézdi Kovacs. De film beschrijft de moeizame toenadering tussen een vrouw van een zeeman en haar schoonmoeder.
- 0.25 Journaal.

DUITSLAND II

Kanalen: 21, 29, 35 en 37

- 16.00 Basisprogramma wiskunde.
- 16.30 Studieprogramma chimie.
- 17.00 Journaal.
- 17.10 Flipper. „De explosie”. TV-serie voor de jeugd.
- 17.40 De draaischijf. Vrijtijdsmaagazine met als gast Rainer Karge.
- 18.25 Politie-arts Simon Lark. „De laatste song”. Politieserie. Danny Arthur vindt na een geslaagd optreden zijn manager dood in zijn garderobe.
- 19.00 Journaal.
- 19.30 Hitparade, gepresenteerd door Dieter Thomas Heck.

- 20.15 Steekproeven. „Ach, die paar liter benzine-verbruik...” Analyse over het brandstofverbruik in Duitsland in 1979 en de daaraan verbonden consequenties.
- 21.00 Journaal.
- 21.20 Bij heldere hemel. Televisiefilm van Wolfgang Panzer naar een roman van Sol Stein. Max Gehring kan zich na een geslaagde carrière in het bankwezen een exclusieve oude villa permitteert. Zijn schijnbaar geslaagd huwelijk en zijn goede verhouding met zijn kinderen maken hem een gelukkig mens. Toch lopen er een aantal dingen anders dan Gehring had verwacht...
- 22.45 Atelier. Grit Boettcher en Harald Juhnke in gesprek met Martin Schwarze.
- 23.30 Journaal.

DUITSLAND III WDR

Kanalen: 48, 50, 55 en 58

- 7.55 Telegymnastiek.
- 8.05 Schooltelevisie.
- 9.30 - 10.00 Sesamstraat. Voor de kinderen.
- 10.15 - 12.25 en 17.00 Schooltelevisie.
- 18.00 Sesamstraat. Voor de kinderen.
- 18.30 Telecollege: Duits.
- 19.00 Kunstreizen: In deze aflevering aandacht voor Polen.
- 19.45 Journaal. Regionaal nieuws.
- 20.00 Journaal.
- 20.15 Duitse monumenten. „Het huis Krupp”.
- 21.00 Momenten.
- 21.15 Barbary coast. Amerikaanse speelfilm uit 1935 van Howard Hawks. Een stadswijk in San Francisco waar de goudkoorts in alle hevigheid woedt door de onderwereld beheerst.
- 22.45 Het vennootschapsbewustzijn. „Indische meditatie als exportartikel”.
- 23.45 Journaal.

DUITSLAND III SWF/SDR

Kanalen: 40 en 56

- 8.20 - 11.05 en 17.25 Schooltelevisie.
- 18.00 Sesamstraat. Voor de kinderen.
- 18.30 Telecollege: Duits.
- 19.00 777 Mijl. Reisfilm over een avontuur tussen Canada en Mexico.
- 19.35 Dierenrapport. „De nijlpaarden van de rivier de Ishaša”.
- 20.20 De maneges van de wereld. In deze aflevering her circus Billy Russell.
- 21.05 Mensen onder ons. „Martina”. Film over een ongewoon meisje.
- 21.50 Op zoek naar het ik. Film over gedragstherapie.

BELGIË (Nederlands)

Kanalen: 10, 25, 44 en 47

- 14.00 - 16.00 Schooltelevisie met onder andere: Milieustudie, Bio-

- logie en Duits.
- 17.00 - 18.00 Schooltelevisie met onder andere Esthetische opvoeding.
- 18.00 Fred Basset. „Geen vakantie voor Fred.” Tekenserie.
- 18.05 Heidi. „De oude dokter.” Jeugdfilm.
- 18.30 Open school. De natuur rondom ons: „Water teveel.”
- 19.00 Doe mee. Programma met werken om fit en gezond door het leven te gaan.
- 19.30 Kijk uit. Verkeerstips.
- 19.35 Mededelingen: morgen.
- 19.45 Journaal.
- 20.10 De weerman.
- 20.15 Dubbel dobbel. Spelprogramma: presentatie: Mike Verdrigh.
- 21.00 Ontsnappingsroute. „De gevangene.” Britse TV-serie over de redding van geallieerde vliegtuigbemanningen in bezet Europa tijdens de Tweede Wereldoorlog.
- 21.50 Ommekaar. „Vrouwen en borstamputaties”. In België leven tienduizend vrouwen met borstamputatie. In dit programma aandacht voor de activiteiten van enkele groepen die proberen het leven voor deze vrouwen weer zinvoller te maken.
- 22.30 Journaal.

BELGIË (Frans I)

Kanalen: 3 en 8

- 14.00 - 15.30 en 17.15 Schooltelevisie.
- 17.50 Monsieur Rosée. Franse TV-serie.
- 18.15 Zigzag, spelprogramma.
- 18.30 Le temps d'un livre, agenda.
- 18.45 LUNDI-sports.
- 19.15 Antenne-soir.
- 19.30 Journaal.
- 19.35 Juridische tips.
- 20.00 La rivale. Franse film uit 1974 van Gobbli met in de hoofdrol Bibi Anderson.
- 22.35 Journaal.

BELGIË (Frans II)

Kanalen: 28 en 42

- 18.45 TVF. Culinaire rubriek.
- 19.15 Antenne-soir.
- 19.30 Journaal.
- 19.35 Wallonie immédiate.
- 20.25 Toneelspel in Waals dialect.
- 22.00 Journaal.
- 22.20 LUNDI-sports. Sportmagazine.

radio

Alle programma's in stereo, behalve Hilversum II (tot 17.00 uur) en RTL.

HILVERSUM I

298 m; FM-kanalen 4 en 17

- Nieuws: elk heel uur.
- 7.03 Een goede morgen. 8.03 Ak-tua-sport. 9.03 Attent op jeugdsenti-

- ment. 10.02 Toerja-toernee. 11.02 Café-chantant. 12.03 Open house. 13.03 Ak-tua. 13.20 Raad een lied... of niet. 14.02 Verzoekplaten. 16.02 De tien om kindershow. 16.30 Kom eens langs op slot Zeist. 18.11 Ak-tua. 18.25 De verhalen van Virgilius van Tui. 18.30 De kinderplatenbak. 18.45 De planetener, hoorspelserie. 19.02 Tross-country. 20.02 Zomaar 's avonds. 22.02 Het de-len en de middelen, hoorspel. 22.56 Lichte grammofoonmuziek. 23.00 Met het oog op morgen. 0.02 AVRO's radiojournaal. 0.10 Platenscala. 1.02 One o'clock jump. 2.02 AVRO's service station. 6.02 Muziek en verkeersinformatie.

HILVERSUM II

402 en 337 m

Na 17 uur ook FM-kanalen 25 en 39

- Nieuws: 7.00, 7.30, 8.00, 8.30, 12.30, 13.00, 17.30, 22.30 en 23.55 uur.
- 7.10 Ochtendgymnastiek. 7.20 Het levende woord. 7.36 Hier en nu. 8.11 Te deum laudamus. 8.36 Hier en nu. 8.50 Onder schooltijd. 9.00 Gymnastiek voor de vrouw. 9.10 Waterstanden. 9.15 Plein publiek. 10.50 Onder schooltijd. 11.00 De wereld zingt Gods lof. 12.00 Boer en tuinder. 12.15 Een uitzending met het ministerie van Volkshuisvesting en R.O. 12.36 Hier en nu. 13.11 Kerk vandaag. 13.30 Onder schooltijd. 14.30 Open school. 15.15 Woord in de middag. 15.30 In 't zilver. 16.30 Op de vrije toer. 17.00 Amusementsmuziek. 17.24 Mededelingen. 17.36 Hier en nu. 18.00 Muziek in vrije tijd. 18.50 PP. uitzending van het GPV. 19.00 Rondom het woord. 20.00 Muziek in NCRV-Studio 2. 21.30 Literama-maandag. 22.25 Bond zonder naam. 22.40 Open school. 23.25 Muziek van eigen tijd.

HILVERSUM III

445 m; FM-kanalen 13 en 28

- Nieuws: elk heel uur.
- 7.02 Vol gas. 8.03 AVRO's radiojournaal. 10.03 Arbeidsvitaminen. 11.03 Holland's glorie. 12.03 AVRO's radiojournaal. 12.08 'n Rondje voor Nederland. 13.57 Beursprijen. 14.03 Showparade. 15.03 Het steenen tijdpiek. 16.03 AVRO's radiojournaal. 16.10 Toppop disco. 18.02 De avondspits met de nationale hitparade. 19.02 Franse nieuwe. 19.30 Folk live. 20.02 Praatpaal 15. 21.02 Superclean dream-machine. 22.02 AVRO's radiojournaal. 22.10 Blues, ballads & beat. 23.02 AVRO's swingtime.

HILVERSUM IV

Kanalen: 25 en 39

- Nieuws: 7.00, 9.00, 12.00 en 14.00 uur.
- 7.02 Aubade. 9.02 Aan woorden voorbij. 9.10 Laudate. 10.00 Klassieke muziek. 10.30 Pianotrio: muziek. 11.00 Het promenade orkest: klassieke muziek. 12.02 Interval. 14.02 Spektakel magazine. 14.30 Kollage van alledaags en zeldzaam. 15.30 Van hoog naar laag en omgekeerd.

BRT II

555 en 199 m; FM-kanalen 22 en 39

- Nieuws: 6.00 t/m 9.00 op elk half uur 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00 en 23.40 uur.
- Brabant: 5.30 Goede morgen, morgen. (7.33 Splinternieuws), media-editie. 8.10 Zeg maar muziek. Nederlandstalige en andere liedjes. 9.05 De vrije teugel. Lichte muziek aan de vaat, in de wagen, bij het werk.
- West-Vlaanderen: 10.05 Kijken naar de jaren '60. 10.58 Taalpoets. Goed Nederlands voor u. 11.00 Daar gaan wij dan. Guido met niks dan gezellige muziek. (12.00 Splinternieuws). 12.10 Variété van 12 tot 2. Gevarieerd middagprogramma.
- Antwerpen: 14.00 De eerste dag. (16.00 Splinternieuws). 16.10 Pardon, madame.
- Oost-Vlaanderen: 17.05 Dag-in, dag-uit. 17.07 Piek-uur. 18.00 Focus. 18.15 Meer muziek. 18.50 Sport in Oost-Vlaanderen. 19.10 Relax.
- Limburg: 20.00 Popwijzer. (21.00 Splinternieuws). 21.10 Thuisshaven. Een programma op „de goede golf”. 22.05 Muziek ludiek. Meer en minder klassiek. 23.00-23.40 Serenade.

ROZ

FM-kanalen 13 en 28

- 18.00 ROZ-Nieuws. 18.10 Vacature-

puzzel van de dag

haremka- menier koning v. lithica	bep. streven	rund	roem	half- bloed
		karig		
		gekeid		
stel- kunde		gewel- dig		
				land in Azië
			noot	
			heks	
slinger- plant	zwaard- walvis tand- zoogdier			habijt
voer- tuig		groot- vader		
stiekum				

DE ADELLIJKE ARK

SUSKE EN WISKE



Panda en de harde krachten



Wittebonen-schotel met champignons

Week 300 gr witte bonen 3 uur en kook ze dan in ongeveer een uur gaar. Voeg zout toe. Snijd 250 gr champignons vertikaal in dunne schijfjes en stoot deze 10 minuten in wat boter. Snijd 4 tomaten in plakjes en bak deze eveneens in wat boter, niet langer dan 2 minuten. Schep in een vuurvaste schaal de helft van de witte bonen, de plakjes tomaat, bestrooid met 1 theelepel basilicum en dan de champignons, be-

strooid met 1 theelepel majoraan. Als laatste de rest van de witte bonen. Roer een dik papje van 1 eetlepel paprika, 6 eetlepels geraspte kaas en 5 eetlepels room en schep dit over de bonen. Zet de schaal bovenin een zeer hete oven tot een goudbruin laagje is gevormd. Vergewenst kunt u deze schotel nog versieren met blokjes gekookte ham, die u dan door de wittebonen mengt.

Recept: Wina Born

Zaterdag

- m - - - l o -
- o e s t e r -
e p p e - i e r
- p o r i e - -
l e d e r - t w
- r e e - a r e
- e - n o b e l
a n e - s t e l

Uitgeversmaatschappij

Limburgs Dagblad

Directeur:

J. J. M. H. Drehmanns

Hoofdredactoren:

B. P. M. Romijn

G. A. M. de Rouw

Hoofdkantoor:

In de Cramer 37

6411 RS Heerlen

Postbus 14

6400 AA Heerlen

telefoon 045-739911

Abonnementenafdeling

telefoon 045-739881

Advertentieafdeling

telefoon 045-739886

giro 1035100

bank Paribas Heerlen

Minder service op korte vluchten

SCHIPHOL - De KLM, Britisch Airways en Air France hebben in onderling overleg besloten geen maaltijden meer te serveren op de vluchten tussen Amsterdam en Londen en Parijs. Deze maatregel zal per 1 april aanstaande ingaan. Een woordvoerder van de KLM heeft dit meegedeeld.

Gezien de toenemende bezettingsgraad op deze korte vluchten wordt het volgens de maatschappijen bijna onmogelijk om deze service te blijven geven. Meer personeel inzetten is gezien de beperkte ruimte aan boord niet mogelijk.

„De maatschappijen geven op deze trajecten de voorkeur aan

het verzekeren van de hoogst mogelijke frequentie boven, voor wat de maaltijden betreft, nauwelijks tot zijn recht komend dienstbetoon, gezien de duur van de vlucht”, aldus de KLM-woordvoerder.

Volgens zijn zeggen liggen aan dit besluit geen kostenfactoren ten grondslag. De KLM-woord-

voerder kon nog niet meedelen wat de passagiers na 1 april, behalve thee en koffie, op de korte vluchten zal worden geserveerd. Het besluit van de drie maatschappijen moet nog nader worden uitgewerkt. Of de maaltijdverstrekking ook op de overige korte trajecten, zoals bijvoorbeeld Amsterdam-Ham-

burg en Amsterdam-Düsseldorf, zal verdwijnen is nog niet bekend.

Volgens de KLM-woordvoerder is wel „in algemene zin tussen de luchtvaartmaatschappijen een discussie hierover op gang gekomen.”

Hoog water trok veel „toeristen”

ARNHEM - Het Rijnwater in ons land heeft dit weekinde zijn hoogste stand bereikt. Bij Lobith was dat zaterdagmorgen water het geval: 15,69 meter boven NAP. Stroomafwaarts werd het hoogste waterpeil in de loop van zaterdag en zondag gemeten.

Het water zakt inmiddels weer. Gistermorgen werd bij Lobith 15,62 meter gepeild. Rijkswaterstaat verwacht de komende dagen een dagelijkse val van gemiddeld dertig tot veertig centimeter. Dit houdt in, dat de uiterwaarden over twee à drie weken weer droog vallen.

Vooral gisteren trokken de rivierdijken langs Waal, Rijn en IJssel veel toeristenverkeer. In de gemeenten Pannerden en Herwen en Aerdrt waren in verband met de drukte de smalste dijkwegen geheel afgesloten. Elders was eenrichtingsverkeer ingesteld.

Tot de hoogwaterkijkers behoorde gistermiddag ook minister Tuijnman van Verkeer en Waterstaat. In gezelschap van o.a. de Gelderse commissaris van de koningin mr. W. Geertsema, inspecteerde de minister de Zuidelijke Waalbandijk tussen Tiel en Nijmegen. Tuijnman toonde zich na afloop van zijn werkbezoek in het Nijmeegse kantoor van het polderdistrict Maas en Waal niet ontevreden over de wijze waarop de polderdistricten en Rijkswaterstaat de hoge waterstanden de baas zijn gebleven.

De 15,69 meter bij Lobith betekende overigens lang geen record. In 1970

werd 16,10 meter vastgesteld. In 1926 zelfs 16,93 meter.

Hoeveel schade de hoge waterstand van de afgelopen dagen aan de dijken et cetera heeft aangericht, is niet te becijferen. Er komt in elk geval geen speciale compensatieregeling voor de dijkbeheerders (waterschappen en polderdistricten). Eventueel geleden schade kan in de begroting van volgend jaar door de dijkbeheerders worden doorberekend.

Ook de schade aan boerderijen en campings in de uiterwaarden is moeilijk vast te stellen. De boeren en bezitters van caravans, die onder water kwamen te staan, behoeven echter niet op enigerlei tegemoetkoming van de overheid te rekenen.

Mr. Geertsema zei daarover het een normaal risico te vinden. De boeren in de uiterwaarden hebben de afgelopen tien jaren nauwelijks wateroverlast gehad. En wat de caravanbezitters betreft: die hadden tijd genoeg om hun bezit te verwijderen. Het hoge water was er niet van de ene dag op de andere, aldus de Gelderse commissaris van de koningin.

Toestand in Rhodesië verslechtert snel

Robert Mugabe weer aan aanslag ontsnapt

SALISBURY/DEN HAAG - Een nieuwe mislukte aanslag op ZANU-leider Robert Mugabe en de - tijdelijke - arrestatie van de blanke adviseur van Joshua Nkomo, oud-premier Garfield Todd tekende het afgelopen weekinde een nieuwe verscherping van de situatie in Rhodesië, waar onder Brits beheer eind deze maand verkiezingen moeten worden gehouden. Twee Nederlandse kamerleden, Relus ter Beek (PvdA) en Joep de Boer (CDA) lieten zich na een reis van een week door Rhodesië zeer kritisch uit over het Britse bewind in dat land.

De auto van Mugabe werd getroffen door een op afstand bediende bom. De Zanu-leider zelf bleef ongedeerd, maar een vijftal mensen in andere auto's die van de weg raakten, werd gewond. De aanslag vond plaats toen Mugabe, na een verkiezingsbijeenkomst in Fort Victoria, tussen Salisbury en de Zuidafrikaanse grens, per

auto werd teruggebracht naar het vliegveld. De Britten, onder leiding van gouverneur Lord Soames, doen volgens Ter Beek en De Boer te weinig om ervoor te zorgen dat de verkiezingen een eerlijk verloop krijgen. Beide parlementariërs maakten, na hun terugkomst uit Rhodesië, ernstig bezwaar tegen het feit dat Lord Soames de intimidatie van de kiezers door de zgn. „hulptroepen”, die trouw zijn aan oud-premier bisschop Abel Moezorewa, rustig laat doorgaan. Deze troepen hebben, sinds het akkoord van Lancaster House, een soort officiële status gekregen.

De troepen van Mugabe en Nkomo, de beide vleugels van het Patriottisch Front, worden door de gouverneur echter niet ingezet, maar in de verzamelpunten bijeen gehouden. „Natuurlijk vind er ook intimidatie plaats door de anderen. Maar die moeten het stiekem doen”, aldus De Boer. „De mannen van Moezorewa treden op uit naam van de gouverneur dat is een groot verschil”. Daar komt bij dat de rapporten die in Salisbury verschijnen bijna alleen intimidaties door ZANLA (Mugabe's leger) vermelden, en geen acties van de hulptroepen, maar, aldus De Boer, men kan ook moeilijk verwachten dat het overheidsapparaat zijn eigen wandaden gaat rapporteren. Lord Soames heeft namelijk niet alleen de Rhodesische politie overgenomen, zoals die door het regime van Moezorewa aan hem was overgedragen - welk regime overigens, volgens velen veel meer was dan een voortzetting van het blanke regime van Ian Smith. Hij heeft ook, nog steeds blijvend binnen de bepalingen van het akkoord van Lancaster House, het door

blanken geleide Rhodesische leger ingeschakeld bij de ordehandhaving. De legers van Mugabe en Nkomo, het ZANLA en het ZIPRA hebben zich - althans grotendeels - gemeld in de verzamelpunten. Maar van de hulptroepen van Moezorewa werd niets niet verlangd, zij mochten, met een min of meer officiële status, hun „orde handhavende taak” blijven vervullen.

Voorsprong

Op die manier kregen de hulptroepen, en dus bisschop Moezorewa, een ongekende politieke voorsprong op met name de ZANU (PF) van Mugabe en het Patriottisch Front (ZAPU) van Nkomo. Deze beide partijen worden, dat blijkt telkens weer uit het optreden van de autoriteiten, nog steeds beschouwd als „terroristen”.

Een grote fout die, in de ogen van De Boer, de Britten in Rhodesië maken, is dat zij voor het burgerlijk bestuur tijdens de aanloopperiode tot de verkiezingen te weinig mankracht hebben ingeschakeld en daarom geheel afhankelijk zijn van de blanke Rhodesische ambtenaren. „En die gebruiken elke truc die zij kunnen vinden om te voorkomen dat Mugabe en Nkomo de verkiezingen winnen”, zo is de indruk van De Boer.

Drie doden bij brand in Amsterdam

AMSTERDAM - Een felle brand in een woning in het centrum van Amsterdam heeft gistermorgen aan drie mensen het leven gekost. De brand, die waarschijnlijk is aangestoken, verwoeste de bovenwoning en de zolderverdieping van het pand, in de Buitenvlietsestraat.

De 22-jarige Marleen Bas uit Zaandam en haar 27-jarige Australische vriend, die op de zolderverdieping logeerden, kwamen door rookvergiftiging om het leven. Twee jonge mensen die op de eerste verdieping sliepen en in paniek uit het raam sprongen, werden zwaar gewond in het ziekenhuis opgenomen. Een van hen, de 23-jarige Mieke Jans uit Zaandam, is zondag aan haar verwondingen overleden. Haar vriend, de 26-jarige Australiër S. Matson, die naar het brandwondziekenhuis in Beverwijk is overgebracht, verkeert nog in levensgevaar.

Het vuur werd zondagmorgen om half zeven ontdekt. Omdat er duidelijke aanwijzingen zijn dat de brand is aangestoken, is de recherche aan een uitgebreide onderzoek begonnen.

Oranjeverenigingen:

Inhuldiging Beatrix liever 's ochtends

VOORTHUIZEN - De confederatie van Oranjeverenigingen in Nederland - waarbij achttienhonderd verenigingen zijn aangesloten - heeft premier Van Agt gevraagd of de inhuldiging van koningin Beatrix op 30 april niet in de ochtenduren kan plaatsvinden. Vrijdag kondigde Van Agt aan, dat de plechtigheid tussen half drie en drie uur 'smiddags is gepland.

In een telegram aan de premier zegt de confederatie, dat de programma's die de Oranjeverenigingen al in oktober hebben samengesteld voor de viering van de komende Koninginnedag door de middaglijke inhuldiging danig in het gedrang komen. De confederatie vreest, dat de geplande festiviteiten geen publiek zullen trekken, „als heel Nederland aan de televisie zit gekluisterd” om de inhuldiging te zien. Een groot aantal Oranjeverenigingen zal in moeilijkheden raken, omdat al financiële verplichtingen zijn aangegaan met artiesten, zaalverhuurders, etc.

In haar telegram verwijst de confederatie naar 1948, toen de inhuldiging van koningin Juliana 's middags om twaalf uur plaatsvond.



● De hoge waterstand de laatste dagen van Neerlands' grote rivieren is niet direct een wissel geweest. Dat getuigt onder andere bovenstaande foto die in Nijmegen gemaakt werd. Die hoge waterstanden vormden overigens voor menige Nederlander afgelopen weekinde een „toeristisch trekpleistertje”. En de toeloop was op vele plaatsen zo groot dat er éénrichtingsverkeer ingesteld moest worden.

Bani-Sadr oneens met studenten

TEHERAN - De president van Iran, Bani Sadr, heeft gisteren opnieuw gezegd dat hij niet zal aanvaarden dat de „Islamitische studenten” die de Amerikaanse ambassade bezetten, „op regeringsniveau handelen”.

Hij zei dat zij niet bevoegd zijn tot „het uitnodigen van vijftig Amerikanen. Een dergelijke uitnodiging hangt af van een besluit van het ministerie van buitenlandse zaken”, evenals het uitnodigen van vertegenwoordigers van bevrijdingsbewegingen.

„Als die studenten de lijn van de

Imam volgen moeten zij begrijpen dat zij zich niet met dergelijke zaken moeten bemoeien. Want er is een centrale machtseheid nodig zodat samenwerders geen voordeel kunnen trekken uit een veelheid van centra van besluitvorming. Voor het parlement geldt hetzelfde. Als de kamer (die op 7 maart gekozen wordt) niet eensgezind is zal Iran uiteenvallen”, aldus de president.

Overigens gaan de gijzelaars in de Amerikaanse ambassade vandaag hun 100e dag in.

Post uit Vaticaan gestolen

ROME - Vier gewapende mannen hebben zaterdagavond een overval gepleegd op een bestelauto die Vaticaanse post vervoerde. Zij maakten zich met minstens vijf postzakken uit de voeten.

De auto had net Vaticaanstad verlaten toen de mannen hun slag sloegen en dreigden met revolvers en een machinepistool. Niemand heeft letsel opgelopen en de overvallers hebben waarschijnlijk geen geld of waardepapieren aangetroffen, maar gewone post.

Vance: stel Spelen uit

LAKE PLACID/NEW YORK - De Amerikaanse minister van Buitenlandse Zaken, Cyrus Vance, heeft zaterdagavond een beroep gedaan op het Internationaal Olympisch Comité de Olympische Zomerspelen van dit jaar in Moskou te annuleren, uit te stellen of naar elders over te brengen uit protest tegen de Sovjet-Russische interventie in Afghanistan.

„De Spelen te houden in een land dat oorlog voert tegen een ander is het optreden van zo'n land dekken met de Olympische vlag”, zei Vance.

Hij zei dat het IOC zich diende af te vragen of de Zomerspelen gehouden konden worden in een land dat een

ernstige inbreuk doet op de internationale vrede. „Het is onze overtuiging dat dit te doen geheel onverantwoordbaar zou zijn met de geest van de Olympische Spelen”, aldus minister Vance. Volgens hem is het te verkiezen dat de Spelen van Moskou gehouden worden in een andere plaats of andere plaatsen. „Natuurlijk werpt dat praktische moeilijkheden op”, zei hij. „Maar die zijn te overwinnen.”

Lord Killanin, voorzitter van het IOC, was Vance op het spreekgestoelte voorgaande en had een beroep gedaan op de Verenigde Staten en andere landen sport niet te hanteren als middel om politieke problemen te regelen.

In gezondheidszorg

Stop op eigen bijdragen

DEN HAAG - „Het is niet de bedoeling dat er nieuwe eigen bijdragen in de gezondheidszorg komen”. Deze uitspraak deed staatssecretaris Veder-Smit zaterdag voor de radio over de bezuinigingsronde die het kabinet voorbereidt.

Mevrouw Veder-Smit voelt er niets voor dat het departement van volksgezondheid deze keer weer zo'n grote bijdrage aan de bezuinigingen zou moeten leveren als in de oorspronkelijke Bestek-plannen. „Ik ben vastbesloten om nu niet zo'n groot deel weg te geven”, aldus Veder-Smit.

De staatssecretaris hoopt dat de bezuinigingen die al gepland waren voor 1 januari 1980 op 1 april van dit jaar kunnen ingaan. De uitvoering is onder meer vertraagd doordat de Kamer zich niet zonder meer erbij wilde neerleggen.

Vances en Killanins rede stonden diametraal tegenover elkaar en onderstreepten de impasse die tussen de Verenigde Staten en het IOC is ontstaan, waar eerstgenoemde de Spelen in Moskou niet willen laten doorgaan en laatstgenoemde wel.

Met de rede van Vance werd de 82-ste vergadering van het IOC voorafgaande aan de Olympische Winterspelen van Lake Placid geopend. Ignati T. Novikov, voorzitter van het organiserende comité in Moskou, had de door Vance uit te spreken rede van tevoren Vance over gekregen en daarom besloten de openingsvergadering niet bij te wonen.

POP

TERAMO, ITALIË - Een vrouw heeft zaterdag in de Italiaanse stad Teramo een juwelier voor 50.000 gulden opgelicht met behulp van een plastic pop.

De vrouw was de winkel binnengekomen met een kinderwagen waarin een schreeuwende baby lag. Nadat zij de kostbaarste diamant had uitgekozen vroeg zij de bediende even de baby in de gaten te houden, terwijl zij de steen aan haar buiten wachtende man liet zien. Enkele minuten later hield de baby op met huilen en toen de winkelier het dekenje ophield zag hij een op batterijen werkende pop. De „ouders” waren verdwenen.

Albeda vraagt steun loonpauze

DEN HAAG - Minister Albeda van Sociale Zaken is verbaasd en teleurgesteld over de uitlatingen van FNV-voorzitter Wim Kok in de krant van zijn federatie. Kok zei daarin dat Albeda als sleutelfiguur een loonmaatregel en daarmee sociale onrust moet voorkomen door de poot stijf te houden en zondig op te stappen.

In een reactie op de uitspraak van Kok heeft Albeda desgevraagd verklaard dat als deze uitlatingen van de FNV-voorzitter zijn bedoeld als dreigement bij alleen maar kan constateren dat regering en parlement een eigen verantwoordelijkheid hebben. De bewindsman zegt niet in te zien hoe werkgevers en werknemers kunnen garanderen dat bij vrije loononderhandelingen - zonder centrale afspraken - de loonontwikkeling niet te ver gaat.

Albeda wijst er op dat de ontwikkeling van de looninkomens nu meer dan ooit van vitaal belang is voor de werkgelegenheid, het behoud van de collectieve sector en de hele sociaal-economische toestand van ons land. Volgens de bewindsman weet de FNV overigens heel goed dat de vrijheid van onderhandelen van de sociale partners bij hem hoog staat aangeschreven.

Minister Albeda zegt dat de loonpauze juist bedoeld is om werkgevers en werknemers de kans te geven straks hun eigen verantwoordelijkheid waar te maken. Zij zouden de loonpauze kunnen gebruiken om zich - mede op basis van de plannen van de regering - opnieuw te bezinnen op de uitgangspunten voor de komende onderhandelingen over de lonen en arbeidsvoorwaarden, aldus Albeda.

Première „Kwekeling” succesvol

DEN BOSCH - Zuidelijk Toneel Globe heeft vrijdagavond voor de eerste maal „De Kwekeling” gespeeld, een stuk van de Nederlandse auteur G. Thijss. Dat gebeurde in het Casino in Den Bosch.

„De Kwekeling” speelt zich af in een gefingeerd dorpje, ergens in Zuid-Limburg. Een pas afgestudeerde onderwijzer trekt in bij het gezin van de dorpsschlichter. Naarmate het stuk vordert voelt de kwekeling - gespeeld door Theo de Groot - zich steeds meer verantwoordelijk voor het leed en de schuldgevoelens van de verschillende gezinsleden.

Andere medewerkers aan het stuk zijn onder anderen: Ton Selter, Joost Prinsen, Huib Rooymans, Gausje van Tilborgh en Babette Mulder. De regie was in handen van Gerard-Jan Rijnderd. Het decor en de kostuums zijn ontworpen Rijnders. Paul Galis.

„De Kwekeling” is in februari nog te zien in Hilversum, Nijmegen, Eindhoven, Etten-Leur, Leeuwarden, De Haag, Rotterdam, Arnhem en nogmaals in Den Bosch.

Veel klachten in zuidelijke horeca

UTRECHT - De looncontroleactie die de werkende jongerenbeweging KJW de afgelopen week vooraf in Limburg en Noord-Brabant in de horeca heeft gehouden heeft in totaal zo'n 700 klachten opgeleverd van jongeren werkzaam in deze bedrijfstak. Belangrijke klacht was de betaling van te weinig loon, terwijl ook te lange werkdagen en te weinig vergoeding voor dit over-

werk bij de 700 reacties veel voorkwamen, aldus de KJW.

Naast deze twee hoofdklachten werd door sommige horecawerknemers ook gemeld dat hun werkgevers hen zwart lieten werken.

Ook werd volgens de jongerenbeweging in enkele gevallen kinderarbeid gesignaleerd. De werkgeversorganisatie in de horeca vindt

de looncontroleweek absoluut niet representatief voor de hele bedrijfstak. Volgens de horecawerkgevers is het niet moeilijk om uit een aantal van circa 20.000 horecabedrijven enkele honderden klachten te destilleren. Het overgrote deel van de bedrijven betaalt keurig aan zijn werknemers het loon waar zij recht op hebben, aldus de werkgeversorganisatie.

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, geheel onverwacht, voorzien van het h. sacrament der zieken, op de leeftijd van 59 jaar, mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria Sophia Heijnen

echtgenote van
NIKOLAAS SUIJSTERMANS
Wij vragen een aandachtig gebed.
Heerlen: N. Sijstermans
Wales (Eng.): M.S.L. Barnes-Sijstermans
J. Barnes en kinderen
Heerlen: P. Schrompings en kind
Heerlen: G.L.J. Vroesch-Sijstermans
S.H. Vroesch en kinderen
José en Sjet
Karin
Rob
Marilou en Frans
Petra
en haar kleinkinderen
Familie Heijnen
Familie Sijstermans

Heerlen-Molenberg, 8 februari 1980
Woensdagstraat 1

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de crematie te Imsterade, zal plaatshebben op woensdag 13 februari as. om 10.45 uur in de parochiekerk van de H. Pius X te Molenberg.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condolentie.
Eucharistieviering dinsdagavond om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Moeder is opgebaard in de rouwkamer Kerkdraderweg 88.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

† Met droefheid delen wij u mede, dat heden, na een langdurig met geduld gedragen lijden, van ons is heengegaan, voorzien van het h. sacrament, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, in de ouderdom van 59 jaar, mijn geliefde man, onze goede en zorgzame vader, opa, zoon, broer, zwager, oom en neef

Mathias J. Keulen

echtgenoot van
MARIA G. EIJKENBOOM
Mevr. M.G. Keulen-Eijkenboom
Jan en Monique
Mans
Maria en Wiet
Chantal
Familie Keulen
Familie Eijkenboom

Heerlen, 8 februari 1980
Overtstraat 275

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden woensdag 13 februari as. in de parochiekerk van het H. Hart te Schandelen-Heerlen, om 11.00 uur, waarna begraving op het r.k. kerkhof te Heerlenheide.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condolentie.
Eucharistieviering dinsdagavond om 19.00 uur in voornoemde parochiekerk.
Voor vervoer kerk-begraafplaats en terug is gezorgd.

† Met droefheid geven wij kennis, dat heden na een langdurige ziekte is overleden, onze goede en zorgzame moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, schoonzuster, tante en nicht

Christine Bóeken

weduwe van
MATHIAS SCHAEPEKENS
Voorzien van de h. sacramenten der zieken overleed zij in de leeftijd van 83 jaar.
Wij bevelen haar ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
Kerkdrade-West: Johan Schaepekens
Rimie Schaepekens-v.d. Meer
kinderen en kleinkinderen
Kerkdrade-West: Peter Schaepekens
Maria Schaepekens-van Gemert
kinderen en kleinkinderen
Kerkdrade-West: Hubert Schaepekens
Levy Schaepekens-Schouwmaekers
en kinderen
Roermond: A. Zurbijn
Maria Zurbijn-Schaepekens
en kind
Kinderen Ritzfeld
en kleinkinderen
Familie Bóeken
Familie Schaepekens

Kerkdrade-Heilust, 9 februari 1980
Corr.adres: Spiraestraat 15

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op woensdag 13 februari as. om 11.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Altijdurende Bijstand Heilust, waarna begraving op het r.k. kerkhof te Spekholzerheide.
Bijeenkomst in bovengenoemde kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condolentie.
Dinsdagavond tijdens de eucharistieviering in voornoemde kerk van 19.00 uur zal de overledene bijzonder herdacht worden.
De overledene ligt opgebaard in het mortuarium van de Lichtheidskliniek te Chevremont-Kerkdrade. Bezoeken van 18.00-19.30 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

† Vandaag, 9 februari, namen wij afscheid van mijn man, onze vader en opa

Harry Maria van den Hoogen

echtgenoot van
ALDEGONDA BIENENMANN
Hij overleed op 77-jarige leeftijd.
Sittard: Antoon en Eugénie
Ellen en Wim, Nicole, Maarten
Heerlenheide: Annie en Piet
Harry, Maria, René, Peter
Brunssum: Paul en Els
Marcel, Ronald
Berkel Enschot: Henk en Els
Bos, Dephne
Heerlenheide: Tiny en Huub
Roger, Renate

Brunssum, 9 februari 1980
Corr.adres: A.L. van den Hoogen,
Rauheestlaan 6, 6132 AK Sittard

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op woensdag 13 februari as. in de kapel van het St. Vincentiusziekenhuis te Brunssum, om 10.30 uur, waarna begraving op het r.k. kerkhof te Heerlenheide.
Bijeenkomst in de kapel.
Geen condolentie.

† In de vrede van Christus ging heden, in de ouderdom van 72 jaar van ons heen

Jo Grije

weduwe van
HUBER DELNOU
Dankbaar voor wat zij voor ons betekende,
Den Helder: Hub Delnoij
Raalte: Jan en Wils Delnoij
Franco, Dionne, Irene, Meggie
Lisse: Pierre en Annie Delnoij
Els, Jos, Hans, Toine
Rimburg: Sjaak en Betty Delnoij
Sjaak, Rob, Brigitte
Waalwijk: Henk en Jeanne Delnoij
Erlis, Maartje, Thomas, Annemarie
Eygelshoven: Mieke en Jan Fassen
John, Wim
Familie Grije
Familie Delnoij
Familie Raemakers

Simpelveld, 9 februari 1980
Molenstraat 42

Wij nemen afscheid van haar tijdens de eucharistieviering op woensdag 13 februari om 12.00 uur in de kapel van de O.L. Vrouwen van de Heilige Delfina, Kloosterstraat 68 te Simpelveld, waarna begraving op het kerkhof te Simpelveld.
Geen condolentie.
De overledene zal herdacht worden tijdens de avondmis op dinsdag 12 februari om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Simpelveld.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

† Bedroefd, maar ook met grote dank voor de liefde en zorg waarmede zij ons gedurende haar leven heeft omringd, delen wij u mede dat heden, na een kortstondige ziekte van ons is heengegaan, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, voorzien van de h. sacramenten, der zieken, in de gezegende leeftijd van 94 jaar, onze goede en zorgzame moeder, zuster, tante, nicht en lieve oma

Theodora Kruis

weduwe van
JAN WETENKAMP
Wij vragen een gebed voor haar zielerust.
De bedroefde familie:
Kerkdrade: H. Wetenkamp-T. Kochen
Heerlen: A. van Aart en M. Velraeds
Kleinkinderen en achterkleinkinderen
Familie Kruis
Familie Wetenkamp
Familie Van Aart

6414 HM Heerlen, 8 februari 1980.
Belgiëlaan 11.

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op dinsdag 12 februari as. om 11.00 uur in de dagkapel van Christus Koning te Nieuw-Ende, waarna de begraving op de algemene begraafplaats te Heerlenheide.
Bijeenkomst aan voornoemde kerk. Geen condolentie.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoek van 16.00 tot 17.00 uur.
Vanavond avondwake voor de overledene in de dagkapel van genoemde kerk om 19.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Wij hebben afscheid moeten nemen van onze lieve oma.
Dit afscheid doet ons pijn, maar vervult ons ook met diepe dankbaarheid.
Oma, je was niet alleen oma, maar ook was je onze moeder

Jan,
Thea,
Ad,
Lucy.

† Bedroefd, maar in grote dankbaarheid voor wat hij voor ons geweest is, delen wij u mede dat God vrij onverwacht tot Zich heeft genomen in de ouderdom van bijna 70 jaren, voorzien van het h. sacrament der zieken, mijn innig geliefde man, mijn lieve en zorgzame vader, grootvader, overgrootvader, broer, zwager, oom en neef

Theodoor Hubert Deitz

echtgenoot van
ANNA MARIA BESSEMS
Wij bevelen de overledene in uw gebed aan.
Simpelveld: A.M. Deitz-Bessens
Kerkdrade-West: M.L. Bergmans-Deitz
en kinderen
Familie Deitz
Familie Bessems

Heerlen, 9 februari 1980
Corr.adres: Anjerstraat 17,
6361 BT Bochtoltz

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begraving zal plaatshebben op woensdag 13 februari as. om 10.00 uur in de kerk van Huize Loreto te Simpelveld.
Overtuigd van uw medeleven is er geen condolentie.
Dinsdagavond om 19.00 uur zal mede ter intentie van de overledene een h. mis worden opgedragen in de kerk van de H. Remigius te Simpelveld.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van de verpleegkliniek te Heerlen, bezoeken van 15.00-16.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving hebben ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

† Bedroefd, maar dankbaar voor het vele dat wij van haar mochten ontvangen, delen wij u mede, dat God heden tot Zich heeft genomen, voorzien van de h. sacramenten der zieken in de leeftijd van 62 jaar, mijn lieve en zorgzame vrouw en onze lieve moeder, schoonmoeder, grootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Annie Schaffhausen

echtgenote van
JAN SERVAAKS PIJLS
Geleen: J.S. Pijs
Den Haag: J.S.L. Pijs-Woudstra
en kind
Keulen (Dld.): M. Könn-Pijs
en kind
Geleen: Harry
Familie Schaffhausen
Familie Pijs

6166 JL Geleen, 9 februari 1980
Venbeek 41.

De plechtige requiemmis, gevolgd door de begraving, zal plaatshebben op woensdag 13 februari as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H.H. Marcellinus en Petrus te Geleen.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condolentie.
Zij, die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

† Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij op 9 februari afscheid genomen van

Theo Vossen

echtgenoot van
MARGRIET LEMMENS
Hij overleed in de leeftijd van 35 jaar.
Elsloo: M. Vossen-Lemmens
Jack Michael
Jacqueline, Alex
C. Van der Vossen
Familie Lemmens

Elsloo, 9 februari 1980, 6181 AW.
Jan Vermeerstraat 5.

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begraving zal plaatshebben op dinsdag 12 februari as. om 10.30 uur in de Mariakerk te Elsloo.
Heden, maandagavond, om 18.45 uur wordt de rozenkrans gebeden in de Mariakerk te Elsloo.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condolentie.

† In dankbaarheid voor hetgeen hij voor ons heeft betekend, geven wij u met droefheid kennis, dat heden plotseling van ons is heengegaan, gesticht door het h. sacrament der zieken in zijn 91ste levensjaar, onze lieve en zorgzame vader, schoonvader, groot- en overgrootvader, broer, schoonbroer, oom en neef

Jan Willem Cals

echtgenoot van
MARIA HUBERTINA HELENA KEULERS
Voor zijn zielerust vragen uw gebed:
Geleen: M. Cals
B. Cals-Loubéle
Sweikhuizen: J. Cuijpers-Cals
L. Cuijpers
kinderen en kleinkind
Schimmert: M. Pruijters-Cals
J. Pruijters en kinderen
Sweikhuizen: J. Cals
T. Cals-Willems
en kinderen
Schimmert: B. Janssen-Cals
P. Janssen en kinderen
Sweikhuizen: P. Cals
A. Cals-Gubbels
en kinderen
Familie Cals
Familie Keulers

6174 RN Sweikhuizen, 9 februari 1980
Bergstraat 19

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben, donderdag 14 februari as. om 11.00 in de parochiekerk van de H.H. Dionysius en Odilia te Sweikhuizen, waarna de begraving op het parochiekerkhof aldaar.
Er is geen condolentie.
Tot intentie van de dierbare overledene zal een avondmis worden opgedragen as. woensdag om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Vader is opgebaard in de rouwkapel van het St. Barbaraziekenhuis te Geleen. Bezoeken dagelijks van 18.00-19.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten hebben ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Met droefheid geven wij kennis dat heden, onverwacht is overleden, in de leeftijd van 52 jaar, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, opa, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Jo Teiwsen

echtenoot van
Thea Junier
Sittard: Mevr. Th.H. Teiwsen-Junier
Sittard: Jan en Corrie Teiwsen-van Tuyt
Barry, Dave
Sittard: Herman Teiwsen
Familie Teiwsen
Familie Junier

6137 AV Sittard, 8 februari 1980,
Charles Vosstraat 16.

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben op dinsdag 12 februari as. om 13.00 uur in de kerk van de H. Jozef te Stadbroek-Sittard, waarna crematie te Heerlen om 14.30 uur.
Gelegenheid tot schriftelijk condoleren in de kerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Hierbij vervullen wij de droeve plicht mededeling te moeten doen van het plotseling overlijden van onze zeer gewaardeerde collega en leraar

Frans Németh

Wij allen dragen de beste herinneringen aan hem mee. De crematie heeft inmiddels in stilte plaatsgevonden.

Brunssum, 8 februari 1980

Bestuur, collega's en leerlingen
van de Mavo „Johannes XXIII“ Brunssum.

Enige en algemene kennisgeving

Bedroefd delen wij u mede dat heden plotseling van ons is heengegaan op 56-jarige leeftijd

Joop Budding

Geleen: M. Schumans-Budding
C. Schumans
Sittard: T. Schumans-Laumen
Monique
en verdere familie

Sittard, 9 februari 1980
Eisenhowerstraat 417

De crematieplechtigheid zal plaatshebben dinsdag 12 februari as. om 10.30 uur in het crematorium te Heerlen, Imsteraderweg 10.
Bijeenkomst in het crematorium.

Met leedwezen hebben wij kennis genomen van het plotseling overlijden van ons lid

Joop Budding

Zijn vriendschap en hartelijkheid zal steeds bij ons in herinnering blijven voortleven.

Bestuur en leden
G.B.C. Brand Taverne
Sittard, februari 1980

† Diepbedroefd maar dankbaar voor wat hij voor ons heeft betekend, berichten wij u dat heden na een kortstondige ziekte van ons is heengegaan, onze zorgzame vader, groot- en overgrootvader, en broer

Jan Hofstee

weduwenaar van
GESIENA WENDELINA ISSELMAN
In de leeftijd van 92 jaar.

Namens de kinderen
kleinkinderen en achterkleinkinderen

Geleen, 10 februari 1980
Jasmijnstraat 54

De rouwdienst wordt gehouden op donderdag 14 februari as. om 14.00 uur in de Ned. Hervormde Kerk, Tunnelstraat te Lutterade, geleid door de weleerwaarde heer ds. Van der Schoot.
Na de dienst zal de teraardbevestiging plaatsvinden op de algemene begraafplaats te Geleen-Lindenheuvel.
De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het Barbaraziekenhuis te Geleen.
Bezoek dagelijks van 18.00-19.00 uur.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condolentie.

† Bedroefd geven wij u kennis van het vrij plotseling overlijden van ons lid, van 78-jarige leeftijd in bejaardenoord Vastrada te Susteren, van mijn dierbare man, onze zorgzame vader, opa en overgrootvader

Zef Hamacher

echtgenoot van
MARGARETHA WIDDERSHOVEN
Voor zijn zielerust vragen wij u te bidden.
Susteren: A.M. Hamacher-Widdershoven
Susteren: M. v.d. Meer-Hamacher
D. v.d. Meer
Susteren: G. Hamacher-Walschot
V. Hamacher
T. Hamacher-Graaf
P. Hamacher
A. Hamacher-Hoofwijk
Susteren: H. Hamacher
M. Hamacher-Keesmekers
Susteren: T. Hamacher-Bongers
J. Bongers
Nieuwstadt: J. Hamacher
M. Hamacher-Rietjens
hun kinderen
en kleinkinderen
Familie Hamacher
Familie Widdershoven

Susteren, 8 februari 1980
Corr.adres: Huize Vastrada, Kloosterstraat 31, Susteren.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begraving, zal plaatshebben op dinsdag 12 februari as. om 10.30 uur in de parochiekerk te Marienveld-Susteren.
Bijeenkomst in de kerk. Geen condolentie.
Heden, maandag 11 februari om 18.30 uur avondmis in de kapel van bejaardenoord Vastrada.
Vader ligt opgebaard in de rouwkapel van bovengenoemd bejaardenoord.
Bezoektijden: van 14.00-15.00 uur en van 19.00-20.00 uur.
Mochten wij gezien de omstandigheden iemand vergeten zijn, wilt u dan deze advertentie als kennisgeving aanmerken.

OVERLEDEN

† Elisabeth Houben, echtgenote van Peter Vergoossen, in de leeftijd van 85 jaar. De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begraving, zal plaatshebben heden maandag 11 februari as. om 10.00 uur in de parochiekerk van O.L.V. Onbevlekt Ontvangen te Pey. Bijeenkomst in de kerk. Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condolentie.

Dankbetuiging

Voor de zeer vele blijken van medeleven, ons betoond bij het overlijden en de begraving van onze lieve man, vader en opa

Jacob Walstra

betuigen wij u allen onze oprechte dank.

Mevr. Walstra
kinderen en
kleinkinderen

Brunssum, februari 1980

Na een welbestede en arbeidszaam leven is toch nog onverwacht van ons heengegaan, voorzien van de h. sacramenten der zieken, in de gezegende ouderdom van bijna 91 jaar, in huize Louise te Brunssum, onze goede en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, overgrootvader, zwager, oom en neef

Matinus Lambertus Geers

echtgenoot van wijlen
Maria de Groot

Wij vragen een gebed voor zijn zielerust

In dankbare herinnering:

Sittard: F.Th. Geers
C. Geers-Coumans
Brunssum: A.R. van Buul-Geers
Heerlen: Th.A. Geers
H. Geers-Gabriel
L.P. Geers
H. Geers-Engelmohr
Chr. Geers-Waanders
M.P. Geers
C. Geers-van Schilt
E.M. Raes-Geers
C.C. Raes
En zijn kleinkinderen
en achterkleinkinderen
Familie Geers
Familie de Groot

Brunssum, 8 februari 1980
Vijverlaan 5 (Huize Louise)
Corr.adres: Boerhaavestraat 17, 6442 AW Brunssum

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op dinsdag 12 februari as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Vincentius a Paulo te Rumpst-Brunssum, waarna begraving op de algemene begraafplaats aan de Merkelbeckerstraat te Brunssum.
Bijeenkomst in voornoemde kerk.
Overtuigd van uw medeleven is er geen condolentie.
Vader is opgebaard in de rouwkapel van het St. Gregoriusziekenhuis te Brunssum.
Bezoekgelegenheid van 17.30 tot 18.30 uur.
Heden, 11 februari zal er tot zijn intentie om 18.00 uur de avondmis worden opgedragen met aansluitend rozenkransgebed in de kapel van huize Louise te Brunssum.
Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

Na een leven vol liefde en toewijding voor allen die haar omringden, ging in vertrouwen op de verzeen Heer toch nog onverwacht van ons heen, in de leeftijd van 63 jaar, mijn lieve vrouw, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, tante en nicht

Bertha Cremers

lid van het kerkelijk zangkoor
echtgenote van

Harie Cremers

Munstergeleen: J.H. Cremers
Berg a.d. Maas: Annie en Thieu
Coeenen-Cremers
Munstergeleen: Elly en Joep
Teschers-Cremers
Karina, Claus
Mia en Philippe
Berge-Cremers
Patricia, Erika, Beatrice
Diny en Wiet
Janssen-Cremers
Anke, Mieke
Willy en Agi
Cremers-Dohmen
Marianne en Ger
van Roelck-Cremers
Barbara, Wouter
Familie Cremers
Familie Cremers

6162 CN Munstergeleen, 8 februari 1980,
Overtstraat 46.

De plechtige eucharistieviering, gevolgd door de begraving, zal plaatshebben op dinsdag 12 februari as. om 10.00 uur in de kerk van de H. Pancratius te Munstergeleen.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condolentie.
Heden, maandag, om 19.00 uur zal de overledene bijzonder worden herdacht tijdens de avondmis in bovengenoemde parochiekerk.
Bezoek rouwkapel ziekenhuis Sittard, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.

Officiële mededelingen

GEMEENTE SCHAESBERG

Burgemeester en Wethouders van de gemeente Schaesberg maken bekend dat er verzoeken zijn ontvangen om in de panden Poststraat 26 en Wentholtstraat 3 een tandartsenpraktijk te vestigen.

Het ligt in de bedoeling om naar aanleiding hiervan op grond van het bepaalde in artikel 29 van de de gebruiksvoorschriften behorende bij het bestemmingsplan Dormigveld tot wijziging van het bestemmingsplan over te gaan in die zin dat de vestiging van genoemde praktijkruimten mogelijk wordt.

De betreffende wijziging ligt in verband met hiermee op grond van het bepaalde in artikel 11 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening ingaande 8 februari 1980 gedurende 14 dagen ter gemeentesecretarie (kamer 11) voor eenieder ter inzage.

Gedurende deze termijn kunnen schriftelijke bezwaren tegen het wijzigen van genoemd bestemmingsplan bij ons college worden ingediend.
Schaesberg, 7 februari 1980.
Burgemeester en Wethouders, voornoemd,
Mr. H.Th. Vrouwenraets,
burgemeester;
H.H. Drossaert, secretaris.

GEMEENTE SCHAESBERG

Burgemeester en Wethouders van de gemeente Schaesberg maken bekend dat bouwplannen zijn ingediend voor de bouw van vier vrijstaande woningen aan de Honigmannstraat, een transformatorhuisje aan de toekomstige weg Aan de Schacht, alle in het bestemmingsplan Aan de Baan en twee winkels met vier kantoren op de hoek Hoofdstraat-Past. Schattenstraat.

Het ligt in de bedoeling de gevraagde bouwvergunning te verlenen met gebouwmaking van het bepaalde in artikel 50, lid 9, van de Woningwet juncto artikel 19 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening.

De betreffende bouw- en situatietekeningen liggen ingaande 12 februari 1980, gedurende 14 dagen ter gemeentesecretarie (kamer 11) voor eenieder ter inzage.

Gedurende deze termijn kunnen schriftelijke bezwaren tegen het verlenen van de bouwvergunning bij ons college worden ingediend.
Schaesberg, 11 februari 1980.
Burgemeester en Wethouders voornoemd,
Mr. H.Th. Vrouwenraets,
burgemeester;
H.H. Drossaert, secretaris.

GEMEENTE VOERENDAAL

De burgemeester van Voerendaal maakt, ter voldoening aan het bepaalde in artikel 23 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend, dat

met ingang van 13 februari 1980, gedurende één maand, ter gemeentesecretarie, kamer nr. 27, voor eenieder ter inzage ligt het ontwerp-bestemmingsplan Voerendaal-Kunrade 1e wijziging (woningwoningcentrum).

Gedurende voornoemde termijn kan eenieder schriftelijk bezwaren tegen dat ontwerp indienen bij de gemeentesecretarie.

Voerendaal, 11 februari 1980.

De burgemeester voornoemd,
J.W.H. Sieben.

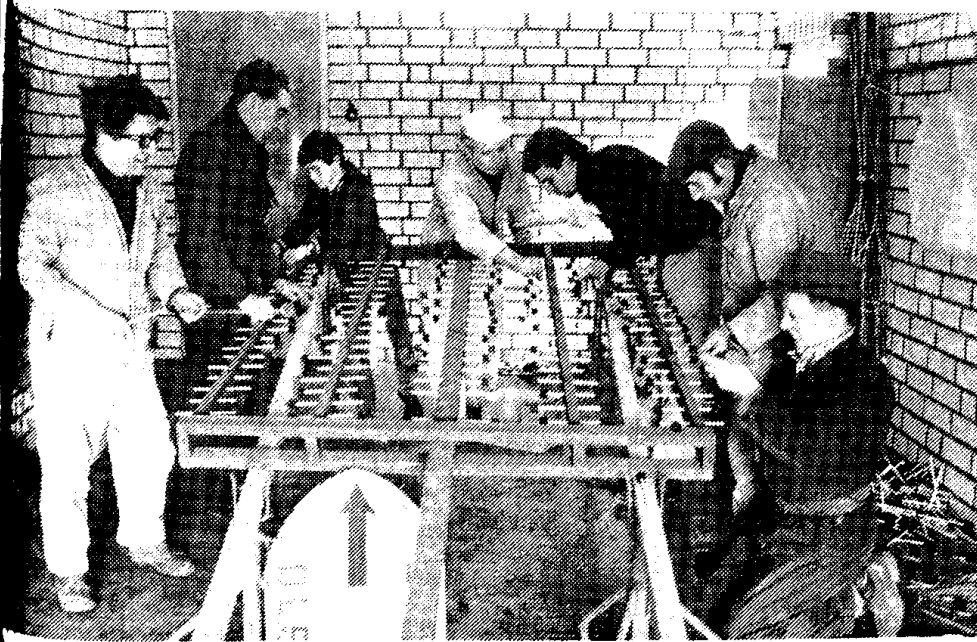
Brand in centrum Geleen snel geblust

GELEEN - Vrijdagavond heeft in het scoenenmagazijn Durlinger in de Salmstraat te Geleen brand gewoed. De Geleense brandweer, die snel was waarschuwd, was, kon vanwege de hevige rookontwikkeling, aanvankelijk de brandhaard niet ontdekken. Toen deze na het inslaan van een etalageglas was gelocaliseerd, kon het vuur spoedig wordt gedoofd.

Koning Boudewijn geopereerd

BRUSSEL - Koning Boudewijn van België heeft zaterdag een operatie ondergaan. Dat is zaterdagavond officieel bekendgemaakt. De Belgische vorst onderging de operatie in een Brusselse kliniek. Koning Boudewijn is 49 jaar oud. Hij is geboren op 7 september 1930.

Na de operatie werd een bulletin versprekt dat getekend was door vijf artsen. De tekst ervan luidt als volgt: „Zijn majesteit de koning heeft een heelkundige bewerking ondergaan wegens acute ischias, veroorzaakt door discushernia. De toestand van de koning is bevredigend. Voorziet wordt dat de koning een tiental dagen in het ziekenhuis zal moeten verblijven. De komende dagen zal geregeld nieuws over de gezondheidstoestand



Met man en macht werden zaterdag in Ubachsberg de schietramen voorzien van de „bullekes”.

25 jaar voorzitter „Land van Rode”

Drukke receptie voor A. Göttgens



Alex Göttgens neemt de felicitaties van pastor Mertens in ontvangst tijdens de zeer druk bezochte receptie.

KERKRADE - Dit weekeinde was het 25 jaar geleden dat de heer Alex Göttgens voor het eerst de voorzitter was van de Kerkraadse woningvereniging „Land van Rode” ter hand nam. Onder zijn beziende leiding is het Land van Rode uitgegroeid tot de grootste woningvereniging van Kerkraade.

De huldiging werd ingezet met een eucharistieviering bij de broeders in Biejerheide. Deze werd opgedragen door pastoor Mekel van de Holz. Na de huldiging volgde een receptie door de medebestuurders van de heer Göttgens, het personeel, de ledenraad en het college van B. en W. Tijdens de receptie op zaterdag kwamen er meer dan 400 mensen de jubilaris een hand

je drukken. In een toespraakje memoreerde burgemeester J. Smeets de vele verdiensten van de heer Göttgens voor de Kerkraadse gemeenschap. Namens het bestuur van het Land van Rode sprak de heer Krewinkel. Verder waren op de receptie veel huurders, kennissen en vrienden van de heer Göttgens en afgevaardigden van andere woningverenigingen te bespeuren. Namens het bestuur kreeg de jubilaris een penktening aangeboden, die de belangrijkste passages uit zijn leven weergaf.

Man overvallen

BRUNSSUM - Op de hoek van de Diepenbroekstraat/Lindeplein in Brunssum werd zaterdagochtend om half twee de 48-jarige J.G.L. uit Brunssum van achter bespongen door twee jongelui. De twee sloegen hem tegen de grond, waarbij de man lichte verwondingen opliep en gingen er vandoor met zijn portemonnaie. Hierin zat ongeveer 125 gulden. De Brunssumse politie zoekt getuigen van deze overval.

Stoottroepers herdenken in Nuth hun gevallen

NUTH - Meer dan 400 oud-militairen van het Regiment Stoottroepen herdenken zondagmorgen in Nuth de overleden en gevallen strijdmakkers uit de Duitsland- en Indië-periode. Vooraf werd het gezelschap in het gemeentehuis ontvangen door burgemeester mr. Chr. Rutten. Deze liet in zijn toespraak weten verheugd te zijn dat zijn gemeente voor de 33ste maal was uitverkozen als herdenkings- en verzamelaarsplaats door het Regiment Stoottroepen. Aansluitend werd in de St.-Bavokerk een eucharistieviering

gehouden, opgeleust door het kerkelijk zangkoor van de St.-Bavoparochie. Na de kerkelijke plechtigheid werd een bezoek gebracht aan het herdenkingsmonument op het de Weyerplein. Hier werd een krans gelegd door de afdeling Nuth, door de stichting bond oud-stoottroepers, alsmede een bloemstuk namens het 7e bataljon R.S. en uit de wereld van het verzet. De bijeenkomst werd besloten met een gezellig samenzijn in zaal Driessen.



Oud-stoottroepers leggen een krans ter nagedachtenis van hun gevallen kameraden.

UBACHSBERG - Al lijkt het Oud-Limburgs Schuttersfeest van 1980 nog ver weg, in Ubachsberg is men al druk bezig met de voorbereidingen ervan. Zoals bekend heeft de schutterij St.-Hubertus van Ubachsberg door op 1 juli van het verleden jaar als winnaar van het OLS '79 tevoorschijn te komen, het recht verkregen als organisator voor het komende schuttersfeest op te treden. Op 6 juli is het zover en moet alles tip top in orde zijn.

Afgelopen zaterdag werd bij Bèr Voncken in de Kerkstraat in Ubachsberg al hard gewerkt om de schietramen te vervaardigen. Een enthousiaste ploeg was druk doende om de „bullekes” in de hark te plaatsen. Maar dit handwerk was niet de eerste activiteit, die voor het komende OLS verricht werd. Al spoedig nadat de kruiddamp van het winnende schot was opgetrok-

ken werd in Ubachsberg een comité opgericht, dat zich heeft belast met de voorbereidingen van het komende schuttersfeest. En die taak heeft het met grote voortvarendheid aangepakt.

Overeenstemming

Met de voetbalclub RKSVB werd overeenstemming bereikt over het gebruik van hun velden als feest- en schietterrein. Diverse landbouwers zijn bereid gevonden hun weilanden op 6 juli beschikbaar te stellen voor het schuttersgebeuren. Er zijn sponsors gevonden; de optochttrouwe is vastgesteld en er is overleg gevoerd met de plaatselijke verenigingen voor het verlenen van medewerking aan het tweede OLS op ghen Berg.

Daarnaast zit het al goed met de zittribunes, de tenten, de geluidinstallatie en dergelijke. Kortom stilgezeten hebben zij daar duidelijk niet in Ubachsberg. En alle voortekenen wijzen er dan ook op, dat op 6 juli Ubachsberg erin zal slagen om de duizenden schutters en de tientallen duizenden toeschouwers een schitterend OLS te presenteren.

Brief aan raad Simpelveld VOS komt te weinig aan bod

SIMPELVELD - De Vereniging van Ondernemers Simpelveld vindt dat de plaatselijke ondernemers te weinig aan bod komen wanneer nieuwe projecten in Simpelveld gerealiseerd worden. In een brief aan de raad schreven zij dat in de laatste tien jaar, negenig procent van de uitgevoerde werken uitbesteed is aan bedrijven buiten Simpelveld. Vrijdags kwam deze brief in de raadsvergadering ter discussie.

Raadslid Alex Hellenbrand: „Het heeft geen zin meer na te gaan of de VOS gelijk heeft, wel was een mondeling onderhoud zinvoller geweest”.

Van verschillende VOS-leden had de heer Hellenbrand vernomen dat de inschrijvingstermijn bij nieuwe projecten is. Wiel Enning was het hier wel mee eens, maar vond dat de plaatselijke ondernemers onmogelijk hun omzet allen uit projecten binnen de grenzen van Simpelveld kunnen trekken. De omzet buiten de regio bedraagt minstens 75 procent, volgens Enning.

Burgemeester Bouwens liet weten dat het gemeentebestuur een dusdanig beleid voert dat in de toekomst plaatselijke ondernemers naar voren worden geschoven. Zelf dienen zij echter

voor tijdige offertes en reële prijzen te zorgen.

B en W stelde de raad voor een krediet ter beschikking te stellen van 33.000 gulden om de dakconstructie van de MLK-school te herstellen. „Het is onverantwoord nog langer te wachten totdat aangetoond is wie uiteindelijk de schuldige is, of de architect of de aannemer. Als we nog langer wachten, wordt de schade steeds maar groter. De raad ging met het krediet akkoord. Het ministerie van Financiën zal voor een groot gedeelte de kosten van de gemeente subsidiëren.

● Piet Boonstra bewoondt zijn zojuist van Oscar Matti ontvangen Gouden Ster



Nieuwe onderscheiding voor Spek'heidenaar Piet Boonstra Gouden Ster-drager

Clublokaal in brand gestoken Flinke strop voor „De Voorzorg”

HEERLEN - Clublokalen van hondenvereinigingen lijken de laatste tijd gewilde objecten om in brand te steken. Nadat onlangs de onderkoms van dergelijke verenigingen in Schaesberg en Nieuwenhagen in brand gestoken werden, werd vrijdagavond het houten clublokaal van de hondenvereiniging „De Voorzorg” aan de Albert Cuypstraat in Heerlen een proef van de vlammen. Hierbij gingen behalve het lokaal zelf ook materiaal voor het afrijden, twee kooktoestellen en het meubilair in vlammen op. Dat er hier sprake is van brandstichting bleek uit de twee geforceerde sloten op de deur van het houten gebouw.

Hoewel de brandweer snel ter plaatse was en het vuur gauw bedwong, lijdt De Voorzorg een schade van om en na-

bij de tienduizend gulden. Ook in het naast het verwoeste gebouwte liggende oefenlokaal van de hondenvereiniging „De trouwe helper” werd vrijdagavond geprobeerd brand te stichten. De daders hadden al petroleum over de vloer gesprendeld. Waarschijnlijk geschrokken door de vuurzee in het andere oefenlokaal hebben zij hun voornemen niet uitgevoerd en namen zij de benen. De politie heeft de zaak in onderzoek.

Ook het betonnen gebouwte van de hondenvereiniging „De Wilskracht” in Heerlerheide heeft het eind verleden week moeten ontgelden. In de nacht van 7 op 8 februari werd er ingebroken en het in het lokaal staande meubilair werd vernield. Ook het gebouwte zelf werd beschadigd. Totale schade voor De Wilskracht: 2000 gulden.



● Prinses Lenie Ramakers en haar „minister” Frits.

Mindervaliden kregen prinses

VALKENBURG - De mindervaliden van Valkenburg, Hoensbroek en Brunssum, voor wie vrijdag de jaarlijkse carnavalsavond werd gehouden in de Scala te Valkenburg, hebben dit jaar geen eigen prins maar een prinses gekregen. Het werd prinses Lenie Ramakers-de Munter. Haar man Frits Ramakers mag onder haar beveling gevoelen nemen met de rol van minister.

De komst van een prinses was aanleiding voor nogal wat vergissingen bij de installatie omdat iedereen op een prins had gerekend. Uit een reuze potlood en dito pen

kwam het vorstenpaar op de zitting te voorschijn. Het werd zoals steeds een genoegelijke zitting, op touw gezet door de Valkenburgse bond St.-Lidwina. De kapel van de fanfare St.-Joseph uit Broekhem, de carnavalsvereniging de Boschrave uit Houthem, het dansmarieke van deze vereniging, de dansgroep de Foekepotjes uit Berg en Terblijt, troubadour Joep Rademacher, buutereedner Paul Maassen en conferencier Frits Hendriks zorgden dat de stemming steeds hoger werd opgevoerd. Het hoogtepunt werd bereikt bij het optreden van de show- en zanggroep Youth 73 uit Geleen.

Dierenbeulen nog niet geïdentificeerd

MAASTRICHT - De identiteit van de dierenbeulen, die vorige week woensdag op donderdag op het plateau van de Sint-Pietersberg in Maastricht een hond doodknuppelden, een pony doodstaken en een andere pony heerlijk toetakelden, is nog steeds niet achterhaald. Ofschoon de velddienst van de gemeentepolitie van Maastricht op dood spoor zit, wil zij het er persé niet bij laten zitten. Zij roept daarom alle wandelaars op, die van woensdagmiddag vijf uur tot donderdagmorgen tien uur hebben gelopen over de verbindingsweg tussen de Luikerweg en het ENCI-bos, zich met haar in verbinding te stellen. Van negen tot vijf uur zullen de toestellen 143 en 144 voor tips inzake deze „ergerlijke dierenmishandeling” opengesteld zijn.

Politierapport

HEERLEN - Tijdens een barbezoek op de Heerlerbaan werd zaterdag de tas van een vrouw gestolen. Zonder dat zij er iets van merkte werd de tas van de riem, die zij om haar schouder droeg, afgehaald. Uit de garderobe van een restaurant in Heerlen werd zaterdag een lange bruine bontjas van bisamrug ontvreemd. Het de jas een waarde van 2500 gulden. Zaterdagavond vloog er door het raam van een restaurant in Heerlen een steen, schade enkele honderden gulden. De eigenaar denkt aan wraakneming, omdat er eerder die nacht ongenigheid in zijn zaak was geweest.

Twee Fiats werden er dit weekend in Heerlen gestolen. Eentje is er in Hoensbroek teruggevonden. De auto stond zwaarbeschadigd ergens in een weiland. De auto was vrijdagavond gestolen aan de Parallelweg in Heerlen. De andere Fiat werd zaterdagochtend ontvreemd, was wit en had een waarde van 500 gulden is nog niet teruggevonden. Zes bestuurders van personenauto's werden dit weekend door de Heerlense politie gesnapt, terwijl zij met teveel drank op hun auto's bestuurden.

Er vonden dit weekend acht aanrijdingen in Heerlen plaats. Zeven zonder persoonlijk letsel. Bij de achtste moest een 8-jarig meisje met hoofdletsel in het ziekenhuis worden opgenomen. Zonder uit te kijken stak zij de weg over en werd door een auto geraakt.

Dieven rammen in Daalhof 38 kelderdeuren

MAASTRICHT - Onbekenden hebben in de nacht van zaterdag op zondag zeker 38 kelderdeuren geramd van woningen aan de Aureliushof, de Palatijnhof, de Platenhof en de Veliahof in Maastricht. Uit verscheidene kelders werden goederen ontvreemd. Een precieze balans heeft de gemeentepolitie van Maastricht nog niet kunnen opmaken. Verwacht wordt dat het aantal aangiften nog zal toenemen.

Met valse sleutel binnengedrongen

MAASTRICHT - Met een valse sleutel hebben onbekenden zich vrijdagavond laat toegang verschaft tot de woning van de familie P.L. aan de Voldersdreef in Maastricht. Zij ontvreemdden 3000 gulden, een filmprojector, twee filmcamera's en een hoeveelheid sieraden.

Onbekenden slaan jongen goedsmoeds bewusteloos

MAASTRICHT - Zonder enige aanleiding hebben onbekenden in de nacht van zaterdag op zondag op het Vrijthof in Maastricht de 21-jarige G.L. uit Maastricht in elkaar geslagen. Een getuige waarschuwde de politie. Na behandeling in het ziekenhuis kon het slachtoffer huiswaarts keren. Hij kent de daders niet; weet evenmin waarom hij werd mishandeld.

De Best Gesorteerde Versmarkt Van Nederland

DE VLEESCHHOUWERS
uw ouderwetsche slager

FIJNE RIBBLAPPEN OF RIBSTUK
500 GRAM **7,45** **6,45** **11,95**
KILO **14,90**

MAGERE RUNDERLAPPEN
500 GRAM **7,95** **6,95** **12,95**
KILO **15,90**

MAKSE BORSTLAPPEN
500 GRAM **6,45** **5,45** **9,95**
KILO **12,90**

HAMBURGERS OF SCALINKEN
500 GRAM **4,95** **3,95**

SCHOUDEKARBONADEN
500 GRAM **5,25** **4,45** **7,95**
KILO **10,50**

GEHAKT HALF OM HALF
500 GRAM **4,25** **3,75** **6,95**
KILO **8,50**

VERSE GROENTE EN FRUIT

ANDUVIE
PER KILO **1,58** **1,58** **1,58**

VROOM DREESMANN en VENDET

niet bij V&D - Geleen

GELD LENEN

U mag onbeperkt boetevrij aflossen en opnemen.

Netto in handen	Aflossing per maand incl. rente
f 5.000,-	f 100,-
f 7.500,-	f 150,-
f 10.000,-	f 200,-
f 15.000,-	f 300,-
f 20.000,-	f 400,-
f 25.000,-	f 500,-

C.M.V. BANK

045-413700 Kerkdraderweg 40 Heerlen
045-251043 Kerkstraat 294 Brunssum

De nieuwe 732 droogkopieer-machines van 3M;

een volautomat die kopieën maakt van superkwaliteit voor een zeer lage prijs.

Wilt u vrijblijvend nadere informatie? Bel dan:

ASPA EINDHOVEN B.V. 040-444123

ebatours

kwaliteitsvakanties per luxe toerwagen met ANVR-zekerheid.

Haal de gids bij uw ANVR reisburo, bij de Rabobank of bij Ebatours:
Beek (L) - Pr. Mauritslaan 47 - tel. 04402 - 2333
Maastricht - Stokstraat 1 - tel. 043 - 54761

AUTOBEDRIJF NIZET B.V.

CITROËN CONCESSIONAIR
DODGE BEDRIJFSAUTOMOBIELEN

zoekt ter versterking van haar verkoopteam:

EEN ERVAREN VERKOPER

- voor de verkoop van nieuwe en gebruikte automobielen.
- Onze gedachten gaan uit naar een jong en energiek medewerker.
- Uw schriftelijke sollicitatie kunt u zenden aan de directie van:

AUTOBEDRIJF NIZET B.V.

Postbus 25,
6130 AA Sittard

Elly Wals b.v.

**Opleiding
schoonheidsspecialist(e)**

A en B (dag- en avondopleiding)
pedicure en manicure
in groepen van 12 personen maximaal.



Thans absoluut het meest geoutilleerde instituut.

Applicatiecursussen. Grimeren, visagiste/make up. Bijscholing voor afgestudeerden etc. etc. Prospectus op aanvraag.

In verband met enorme belangstelling voor ons nieuw ingerichte instituut is spoedige aanvraag/inschrijving gewenst.

Komt en overtuigt u, na afspraak vrije bezichtiging (Een droomwereld gaat voor u open)
Ook elke zaterdag voor iedereen geopend van 9.00 tot 17.00 uur.
Aanvang cursus A: 4 februari 1980 - B-cursus, 4 maart '80.
Cursus pedicure: 3 april 1980.
Stationsplein 7-8 Sittard. - Tel. 04490-21159 b.g.g. 12510.

Parket-, deuren- en plafondshow

In onze unieke showroom tonen wij u 44 verschillende soorten massief en lamellenparket in 1e kwaliteit.
Een uitgebreide collectie binnen- en buitendeuren.
Alsméde eiken en merbau stijldeuren.
Exclusieve eiken stijlplafonds met ornamenten
Gelakte plinten 6 en 8 cm hoog en
convector roosters in diverse houtsoorten.
Komt u even bij ons binnen, het verplicht u tot niets.

Dekora-Parket Het Zuiden b.v.

Kantoor, showroom en magazijn:
De Beitel 114, 6422 PB Heerlen, tel. 045-418989
(langs weg van Heerlen naar Simpelveld)
Groothandelsprizen in lamellenparket, deuren en plafonds.

Ma t/m vrij	Donderdags	Parket
9.00-12.30 uur	koopavond tot 20 uur	Showroom Horn
13.30-17.30 uur	's zaterdags van 10.00-13.00 uur	Dorpstraat 2
		Tel. 04758-1943

onze naam waarborgt kwaliteit

Huisbezitters, interesseert 't u waar u geld leent?

☐ Ja!

☐ Nee!

U weet wat nog belangrijker is dan "Het goedkoopste tarief". Duizenden gulden méér voordeel krijgt u bij de HYPEL, de ideale vorm van 2e hypotheek. WANT:
1. WIJ BETALEN DE NOTARISKOSTEN.
2. WIJ BETALEN DE TAXATIE-KOSTEN.
3. WIJ VERHOGEN NOOIT DE RENTE.
4. 'n ZEER GUNSTIGE REGELING ALS U EERDER AFLOST.
(slechts rente-betaling over de tijd dat u het geld gehad hebt + 4% over het sneller terugbetaalde bedrag + vergoeding van de gemaakte kosten).
5. GEEN VERZEKERINGS-EISEN (ook géén levensverzekeringen) en GEEN ANDERE KOSTEN. (op 1% afsluitprovisie na).
De lening met deze voordelen noemen wij HYPEL en bieden wij tegen het nu volgende tarief:

Tariefbetaling per maand (alles inbegrepen)	240 x	180 x	120 x	60 x
10.000,-	126,-	149,-	228,-	
15.000,-	190,-	224,-	341,-	
20.000,-	234,-	263,-	399,-	455,-
25.000,-	293,-	316,-	373,-	569,-
30.000,-	351,-	379,-	448,-	653,-
40.000,-	468,-	506,-	557,-	910,-
50.000,-	585,-	632,-	746,-	1138,-
75.000,-	878,-	949,-	1120,-	1707,-
100.000,-	1171,-	1265,-	1495,-	2277,-

enz. Tussengeleggen of hogere bedragen zijn ook mogelijk

Neem dan tenminste één voordeel mee: een zo GOEDKOOP MOGELIJK TARIEF. Hiermee kunnen wij u van dienst zijn. U dient wel te bedenken dat bij dit iets goedkopere tarief er sprake is van enige nadelen, en dat u met die nadelen bij de meeste banken en financieringsinstellingen moet rekenen.
Nadeel 1: de bank heeft bijna steeds de vrijheid om ofwel elk jaar, ofwel elke vijf jaar de rente opnieuw vast te stellen. Als men de rente verhoogt dan moet u akkoord gaan, of de lening terugbetalen. En dat terugbetalen kost u EXTRA geld. N.l.:
Nadeel 2: als u om welke reden dan ook SNELLER gaat aflossen, moet u over de resterende looptijd van het contract ongeveer 1/4 deel van de rente tóch BIJBETALEN. (Dit is de zogenaamde 'wettelijke' of '78-er-methode' en staat in 'kleine lettertjes' op het contract van de meeste banken vermeld).
Nadeel 3: notariskosten zijn voor uw rekening. Leningen met deze condities zijn voor de looptijden 20 en 15 jaar en voor bedragen tot maximaal f 40.000,- GOEDKOOPER dan onze HYPEL-leningen n.l.:

	240 x	180 x
15.000,-	171,-	188,-
20.000,-	223,-	251,-
25.000,-	276,-	311,-
30.000,-	329,-	371,-
40.000,-	435,-	491,-

Steeds geldt dat uw bestaande hypotheek ongewijzigd kan blijven dóórlopen. U bent geheel vrij in de besteding. Bestaande leningen kunnen overgenomen worden. Ons acceptatie-beleid is snel (vaak in één dag akkoord) en soepel (soms tot de volle 100% van de waarde van uw huis).

Onze 12-jarige ervaring en onze méér dan 70.000 tevreden relaties zijn voor u een bewijs en garantie voor snelle en deskundige verzorging van uw wensen. Komt u langs op ons kantoor in centrum-Heerlen? Ook komen onze medewerkers graag voor een vertrouwelijk gesprek bij u langs, zowel overdag als 's avonds. Bel even. Snel is alles rond en geregeld.

Ook bieden wij 1e hypotheek met en zonder aflossing à 10,4%. BEZIT U GEEN EIGEN HUIS? 'n PERSOONLIJKE LENING van f 1.000,- tot f 40.000,- en met looptijd 12 tot 96 maanden is óók mogelijk. Bijv. f 10.000,- = 96 x 181,- of continu-krediet: per f 10.000,- = f 150,- per maand.

BEL NU: **MOONEN** 045-710806

MAANDAG T/M ZATERDAG VAN 9 TOT 21 UUR

Uw intermediair voor alle kredieten Financieringskantoor Moonen
Saroleastraat 42, Heerlen. Tel. 045-710806 en 710698

GOED GELD LENEN

Gelend bedrag	Conti. nu kre. diest	Persoonlijke leningen	96	92	88	84	80
5.000	75	123	131	122			
7.500	113	177	173	177			
10.000	150	232	233	235			
15.000	225	342	342	342			
20.000	300	452	452	452			
25.000	375	565	565	565			
30.000	450	678	678	678			

1e hypotheek met 9% rente.

Wie Florijn belt of bezoekt mag rekenen op een snelle, gunstige offerte. De vermeldde tarieven zijn geen lokaties, maar werkelijkheid. Vergelijk ze gerust! Vooral ons continu krediet geeft u zeer gunstige mogelijkheden.

Keuze uit maandbetalingen van 1 1/2, 2, 2 1/2, 3 of 3 1/2 aflossing over de limiet inclusief rente met index aanpassing

Kwitschelding bij overlijden op het leven van de man én de vrouw.
Extra aflossen en tussen-door opnemen is boetevrij.

Discretie is onze lijfspreuk. Maakt u van onze aanbieding geen gebruik, dan wordt uw adres uit onze dossiers verwijderd.

Uw intermediair

Financieringskantoor

florijn

assurantiën/geldenleningen/hypotheek
Merkelbeckerstraat 12, Brunssum
Tel. 045-256380
Kantooruren van 09.00 - 17.00 uur
's avonds 040-414739

ZOEKT U EEN AUDI-OPEL-VW-SIMCA-RENAULT?

Of een Alfa-Citroën-Ford-Mazda of Peugeot? Kom dan nu kijken naar de gegarandeerd goede en prijs lage auto's bij Renault-dealer

AUTO ZUID Geleen, Rijksweg N. 125.

basis elektronika

Start: februari

- a) Speciale cursus. Vooropl.: Mavo, LTS-E e.d.
- b) Verkorte cursusduur voor VEV-monteurs
- c) Voorbereidende cursus elektro voor overige technici

Hierna de volgende opleidingen:

Analoge en Digitale technieken
Elektronika-monteur N.E.R.G.
Radio-, T.V. en K.T.V.
Midd. Elektronika Technicus N.E.R.G.
Micro processor en -computer

Kursusplaatsen: Maastricht - Heerlen
Eindhoven - Roermond - Hoensbroek
Sittard

Inl. en Prosp. PIEK-opleiding:
Marktstraat 13, Hoensbroek
tel. 045-218055 en 045-455948.

Als u van plan bent weer wat aan studie te gaan doen . . .

. . . vraag dan vandaag nog de studiegids van het ISW aan. U kunt u dan tijdig oriënteren.
Het ISW is al bijna 50 jaar specialist op het gebied van mondeling avondonderwijs. Er zijn vele studiemogelijkheden.

Economie

- Praktijkdiploma Bedrijfseconomie
- Assistent Econoom
- M.O. Economie
- Bedrijfseconomie

Openbaar bestuur

- Management in overheidsorganisaties

Management

- Management Assistent
- Middle Management
- Management voor non-profit organisaties
- Voorbereidend Hoger Management
- Hogere Bedrijfsleiding
- Public Relations
- Organisatiekunde
- Strategisch Management

Marketing

- Marketing Praktijk
- Marketing Assistent (NIMA -A)
- Marketing Manager (NIMA-B)
- Marketing Management (NIMA-C)
- Sales Engineering en Industriële Marketing
- Sales Management

Rechten

- Academische Studie Rechten
- Bedrijfsrecht
- Praktijkgericht Belastingrecht

Overige Opleidingen

- Commerciële Praktijk
- Leergang Personeelszaken
- Makelaar o.g.
- Makelaar o.g. Repetitiecursus
- Notulieren
- Vrouw Actueel
- Persoonlijke Vorming en Presentatie
- Directie-secretaris

Veel opleidingen starten in april. Vraag daarom nu nadere informatie, ook als U pas in september wilt beginnen. U kunt zich dan tijdig oriënteren.

Bel voor inlichtingen 070-264081 of kruis de opleiding naar uw keuze aan en zend deze advertentie dan naar het ISW. Antwoordnummer 40.2500 XP Den Haag. Een postzegel is niet nodig.

Naam: _____

Adres: _____
Postcode + plaats _____

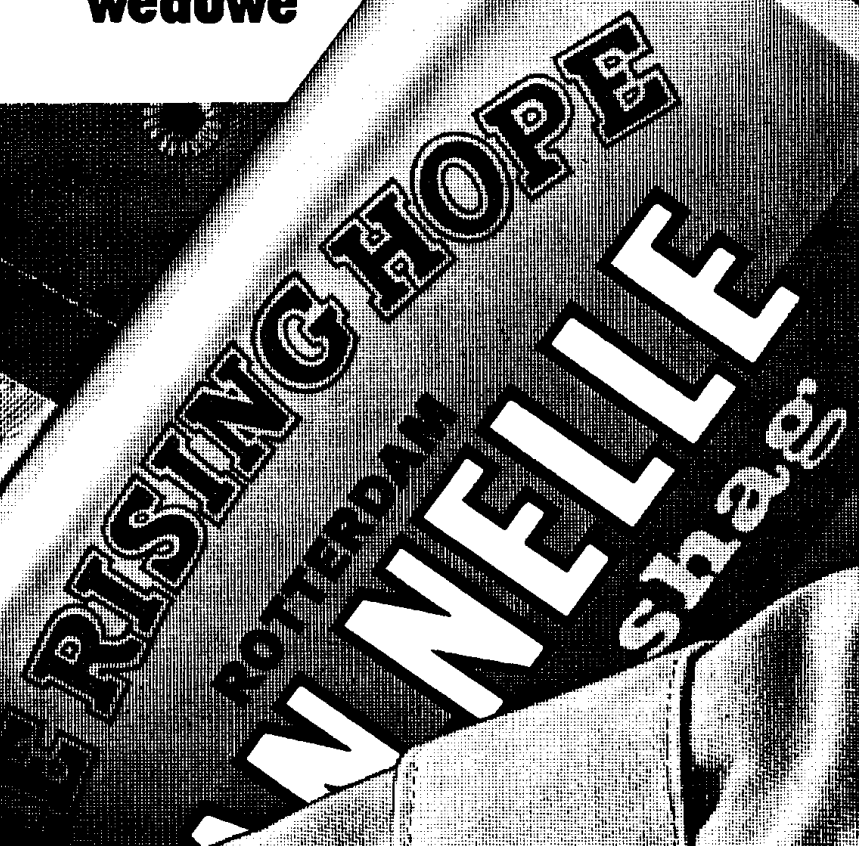
Opleidingen Bedrijfstrainingen

Instituut voor Sociale Wetenschappen,
Wassenaarseweg 39-41, Den Haag,
tel. (070) 264081.

DE ECHTE

De smaak van Zware Van Nelle herken je altijd. Dat komt door de speciale handverbouwde tabak. Natuurlijk uit Kentucky. Het unieke gebied voor mooie donkere tabakken. De Zware wordt door Van Nelle met alle zorg omringd. En dat proef je. Zo smaakt er maar één!

de echte
zware van de
weduwe



extra

Werkloosheid Oostelijke Mijnstreek groter dan in Oost-Groningen

Investeringspremies met 10 pct. omhoog



Actiecomité Industriebond FNV laakt inertie van GS

Alternatief Philips-Ontspanningscentrum

MAASTRICHT - Maastricht stond afgelopen zaterdag in het teken van de protest tegen de dreigende sluiting van Philips-Heer. Op een zestal plaatsen in de binnenstad stonden raampjes, zoals een Philips-lampje, een Philips-ontspanningscentrum, een Philips-waarschuwingscentrum, die te samen het alternatieve Philips-Ontspanningscentrum vormden. Door deze succesvolle, ludieke aanpak probeerde het Steuncomité Behoud Werkgelegenheid Philips opnieuw de aandacht van de Maastrichtse bevolking te vestigen op de problemen bij Philips-Heer.

De Philips-dag vond zijn hoogtepunt tijdens de demonstratieve bijeenkomst in de Mariastraat. Daar werd onder meer het woord gevoerd door een vertegenwoordiger van het Comité Vrouwen tegen Philips-ontslagen en een lid van het Steuncomité Behoud Werkgelegenheid Philips. Zij trachten de Maastrichtse bevolking duidelijk te maken, dat Maastricht opnieuw arbeidsplaatsen dreigt te verliezen en dat de Philips-reorganisatie in het zuiden nog maar het topje van de ijsberg is. Het actiecomité Industriebond FNV kondde zich verantwoordelijk over de houding van het provinciebestuur van Limburg. Tot nog toe hebben GS geen enkel initiatief getoond om de werkgelegenheid bij Philips-Heer, waar 220 arbeidsplaatsen verloren dreigen te gaan, veilig te stellen. De werknemers van de Philips-vesti-

Ernstig oogletsel door zwavelzuur

NISWILLER - Met ernstig oogletsel is de 23-jarige Bert Bauman uit Nijswiller in het ziekenhuis opgenomen. In de verfabriek Ten Horn in Maastricht heeft hij vrijdag bij het schoonmaken van een filter zwavelzuur in zijn ogen gekregen. Het is nog niet te zeggen of hij door het ongeval zijn gezichtsvermogen zal verliezen. Een oog kan wellicht gereed worden, hetgeen hij dan te danken zal hebben aan een snelle reflexbeweging waarbij hij een waterleidingsslang op zijn gezicht hield.

Benoemingen

ROERMOND - De bisschop van Roermond heeft benoemd tot pastoor van de parochie H. Stefanus te Dieren de heer A. Jorritsma, tot nu kapelaan te Susteren, parochie H. Amelberga.

Zwaargewonden bij steekpartijen in Heerlense dancings

HEERLEN - Drie gewonden, van wie twee zwaar, is de trieste balans van twee steekpartijen welke het afgelopen weekend in dancings in Heerlen plaatsvonden.

Zondagmorgen vroeg was het raak in een dansgelegenheid midden in het centrum. Twee groepjes jongelui, in totaal zo'n tien man, kregen ruzie over een barmok. Alle tien hadden ze te veel gedronken en al gauw ginsterden er mensen in de handen van ergste raddraaiers. Nadat het tumult en de paniek wat was geluwd bleven er twee jongelui, broers, op de grond liggen. Zij waren zodanig gestoken dat zij moesten worden overgebracht naar het ziekenhuis. Daar bleek dat één van hen door steken in de maag en de longen in levensgevaar verkeerde. Terwijl de artsen in een uiterst langdurige operatie vochten voor het leven van het slachtoffer, werden de twee meestekers aangehouden. Zij hadden het hazepand gekozen tot de politie de gemeeders in de dancing tot bedaren kwam brengen. Zij konden echter toch worden achterhaald. Hen zal waarschijnlijk een poging tot doodslag ten laste worden gelegd.

Vrijdagnacht was het ook al raak geweest in een andere dancing. Dit keer ging de ruzie om een meisje. Een jongeman bleek er niet van gediend te zijn, dat een andere barbezorger zich bemoeide met een ruzie die hij had met het meisje. Een biertje werd stuk geslagen en in de nek van de barbezorger geduwd. Verwondingen aan het oor en de nek waren het gevolg. De dader die dit soort „geintjes“ al eerder had uitgehaald werd meegenomen naar het politiebureau en daar ingesloten.



● Directeur Vancrayelinghe tijdens de feestrede.

Van onze parlementaire redactie

DEN HAAG - De premie die de overheid verstrekt voor de investering in zogenaamde „vaste activiteiten“ gaat voor bedrijven in de Oostelijke Mijnstreek fors omhoog. Evenals voor Oost-Groningen het geval is, zal de premie worden opgetrokken van 25 naar 35 procent.

Dat zei minister-president Van Agt vrijdag op zijn wekelijkse persconferentie. De maatregel is genomen om de in moeilijkheden verkerende bedrijven in deze gebieden te helpen. De werkloosheid is in de Oostelijke Mijnstreek nog groter dan in Oost-Groningen, aldus Van Agt. De premies worden verstrekt in het kader van de Investerings Premie Regeling.

Telefoonmaniak sart politie met loos alarm

MAASTRICHT - Een telefoonmaniak heeft zondagavond de gemeentepolitie van Maastricht driemaal verkeers laten uitrukken. Omstreeks acht uur meldde hij een uitlopende brand aan de Spoorweglaan. Vervolgens een schietpartij in een café aan het O.L. Vrouwplein, waarbij gewonden waren gevallen en tenslotte bereikte de gemeentepolitie een bommelding in hotel l'Empereur.



● Het jonge echtpaar.

Marijke en Mario stappen in Bemelen in huwelijksbootje

Van onze showpaginaredactie
MUNSTERGELEEN/BEMELLEN - MARIJKE VERBRAAK (26), voor miljoenen televisie kijkers beter bekend als de assistente van RUDI CARRELL stapte zaterdag in BE-MELEN in het huwelijksbootje met de Zwitser MARIO AMADO, werkzaam bij de Beurs in Zürich. Bij die gelegenheid lieten velen uit de internationale showbizz zich niet onbetuigd om naar Limburg af te zakken. Tijdens een zeer drukbezochte receptie in restaurant Laten in Munstergeleen maakten met name velen uit de Duitse schlagerwereld hun opwachting, onder wie JURGEN MARCUS en GERD BAIER. Deze laatste was het ook die tevoren in de kerk van Bemelen een bloemrijke preek voor het huwelijkspaarje hield. Gerd Baier trad in 1978 op tijdens het schlagerfestival in Kerkrade. Voorlopig treedt hij echter als zanger niet meer op, omdat hij dat niet in overeenstemming acht met zijn ambt van godsdienstdiener.

RUDI CARRELL en ook BUENA DE MESQUITO moesten op het laatste moment verstek laten gaan. Marijke Verbraak gaat zich in Zwitserland vestigen. Dat zij in Limburg in het huwelijksbootje stapte, komt, omdat haar ouders in Oirsbeek wonen. Net zoals „d'r Rudi“ gaat de voormalige reisleidster ook zingen. De kijkers kunnen daar binnenkort getuige van zijn. Marijke Verbraak treedt, net als Jürgen Marcus en vele anderen voor de Nederlandse Hartstichting op tijdens de Nacht van het Hart op 29 maart in Rotterdam. Zij brengt daar het lied Open toch je Hart ten gehore.

Beambtenbond vóór militaire neventaak van Eurocontrol

MAASTRICHT - De afdeling Eurocontrol van de Vakbond van Europese Beambten staat positief tegenover de ideeën van het CDA-Tweede Kamerlid Gualthery van Wezel. Hij heeft minister van Defensie Scholten gevraagd of het niet mogelijk is dat het luchtverkeerscentrum Eurocontrol een functie gaat vervullen binnen AWACS: het vliegende radarsysteem van de NAVO.

Voorzitter Hoosmans van de afdeling Maastricht van de Europese Beambten deelde zaterdagavond mee dat dit slechts een bijdrage vormt om het voortbestaan te garanderen.

Het kan echter geen vervanging zijn voor de huidige taak van Eurocontrol Beek, waar vierhonderd mensen werkzaam zijn. „Een taak binnen het kader van AWACS, alsmede „flow control“ vormen slechts additionele taken voor het uiterst geavanceerde Eurocontrol, dat jaarlijks 420.000 toestellen begeleidt“, aldus Hoosmans.

Het feit dat Eurocontrol dat nu een burgerluchtvaartfunctie verricht dan een gedeeltelijk militaire taak gaat vervullen hoeft geen bezwaar te vormen. Ook nu regelt Eurocontrol in samenwerking met 155 man Luftwaffepersoneel het militaire vliegverkeer in de hogere regionen boven Noord-Duitsland.



● Dit deelnemertje uit Neerbeek had de grootste moeite om de microfoons te bereiken.

Astrid Lorenz nieuwe jeugdbuuttekampioen

SUSTEREN/NISWILLER - De 11-jarige Astrid Lorenz van carnavalsvereniging De Baagratte uit Nijswiller mag zich de nieuwe jeugdbuuttekampioen van Limburg noemen. Zij sleepte gisteren de eerste prijs in de wacht tijdens de kampioenschappen in zaal Claessens in Susteren met haar buut „Schatje van d'r Opa“. De jury waardeerde deze met 245 punten, 25 punten meer dan haar naaste concurrent. De winnaar van vorig jaar Cecil Ermans werd ditmaal derde. Aan dit Limburgse kampioenschap deden 16 deelnemers uit de hele provincie mee, te weten 8 jongens en 8 meisjes beneden de 17 jaar.

ry waardeerde deze met 245 punten, 25 punten meer dan haar naaste concurrent.

Jean Eyssen laakt „anonieme vuiligheid“

Stormen van kritiek op duivenlossingen

door fons van ophuizen

HEERLEN - De liquide positie van de Centrale Limburgse Bond van Postduivenhouders is erg rooskleurig. Dat wel. Maar intussen stapelen zich de problemen meer en meer op. Zo waren de rayonlossingen opnieuw het hete hangijzer van de opgeschorte jaarvergadering van Sittard, die nu in Eldorado in Spaubeek gehouden werd. Districtsvoorzitter Jau Houben die hier over herhaaldelijk in de oppositie was, vond zelfs de tijd gekomen dat de sportcommissie maar moest opstappen. Dirk Elmendorp, besloot zijn betoog over de lossingen, met te zeggen dat men hiermee in de C.L.B.V.P. een slecht beleid voerde.

Ook de samenwerking met de „Phoenix“ kwam weer aan de orde. Voorzitter Hub Kollee: „We zijn tot iedere samenwerking bereid. Alleen aan de andere kant wil men niet. We hebben zelfs vluchten waar we de Phoenix niet aan mee laten doen“. Adolf v. Bree verdedigde zijn positie in een fel betoog over de rayonlossingen. „We moeten eerst onze eigen bond eens schoongewen voor we aan samenwerking denken. Want men vindt op ons programma nog steeds enkele bonds-

vluchten waar men géén samenwerking kan creëren en die in twee rayons gespeeld worden“. De apotheose kwam toen secretaris Hub Arets een brief voorlas van een huidige bestuurder van de Phoenix, gericht aan het bestuur van de C.L.B.V.P., waar in 1962 de Phoenix had mee opgericht, waarmee een grote blunder was gemaakt. Hij hoopte dan ook nog steeds op een samensmelting van de beide bonden en vond dat zijn brief voor dit

doel gebruikt moest worden. De C.L.B.V.P. gaf echter de naam van het bestuurslid van de Phoenix niet prijs. Jean Eyssen vestigde verder de aandacht op een anonieme brief die bij meer dan 800 leden van zijn district in de bus was gekomen. Hij noemde dit een „Anonieme Vuiligheid“ en wees het bestuur erop in de toekomst wat zuiniger te zijn met het afgeven van de lijsten met het ledenbestand. Hoewel men in het eerste gedeelte van de vergadering bekend had gemaakt dat men de vervoerkosten dit jaar niet zou verhogen, zei penningmeester Kokkeleer dat dit tijdens het seizoen toch nog kon gebeuren als de brandstofprijzen sterk zouden stijgen. De marathonvergadering die acht uren in beslag nam en over twee dagen gehouden werd, was zeer rumoerig en overladen met ellange discussies. „Ik geef toe dat ik het vaak wat te ver heb laten gaan, maar ik ben nu eenmaal geen dictator en wil iedereen aan het woord laten“. Zo besloot Hub Kollee de vergadering.

A. Verloop nieuw districtshoofd arbeidsinspectie te Maastricht

MAASTRICHT - Tot districtshoofd van het eerste district van de Arbeidsinspectie te Maastricht is benoemd ing. A.J. Verloop. De heer Verloop is momenteel hoofdinspecteur bij dat district. Hij werkt sinds 1958 bij de Arbeidsinspectie en was onder andere de eerste chemisch-technische ambtenaar die bij een district van de Arbeidsinspectie benoemd werd.

Hij is opvolger van ir. J.L. Wispelweij, die vijftien jaar hoofd van het eerste district van de Arbeidsinspectie is geweest en die op 25 februari in verband met zijn pensionering afscheid neemt. Het eerste district van de Arbeidsinspectie beslaat het grootste deel van de provincie Limburg en het oostelijke gedeelte van Noord-Brabant.

OR Rank Xerox wil betrokken worden bij werk

VENRAY - De Ondernemingsraad van Rank Xerox in Venray gaat, daarbij gesteund door de Industriebond FNV, zich bezig houden met zaken, die „normaal“ niet op de weg van een OR liggen, namelijk met pogingen, in het Venrayse bedrijf ook nieuwe producten te doen ontwikkelen en het de inrichting van de arbeid niet helemaal afhankelijk te doen zijn van de technologie.

Vandaag zal daar op een persconferentie in Venray meer over bekend gemaakt worden. Het Venrayse bedrijf van Rank Xerox houdt zich uitsluitend bezig met het in elkaar zetten van elders uitgedachte en geproduceerde fotokopieerapparatuur. Ontwikkelingswerk wordt o.a. in de VS en Engeland gedaan, maar terwille van een groter onafhankelijkheid van het buitenland wil men dat een deel van dit onderzoek en ontwikkeling naar Venray wordt overgeheveld.

Ook bij de bewaking van de kwaliteit en de inrichting van de arbeid wil de OR inspraak hebben, zodat men meer greep krijgt op wat er in feite gebeurt.

Onderzoek verpleegtehuizen

MAASTRICHT - Woordvoerders van de verschillende fracties in Provinciale Staten hebben in de vaste statencommissie voor maatschappelijk werk en volksgezondheid gepleit voor een aanvullend gedetailleerd onderzoek naar hetgeen wordt beoogd in het verpleegtehuizenplan Midden- en Noord-Limburg.

Aan G.S. wordt gevraagd de lange termijnplanning nog eens diepgaand te analyseren en niet overhaast concrete standpunten in te nemen. Gedeputeerde Chr. van den Broek stelde de vergaderende Statenleden nog op de hoogte van de vorderingen die zijn gemaakt bij het realiseren van het Provinciale Woonwagenvanplan. Met tevredenheid kon hij meedelen, dat steeds meer gemeentebesturen de hen opgelegde taken in de sfeer van voorbereiding en eerste uitvoering brengen.

Dame dood na overdosis heroïne

MAASTRICHT - In een woning aan de Capucijnestraat in Maastricht heeft de gemeentepolitie van Maastricht zaterdagavond het stoffelijk overschot gevonden van de 29-jarige mevrouw L.S. uit Maastricht. Zij bleek een overdosis heroïne te hebben gebruikt. Een vriendin waarschuwde de politie, nadat zij verschillende keren vergeefs had gebeld.

Open dag in crematorium trok 25.000 bezoekers

HEERLEN - Meer dan 25.000 Limburgers hebben zaterdagmiddag gebruik gemaakt van de mogelijkheid het nieuwe en voor Limburg eerste crematorium Imstenrade bij Heerlen te bezoeken. Gedurende vele uren stroomden de mensen rijndijk het vrijdag officieel geopende gebouw binnen. De organisatoren van deze open dag hadden op slechts vierduizend bezoekers gerekend.

Voorzitter Nijssen van de Stichting Crematorium Imstenrade deelde zaterdagavond mee, blij maar verondersteld te zijn over de massale belangstelling die de Limburgers aan de dag legden. Volgens de heer Nijssen is gedurende de open dag gebleken dat nog veel mensen zich een totaal verkeerd beeld vormen over een crematorium. Het bestuurslid sprak van „Indianaverhalen“ die bij de bevolking circuleren. Vandaag vinden in het nieuwe crematorium de eerste verbrandingen plaats.

Hoofdkantoor in Eygelshoven

Algemene Inspectiedienst Landbouw bestond 25 jaar

door george taylor

EYGELSHOVEN - De Algemene Inspectiedienst van het ministerie van Landbouw en Visserij bestond op 1 februari jl. 25 jaar. Dit zilveren jubileum werd in de Haagse Ridderzaal op gepaste en sobere wijze herdacht. Minister v.d. Stee en de directeur-generaal van de AID, de heer V.R.M. Vancrayelinghe spraken de ruim 500 aanwezige personeelsleden van de Dienst op feestelijke wijze toe, waarna het gezellig samenzijn het prettige karakter van die dag onderstreepte. Minder bekend is, dat de zeker niet aan de weg timmerende AID zijn hoofdkantoor heeft in Eygelshoven, waar de directeur met 75 ambtenaren de werkzaamheden verrichten in een vleugel van het Socioproject. Dat onderbrengen is voor tien jaar door Landbouw gehuurd en de AID zetelt daar al sedert 1973.

Naast het hoofdkantoor in Eygelshoven is er in het Limburgse Posterholt voorts nog een opleidingscentrum gehuisvest. Inspecties zijn er in Rotterdam, Zwolle en Tilburg. De AID is het controle- en opsporingsapparaat van het Ministerie van Landbouw en Visserij. Er is een uitgebreid scala van taken op letterlijk elk gebied, waar voorschriften gelden, die zijn vastgesteld voor hen, die agrarische of visserijproducten voortbrengen, verwerken, verhandelen of vervoeren.

Ook paardensport

Directeur, V.R.M. Vancrayelinghe, die als fervent paardenliefhebber bovendien als „afgeest“ van Landbouw zitting heeft in het bestuur van de stichting „Draf en Rensport Limburg en dus van nabij de aanleg van

de draf- en renbaan in Schaesberg meemaakt, dirigeert en steunt, waar nodig, kan urenleng praten over de taken van zijn Dienst.

Oorspronkelijk zou dat hoofdkantoor in Lelystad of Apeldoorn terecht komen. Maar op een gegeven moment krabbelde de toenmalige minister P. Lardinois op een kladblaadje „We gaan met het hoofdkantoor naar Eygelshoven. Ga het maar organiseren“. Daarom trokken we in juli 1973 naar het Socioproject in Eygelshoven, waar in oktober van dat jaar de officiële opening plaatsvond door de nieuwe minister Tiemen Brouwer. Het was ook bij die gelegenheid, dat het eerste miljoen voor de draf- en renbaan in Schaesberg werd beloofd. „Ik keek“, zegt directeur Vancrayelinghe, „aan vankelijk vreemd tegen Zuid-Limburg aan. Een Hagenaar in Eygelshoven. Het is echter uitstekend gelo-

pen. Ik ga hier niet meer vandaan als het even kan“.

Taal verstaan

Medewerkers van de AID moeten goed ingevoerd zijn in de bedrijfssector, waarin ze opereren. Directeur Vancrayelinghe: „Ze moeten de taal verstaan van boer, tuinder, visser en ondernemer. Ze moeten objectief oordelen en waarnemen en ze moeten volledig onderdicht zijn in het functioneren als bijzonder opsporingsambtenaar. Die systematische opleiding op gespecialiseerd gebied wordt de cursisten bijgebracht in het opleidingscentrum te Posterholt, waar twaalf docenten en dertig „leerlingen“ telkens bijeen zijn om de fijne kneepjes van het vak te leren. Deze opleiding duurt acht maanden. Dan gaan ze de wei in“.

Naast de 500 ambtenaren omvat de AID ook ruim 400 onbezoldigde ambtenaren, die men vindt bij het Staatsbosbeheer, de veterinaire dienst, het faunabeheer, de plantenziektkundige dienst en de directie der visserij. De ambtenaren van de AID krijgen met alles te maken uit de eerdergenoemde sectoren: bijv. wijnvervalsing, schaarleierenproblemen, goedkope biter, hormoonspuitjes bij kalveren, controle op vissers hun netten en de vismaten. Kortom een scala van onbegrensde mogelijkheden. „We hebben in Eygelshoven schapen met vijf poten nodig“ lacht de directeur. „En het loopt fijn. We timmeren alleen niet zo aan de weg. Begrijpelijk nietwaar“.

De ideale en voordelige vakantie combinatie



De Costa del Sol, het stukje Spanje waar de zon
gelden of nooit verstek laat gaan en waar de
stranden groot en uitnodigend zijn. Waar
afwisseling en amusement zo
centraal staan dat vele inter-
nationale gasten er jaarlijks
alles vinden wat een vakantie
de moeite waard maakt.
Neckermann heeft ervoor
gezorgd dat u zowel in Torre-
molinos als Marbella en Fuen-
tirola ruim aan uw trekken komt.

1 week logies
435,-

Fuengirola

Het prachtige grote en brede
strand en het afwisselende uit-
gaansleven maken een
vakantie tot een alleszins ple-
zierige belevenis, waarvan u
vooral met kinderen zult ge-
nieten.

Appartementen Veramar
Deze vormen een ideaal
uitgangspunt voor een ont-
spannen strandvakantie, waar-
bij uw kinderen kunnen
rekenen op kortingen tot 60%
en waarbij u voor 1 week
logies niet meer betaalt dan
v.a. 570,-
voor 2 weken v.a. **660,-**

Torremolinos

Druk, swingend en levendig.
Met talloze uitgaans- en
amusementsmogelijkheden en
stranden die groot genoeg zijn
om de 'verloren' uurtjes in te
kunnen halen. Neckermann
biedt hier ruim keus uit o.a.:
Appartementen Gamonal
Gunstig gelegen t.o.v. het
centrum en van het strand en
ideaal voor ondernemings-
lustige vakantiegangers.
1 week logies v.a. 535,-
2 weken v.a. **625,-**

Hotel Principe Sol
Levendig en met een inter-
nationale sfeer. Voorzien van
alle comfort en aan het strand.
Hier krijgen uw kinderen tot
60% korting en betaalt u voor
een week halfpension v.a. 690,-
voor 2 weken v.a. **920,-**

Niet alleen 156 pagina's boordevol voordelige Vliegpreizen, maar ook
248 pagina's Verre Reizen. Plus daarnaast nog 252 pagina's vol voordelige
Auto- en Treinreizen en 60 pagina's gezellige Busreizen. Haal ze bij één van
onderstaande adressen.



Marbella

Mondain en internationaal,
twee trefwoorden die het best
het karakter van deze badplaats
weergeven. Vele 'beroemd-
heden' zullen dat graag
beamen. Bijvoorbeeld:

Hotel Pinamar
1 week halfpension
v.a. 620,- 2 weken v.a. **745,-**
Uw kinderen gaan mee met
tot 60% korting.

Neckermann extra's
• Vliegen met Transavia •
Kinderkortingen tot 60% • In
het voor- en naseizoen in vele
hotels 3 weken vakantie voor
de prijs van twee • Volop
sport- en spelmogelijkheden
met o.a. een eigen tennischool
• Attente en behulpzame reis-
leiding • Een uitgebreid reis-
programma eekskursus om streek
en volk beter te leren kennen.



Neckermann Reizen

Een Neckermann-reis boekt u echt alleen maar bij
de eigen boekings/informatiecentra:

Maastricht
Stationsstraat 52
043 - 11515

Sittard
Steenweg 36
04490 - 11155

Maastricht
Nieuwstraat 19
043 - 11451

Heerlen
Bongerd 9 (Markt)
045 - 715453

en bij:

Alle Amro Banken met
het Amro Reizen vignet

amroReizen

Alle reisbureaus van
VROOM & DREESMANN

CHAUFFEUR

EN

TIMMERLIEDEN

gevraagd:

medewerkend chauffeur BE rijbewijs en
all-round timmerlieden

Sollicitaties: op ons kantoor

Aannemersbedrijf

BEEKMAN b.v.

Heesbergstraat 67
6417 AB, Heerlen

GELDLENINGEN HUSJO

	48 mnd	60 mnd	96 mnd	2e hyp.	con.
6000	168,-	144,-	109,-	—	90,-
9000	246,-	210,-	157,-	—	135,-
15000	403,-	342,-	253,-	234,-	225,-
19000	508,-	430,-	317,-	293,-	285,-
25000	667,-	565,-	416,-	381,-	375,-
30000	800,-	678,-	499,-	455,-	450,-
40000	—	—	—	603,-	—

Gratis betrouwbaar advies. Alle bedragen t/m 100.000 zonder kos-
ten. PL t/m 96 mnd. 2e hypotheek t/m 240 mnd. Overlijdensrisico
gedekt t/m 20.000,-.

Aflossingen nergens zo voordelig. Lopende leningen nemen wij
over. Voor inlichtingen: Husjo Hommerweg 270, Amstenrade of
bel 04492-2480. Kantooruren van 9.00 tot 21.00 uur, 's zaterdag
van 9 tot 12 uur.
(Uw Intermediair).

JAPANESE AUTO'S

Datsun 120A '77, Mazda 323 '77, '78, Mazda 818
Combi '75, Mazda 160 Combi '78, Honda Civic '78,
Honda Accord '77, Toyota 1000 '75, '78, Toyota Ca-
rina '77, Subaru 1600 DL '78, Toyota Corona '77,
Mitsubishi Celeste '78.

AUTO ZUID GELEEN - RENAULT
Rijksweg N. 125.

STICHTING



INTRODUCTIE- DAGEN VAN DE SIAO

De SIAO houdt voor de kursisten, die zich hebben
aangemeld om de GRATIS opfriskursussen, of vak
op peil cursus te volgen, in de volgende gemeenten
introductiedagen.

HOENSBROEK:
In de Polder, Hoofdstraat 83
op DONDERDAG 7 februari om 14.00 uur;

BRUNSSUM:
in de Brikke-oave, Lindeplein,
op VRIJDAG 8 februari om 14.00 uur;

HEERLEN:
bij de SIAO, Geleenstraat 21
op MAANDAG 11 februari om 14.00 uur;

KERKRADE:
in het K3-centrum, Zonstraat 35
op WOENSDAG 13 februari om 14.00 uur.

Indien het voor u onmogelijk is om de introductie-
dag in uw eigen gemeente bij te wonen, dan kunt u
natuurlijk ook naar een van de andere introductie-
dagen komen.

Ook als u zich nog niet hebt ingeschreven als kur-
sist bij de SIAO, maar er toch wel eens iets meer
over wilt weten, bent u natuurlijk van harte wel-
kom op de introductiedagen of kunt u ons altijd
even bellen.

STICHTING SIAO, Geleenstraat 21
Heerlen, telefoon 045-713105.

KREDIET INFORMATIE

WIJ KOMMEN U SNEL EN DISCREET AAN DE JURSTE LENING HELPEN

Wij bieden u langere looptijd mogelijk. Overlijdensrisico gedekt tot f 25.000,- of f 40.000,-. Geen bijkomende kosten, PL en
CC. Overname goedlopende leningen mogelijk. Leningen worden door ons meestal dezelfde dag thuisbezorgd.

PERSONEELLEN LENDING				2e HYPOTHEKE				CONTINU KREDIET 8 2%			
bedrag	48 mnd	60 mnd	96 mnd	bedrag	120 mnd	180 mnd	240 mnd	5000	1000	1500	2000
1000	148,-	128,-	98,-	15000	224,-	182,-	171,-	7500	150	100	100
1500	217,-	188,-	138,-	20000	297,-	251,-	231,-	10000	200	150	150
2000	286,-	258,-	188,-	25000	369,-	311,-	279,-	15000	250	200	200
2500	355,-	328,-	238,-	30000	442,-	379,-	332,-	20000	300	250	250
3000	424,-	398,-	288,-	35000	515,-	441,-	389,-	25000	350	300	300
3500	493,-	468,-	338,-	40000	588,-	503,-	441,-	30000	400	350	350
4000	562,-	538,-	408,-	45000	661,-	565,-	499,-	35000	450	400	400
4500	631,-	608,-	478,-	50000	734,-	627,-	552,-	40000	500	450	450
5000	700,-	678,-	548,-	55000	807,-	690,-	617,-	45000	550	500	500
5500	769,-	748,-	618,-	60000	880,-	753,-	672,-	50000	600	550	550
6000	838,-	818,-	688,-	65000	953,-	826,-	735,-	55000	650	600	600
6500	907,-	888,-	758,-	70000	1026,-	889,-	794,-	60000	700	650	650

geen extra kosten rente incl. af. geen provisiekosten rente incl. af. geen extra kosten

Bel afdeling financiële bemiddeling: 04494-51358 of 47809

SCHMIDT'S & BANKIERS

Marktstraat 16, 6163 EC Geleen
Kantooruren van 9.00 tot 21.00 uur.

Boekhoudingen:

Wij verzorgen al uw
boekhoudingen, jaar-
stukken e.a. tegen zeer
lage prijzen. Tevens ha-
len wij alle boekh. pers.
bij onze klanten op.
Ook inhaken achter-
stand.
Tel. 04403-3111, 's zater-
dags na 18.00 uur.

STOFPEERWERK

KLASSIEK MODERN
en AMER-
ICAANSE
moden
N. DAVELBERG
Bredastraat 112
Telefoon 045-72169
KERKRADE

Landbouw

MOERHAGEN vanaf f 185,-
incl. p.t.w. onderdelen en ket-
tingen. **Landbouw** vanaf
f 985,-. Enter-Force bij vlieg-
veld Beek.
Speciale AANBIEDING: 220
V compressor van f 898,- voor
f 598,- excl. BTW. Zolang de
voorraad strekt. Mech. bedr.
Frisen BV, Vroenhof 92, Val-
kenburg/Houthem, tel. 04406-
40938.
Beste WEIDBRUNDEN en
vaarskalveren te k. of ruilen.
K. Meijer 04494-42772.

ROLUIKEN

**JALOEZIËN
ZONNESCHERMEN**
Vrijblijvend prijsopgave
**MICA
ZONWERING**
Showroom:
Sittardseweg 116 Heerlen
Tel. 045 - 721658

Het is er nog
weer voor!

VERS GEGRIJD EISBEEN

(ook om mee te nemen)
6,75

Rotisserie

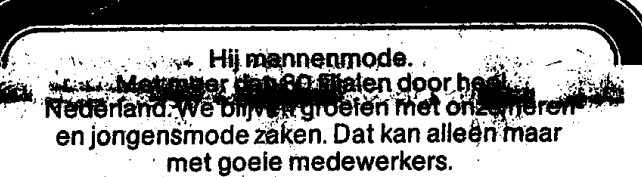
Op de Gekroonde Haan

t.o. station Heerlen

Keuken doorlopend ge-
opend van 12.00 - 21.00
uur.

's Woensdag rustdag.

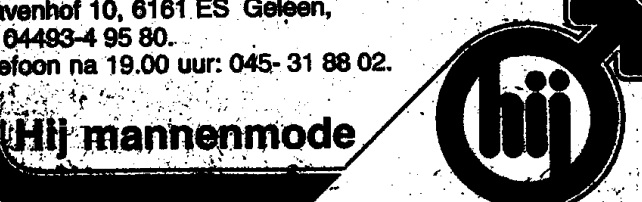
Carnavalszondag pas
va. 16.00 uur geopend.



Voor onze filialen in Heerlen en Geleen zoeken wij een
verkoper konfektie
Iemand met duidelijke ambities, die graag het modevak wil le-
ren. Liefst in het bezit van MAVO of LDS. Behalve een inter-
sant beginsalaris krijgt hij ook een uitstekende vakopleiding.
Vanaf 18 jaar. Reiskosten worden vergoed.

Neem contact op:
Promenade 10, 6400 AN Heerlen,
tel. 045-717334.
Gravenhof 10, 6161 ES Geleen,
tel. 04493-4 95 80.
Telefoon na 19.00 uur: 045- 31 88 02.

Hij mannenmode



opleidingen te: HEERLEN, EINDHOVEN.

Een beroep met toekomst?

Voor de energieke jonge man of meisje
onze avondopleiding.

COMPUTER- PROGRAMMEUR

(diploma rijkskand)

Vooreopleidingen: MAVO-4, HAVO, VWO, MBO.

Wens U uitgebreide inlichtingen?

Stuur dan onderstaande coupon ongefrankeerd
naar: C.C.O., antwoordnummer 33, 6400 VC Heerlen.
Tel. 045-712695

Naam: Opl.:

Adres: Leeft.:

Woonpl.: L.D.



direct technisch werk voor: elektromonteur.

Wij zoeken voor diverse bedrijven in Heerlen en
omgeving elektromonteurs die over een grote mate
van zelfstandigheid beschikken en ervaring in de
nieuwbouw hebben. VEV-opleiding is gewenst. De
werkzaamheden gaan zeer lange tijd duren en zullen
ook in de buitendienst plaatsvinden. Voor vervoer naar
en van de opdrachten wordt gezorgd. De bedrijven zijn
allen goed met openbaar vervoer te bereiken,
eventuele reiskosten worden vergoed.
Wilt u meer informatie? Neem dan zo spoedig mogelijk
contact op met onze vestiging in Heerlen.

randstad uitzendbureau
Heerlen, Akerstraat 26, 045-7184 60
Sittard, Rosmolenstraat 15, 04490-199 88
Maastricht, Ketzer Kareplein 28 (t.o. Hoofdstadkantoor),
043-547 56

EUROPEAN COMPUTER SCHOOL

2-jarige avondopleiding voor het Rijkskand

PRAKTIJKDIPLOMA COBOL

Leergangen in: Tilburg, Eindhoven, Goes, Nijmegen en Heerlen

Computerprogrammeur: een beroep met goede verdienste
vooruitzichten.

Vooropleidingseis: diploma MAVO4 (MULO) of overgangsb
naar 4e klas HAVO (HS-VWO). Vrijstelling voor MBO, t
CBAO A of B, SPD I, MBA.

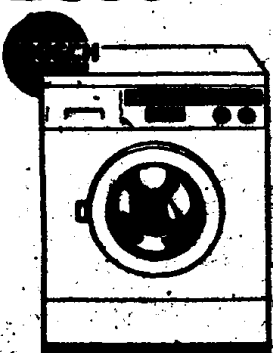
Voor inlichtingen deze coupon ongefrankeerd opsturen
antwoordnummer 142, 6400 VB Heerlen, E.C.S. Passag
6411 JT Heerlen, tel. 045-710446.

Naam: leeftijd:

Adres: opl.

Woonplaats:

BOSCH - KEUKENSTUDIO



heeft voor u een
STOFZUGER 328,- **198,-**
ELEKTROKACHELTJE
HL2 91,- **59,-**
WASVOLAUTOMAAT
V428 1188,- **898,-**
KEUKENMACHINE **198,-**

A. EGGEN

Aldersstraat 180 - Heerlenbroek
tel. 045-213627

OOK BOSCH-KEUKENS MET KOMPLETE PLAATSI

GELD LENEN IS MAATWERK

WIJ VERSTREKKEN ALLE SOORTEN GELDLENINGEN

bedrag: de mogelijke bedragen tussen f 1.000,- en f 100.000,-

rente: normaal overrekeningrente bij pers. leningen kan tussen-
stet met meer worden verhoogd.

aflossing: overrekeningaflossing is altijd mogelijk zonder kosten en boetes.

kosten: de bedragen netto in handen, dus geen kosten zoals
huurkosten, bemiddelingkosten, bezoekkosten, notariële-
kosten, verzekeringskosten etc. etc.

beschikking: bij overlijden t/m f 20.000,- (P.L. en C.C.)
het belang van een lening adviseeren wij u om eerst elders
leningen te vragen en deze te vergelijken met onze
voorwaarden en voorwaarden.

keus van lening: is bij ons zeer groot, omdat wij bemiddelen
op meerdere banken.

overname: worden goedbetaalde, elders lopende leningen door
us overgenomen. Wij verstrekken alle kredieten welke
overname zijn. Onze adviseurs adviseren u een krediet op
maat. Vraag zelfstandig inlichtingen.

ASSURANTIËN H.M. GEURTS B.V.

Minerstraat 22-24 - Heerlenbroek - Tel. 045-211168.

Eigen parkeerplaats achter ons kantoor.

VOORBEELDEN:

Persoonlijke lening t/m 96 mnd:

f 7500 mnd. af. f 124,-

f 12500 mnd. af. f 214,-

f 17500 mnd. af. f 294,-

Doorlopend krediet:

f 5000 mnd. af. f 75,- of

f 100,- of f 125,-

f 10000 mnd. af. f 150,- of

f 200,- of f 250,-

f 15000 mnd. af. f 225,- of

f 375,-

Tweede hypotheek:

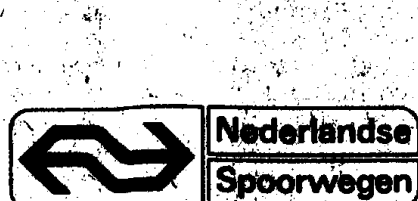
f 20000 mnd. af. 240 x f 235,-

f 40000 mnd. af. 240 x f 461,-

VRIENDEN VAN HET Limburgs Dagblad

Speciaal kort of lang carnavalsweekendretour van de Nederlandse Spoorwegen

Vertrek op vrijdag 15, zaterdag 16 of zondag 17 februari,
terug uiterlijk aswoensdag.



Volwassenen f 30,- p.p. (2e klas)
Kinderen (4 t/m 9 jaar) f 16,- p.p. (2e klas)

Kaartjes verkrijgbaar bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad

door jos van wersch

KERKRADE - Er komt een tweede gesprek tussen Roda JC-doelman Jan Jongbloed en Ajax inzake een mogelijke transfer naar de Amsterdamse club. Jongbloed gistermiddag na de derby: „Ik heb met trainer Beenhakker een goed gesprek gehad. Dat was nog puur oriënterend, maar Ajax heeft tegen mij gezegd dat ik nu mijn financiële eisen kenbaar moet maken. Dat ga ik dan ook op korte termijn doen”.

De Roda-doelman, gisteren foutloos keepend, sluit een overgang naar Ajax zeker niet uit. „Ik ben transfervrij. Ik heb wel nog een contract van anderhalf jaar bij Roda lopen. Ajax zal dat dus moeten afkopen. Zegt Roda desondanks nee daartegen, dan wordt het een moeilijke zaak. Dan kan zoiets hooguit nog voor de rechter gaan spelen, maar ik ben daar op dit moment niet zo'n voorstander van. Ik wil het niet op de spits drijven. Ik keep graag in Kerkrade, de ploeg draait leuk. Maar zoals eerder gezegd: dat gereis wordt me soms teveel en waarom zou ik niet aan het eind van mijn loopbaan wat geld meepakken. Ik heb nooit al te veel verdiend”.

Roda JC voelt er niets voor om doelman te laten gaan

Jongbloed: 'Ajax heeft gevraagd om financiële eisen kenbaar te maken'



● Jan Jongbloed gistermiddag in actie. Hij keepste feilloos.

Trainer Bert Jacobs over deze verrassende ontwikkeling: „Kijk, het is allemaal nog erg vroeg. Vanuit de situatie van Jongbloed kan ik zijn interesse wel begrijpen”.

„Begrip”

Manager Hans Coerver: „Ik laat het rustig op me afkomen. Ik ga er van uit dat Jan bij ons blijft, zeker nog dit seizoen. En ik denk ook wel volgend jaar nog. Alleen als Ajax hem bijvoorbeeld een verdubbeling van het huidige salaris aanbiedt – en de zaak komt dan voor de rechter – dan verliezen wij dat. Maar zo ver is het allemaal nog niet”.

Jan Jongbloed zou niet alleen als een soort stand-in voor Piet Schrijvers moeten worden bij Ajax, de club heeft nog een andere functie voor hem in petto. Ajax speelt met de gedachte om Jongbloed in te passen binnen het technisch apparaat om o.a. de keepersopleiding voor zijn rekening te nemen en eventueel te assisteren bij beleidszaken. Jongbloed wilde dat laatste gisteren niet verduidelijken, maar gaf wel toe dat er „nog iets anders bij Ajax voor hem ligt dat echter nu nog niet aan de orde van de dag is”.

MVV haalt geen rendement uit overwicht op middenveld

Ploeg die vier keer scoort wint verdiend

door jos van wersch

KERKRADE - Het roemruchte auw-wieverbal in Simpelveld moet het vanavond doen zonder de spelers van Roda JC. Het schijnt dat trainer Bert Jacobs, met het oog op de bekerstrijd van woensdag tegen NEC, zijn mannen het advies heeft gegeven om van die jaarlijkse stapavond af te zien.

Dat is dan jammer voor deze voetballers, want MVV met een 4-0-nederlaag naar huis sturen geeft reden om te feesteten, gezien de sportieve rivaliteit. Vier nul, niet meer en niet minder. Vier fraaie goals via Vermeulen (2x), Nanninga en Nielsen. Vijftienduizend kijkers, waaronder tweeduizend Maastrichtenaars, zagen een redelijke derby die zeker niet op hoog peil stond maar wel een tiental hoogtepunten kende.

„Wie moest bij MVV vandaag de ballen erin knallen?”, vroeg Bert Jacobs zichzelf af. „MVV was goed in het veld, wij voor het doel. 't Is maar net wat je belangrijker vindt”.

Dat de Maastrichtenaars in bepaalde fasen beter uit de voeten kwamen dan hun tegenstanders kwam door een falend middenveld bij Roda JC. Theo de Jong en John Meuser konden geen vuist maken en alleen Allan Nielsen kon het laatste half uur uit de misère geraken. Nielsen: „Het liep veel minder dan vorige week tegen PSV. Ik heb er geen verklaring voor. Maar de andere spelers hebben dat tekort gecompenseerd”.

Schapendonk

Ehlen, Vermeulen, Marijt en Jongbloed waren de besten in het Kerkrade kamp. Nanninga, nog zwaar gehinderd door zijn liesblessure, kon niet de kracht zetten die hij normaal brengt. En Jens Kolding, tegen PSV goed, haalde nu weer een onvoldoende. „Ton Marijt hield Schapendonk tamelijk goed in bedwang”, complimenteerde Jacobs zijn voorstopper.

Schapendonk zelf: „Mijn ploegmaats spelen totaal anders. Mijn ogen zijn steeds op het doel gericht, want daar is het te doen. Er wordt te veel op het middenveld getiktakt”.

● Zie verder Sport 3.



Tijdens dit seizoen: Zevende trainer uit Bundesliga op straat gezet

DUISBURG - Trainer Heinz Houher van MSV Duisburg is door zijn clubbestuur met onmiddellijke ingang met verlof gestuurd. Duisburg verloor zaterdag op eigen veld het competitieduel tegen Schalke '04 (1-2) en is volop gewikkeld in de strijd om de degradatie. Het besluit werd genomen in overleg met de spelers. Als opvolger-ad-interim is benoemd de 39-jarige Friedhelm Wenzlaff, tot dusverre de assistent van Houher. Met het ontslag van Houher is de Bundesliga aan de zevende trainer toe, die dit seizoen voortijdig gedwongen wordt zijn werkzaamheden te staken. Vooral gingen Krautzun (1860 München), Lucas (Eintracht Braunschweig), Tippenhauer (Fortuna Düsseldorf), Klötzer (Hertha BSC), Lorant (Schalke '04) en Weber (Werder Bremen). De taakontheffing van Houher betekent het 96e trainersontslag sedert de invoering van de Bundesliga in 1963.

Roeier verdrinkt tijdens training

ATHENE - Tijdens een voor-Olympische trainingsstage op het meer van Jannina, 350 kilometer ten noorden van Athene, is de Franse roeier Cyrille Seguin verdrinkt. Tijdens de training van de Franse acht stak ploegeling een storm op die golven van meer dan twee meter hoogte veroorzaakte. De boot brak in tweeën en de roeiers werden door een volgboot opgepijkt maar Seguin kon niet worden gered. Daarna had de volgboot de grootste moeite de 300 meter verder gelegen haven te bereiken.

Vermeulen en Van Marwijk wachten een schorsing

KERKRADE - Arbitr Charles Corver, die de ontmoeting Roda JC-MVV overigens onder controle had, deelde vier gele kaarten uit. Kerstges, Van Marwijk en Quaden van MVV en Vermeulen van Roda JC kregen een prent getoond. Voor Van Marwijk en Vermeulen betekende dit de derde kaart, hetgeen een schorsing tot gevolg zal hebben. Het tweetal zal op woensdag echter nog kunnen spelen (bekerwedstrijd Roda-NEC en competitieduel MVV-Feyenoord) omdat de gevolgen van deze kaarten pas donderdag door de tuchtcommissie worden behandeld.

BERN - De Zwitserse handbalbond heeft bondstrainer Pero Janjic ontslagen. Het contract met de steeds meer geld vragende Joegoslaf liep nog tot einde maart, maar na moeilijkheden met de spelersgroep werd Janjic de laan uit gestuurd.

De Zwitserse ploeg maakte onder zijn leiding een geweldige ontwikkeling door en plaatste zich vorig jaar voor de Olympische Spelen. Kandari, trainer van Grasshoppers uit Zurich, wordt genoemd als opvolger van Janjic.

● Zo was het gisteren in Kerkrade... Roda JC juicht (Meuser 9, Nielsen 8 en Nanninga) terwijl Jo Quaden en Bert van der Poppe (7) berustend toekijken.

DRIES LINSSEN

(ADVERTENTIE)

GOEDKOPE AUTO VERZEKERING

WA vanaf 217,20
ALL RISKS vanaf 464,60

ASSURANTIEKANTOOR / / / / "MAASTRICHT"

WILHELMINASINGEL 82 MAASTRICHT

BEL 043-17405-11016

ATS ontslaat Jan Lammers

DEN HAAG - Stalbaas Günther Schmidt heeft Jan Lammers laten weten dat hij de overeenkomst die de coureur uit Zandvoort bindt aan de ATS-rental als geëindigd beschouwt.

Lammers, die vorig jaar door ATS werd gecontracteerd voor het formule

1-seizoen, miste vorige maand door technische problemen tijdens de training de Grote Prijs van Argentinië en was vervolgens in de training voor de Grand Prix van Brazilië anderhalve seconde te langzaam om in de race zelf te mogen starten.

Schmidt is tot de conclu-

sie gekomen dat de financiën waarover hij de beschikking heeft het niet mogelijk maken met twee wagens deel te nemen aan Grand Prix-races. ATS zal met één wagen doorgaan. Die wordt ter beschikking gesteld aan de Zwitser Marc Surer.

In een interview verklaarde de kleine Neder-

lander dat hij goede hoop heeft op zondag 4 mei toch weer in een wedstrijd die telt voor het wereldkampioenschap tot coureurs te kunnen starten. Op die dag wordt op het circuit van Zolder de Grote Prijs van België gereden. Gedacht wordt aan een wagen van Lotus.



● Doelpunt nummer twee: Nielsen schiet, Kerstges komt te laat.

scorebord

scoreverloop

Eredivisie

Willem II-GA Eagles (7500)	3-0
Vitesse-NAC (5500)	2-0
Haarlem-Ajax (17.500)	1-3
AZ '67-Excelsior (7000)	1-0
Utrecht-Sparta (7000)	3-1
Feyenoord-Den Haag (22.000)	2-1
Roda-MVV (15.000)	4-0
Twente-PSV (11.500)	2-1
Zwolle-NEC (6000)	1-0

Eerste divisie

Fortuna-Heracles (1500)	2-0
Helmond-VI d'ingen (4000)	0-0
Eindhoven-DS '79 (2200)	0-0
Den Bosch-Groningen (8000)	1-0
Veendam-Volendam (4100)	0-4
Graafschap-Telstar (3500)	1-0
SVV-Wageningen (1500)	5-3
Amersf-Amsterd. (800)	1-1
VVV-Heerenveen (2000)	0-2

Toekomstteams

MVV-Roda JC	0-0
Vitesse-NEC	1-2

eredivisie

Ajax	22	18	2	2	38	58-20
AZ '67	21	13	5	3	31	43-21
Feyenoord	20	11	7	2	29	38-17
Roda	22	12	3	7	27	35-26
Utrecht	22	10	6	6	26	34-26
PSV	22	9	6	7	24	40-27
Twente	21	9	5	7	23	28-28
Den Haag	21	7	7	7	21	26-28
Excelsior	21	8	5	8	21	34-37
Willem II	20	6	7	7	19	25-37
GA Eagles	21	7	4	10	18	29-29
Zwolle	20	6	5	9	17	21-26
Haarlem	22	5	7	10	17	29-44
Vitesse	21	5	6	10	16	24-38
SVV	21	3	9	9	15	24-36
Sparta	21	5	4	12	14	31-41
NEC	21	5	2	14	12	19-36
NAC	19	3	4	12	10	11-32

eerste divisie

Den Bosch	21	14	4	3	32	31-12
Groningen	21	12	6	3	30	35-7
Volendam	19	13	2	4	28	43-17
Wageningen	20	10	7	3	27	39-22
Graafschap	21	12	3	6	27	22-15
Cambuur	18	12	1	5	25	43-16
DS '79	22	8	8	6	24	26-27
Amsterd.	21	8	7	6	23	30-28
VVV	21	9	4	8	22	29-36
Fortuna S	20	7	6	7	20	26-20
Telstar	20	6	7	7	19	26-28
Heerenveen	19	7	3	9	17	22-28
Eindhoven	21	6	5	10	17	20-30
Helmond Sp.	21	6	5	10	17	24-39
Heracles	21	5	6	10	16	20-30
Vlaardingen	22	4	6	12	14	23-36
SVV	19	4	4	11	12	24-42
Veendam	19	2	6	11	10	13-38
Amersfoort	20	1	4	15	6	19-54

De Graafschap en Cambuur periodekampioenen.

Stand derde periode

Den Bosch	4	3	0	7	5-1
Volendam	3	3	0	6	9-2
Groningen	4	3	0	1	6-7-1
Graafschap	4	3	0	1	6-5-1
Amsterdam	4	1	3	0	5-5-3
Helmond	4	2	1	1	5-5-3
Heracles	4	2	1	1	5-6-5
VVV	5	2	1	2	5-5-8
DS '79	5	1	2	2	4-6-8
SVV	3	1	1	1	3-6-5
Wageningen	3	1	1	1	3-4-5
Veendam	3	1	1	1	3-2-5
Fortuna	4	1	1	2	3-4-4
Heerenveen	3	1	0	2	3-4-4
Eindhoven	4	0	2	2	2-7-7
Telstar	3	0	1	2	1-3-3
Amersfoort	3	0	1	2	1-5-5
Vlaardingen	4	0	1	3	1-2-6
Cambuur	1	0	0	1	0-2-2

Woensdag 13 februari:

PEC Zwolle-Willem II
GA Eagles-Den Haag
NAC-Sparta
MVV-FeyenoordBeker
AZ '67-Utrecht
PSV-Amsterdam
Roda-NEC
Ajax-VitesseZaterdag 16 februari
Volendam-Den Bosch (16.00)
Willem II-NAC (16.00)
AZ '67-NEC (19.30)Zondag 17 februari
Vitesse-Excelsior
Veendam-SVV
Cambuur-Heerenveen
Amsterdam-GraafschapBeker
Amersfoort-Den Haag
DS '79-Zwolle
GA Eagles-Sparta
Feyenoord-Twente

topscorers

EREDIVISIE

1. Petrusson (Feyenoord) 19; 2. Kist (AZ '67) 18; 3. Vermeulen (Roda JC) 13; 4. Nanninga (Roda JC) 12; 5. Schapendonk (MVV) 11; 6. Ling (Ajax) 10; 7. Waslander (Excelsior), Van Kooten (GA Eagles), Postuma (PSV), Geels (Sparta), Schoenaker (Ajax) 9; 12. Lerby (Ajax), Hoekstra (PEC) 8; 14. Peters (Feyenoord), Gerdens (Vitesse), Plasman (Excelsior), Van Veen (Utrecht), Kleton (Haarlem), Van Mierlo (Willem II), Thoresen (FC Twente) 7; 21. Van der Kuyl (PSV), Bleyenbergh (Vitesse), Böckling (Haarlem), Rietveld en

De Kruyk (FC Utrecht), Jansen (NEC), Stevens (Sparta), Havermans (Willem II), Lubbe (PSV) 6.

EERSTE DIVISIE

1. Van der Ham (DS '79) en Hazelhekke (Wageningen) 13; 3. Evers (DS '79) 10; 4. De Jonge (Cambuur), Houtman (Groningen), Molenaar (Volendam) 9; 7. Jacobs (De Graafschap), Cramer (Fortuna), Peltzer (Cambuur) 8; 10. Bish (VVV), Tijn (Vlaardingen), Bosman (Heerenveen), Van Dijk (Groningen), Van den Bosch (Den Bosch) en Mühren (Volendam) 7; 16. Stout en Kamphues (Amsterdam), Stam (Telstar), Van Rosmalen (VVV), Goossens (Heracles), V.d. Hooft (Helmond Sp.) en V.d. Sluis (Wageningen) 6.

EERSTE DIVISIE

Helmond Sp.-Vlaardingen 2-0 (0-0) - 53. en 75. Van der Hooft (1-0 en 2-0), Scheidsrechter: Van Eyk.
Eindhoven - DS '79 0-0 - Scheidsrechter: Van Dijk.
Den Bosch - Groningen 1-0 (1-0) - 29. Wessel 1-0. Scheidsrechter: Keizer.
Veendam - Volendam 0-4 (0-1) - 21. Hooyer (0-1), 55. en 58. G. Mühren (0-2 en 0-3), 79. Tuyp (0-4). Scheidsrechter: Bakker.
SVV - Wageningen 5-3 (1-0) - 2. Kref (1-0), 46. Van der Sluis (1-1), 48. De Haan (2-1), 58. Kref (3-1), 63. Hazelhekke (3-2), 66. Kref (4-2 strafschop), 73. Van der Kluit (4-3), 89. Salari (5-3). Scheidsrechter: Boss.

Amersfoort - Amsterdam 1-1 (0-1) - 44. Bisschot (0-1, strafschop), 87. Brink (1-1). Scheidsrechter: Severeins.
De Graafschap - Telstar 1-0 (1-0) - 17. Menting. Scheidsrechter: Gudde.

gele kaarten

Koenders (De Graafschap), Eimers (Heerenveen), Snippe (Amersfoort), V.d. Sluis (Wageningen), Salari (SVV), Helling (Volendam), Griever en Van Dijk (FC Groningen), Tuyl en Koolen (FC Vlaardingen), Quaden, Van Marwijk en Kerstges (MVV), Vermeulen (Roda JC).

toto/lotto

LOTTO

De winnende getallen in de Lotto zijn: 16 - 18 - 35 - 39 - 40 - 41. Reservegetallen zijn: 8 en 22.
De inleg was ruim 3,6 miljoen gulden door 829.580 deelnemers. Het voor de prijzen beschikbare bedrag is f 1.712.919,11, dat als volgt zal worden verdeeld:
Eerste prijs f 599.521,69; tweede prijs f 171.291,91; derde prijs f 256.937,87; vierde en vijfde prijs f 342.583,82.

TOTO

De juist ingevulde kolom ziet er als volgt uit: 1 - 1 - 2 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 3 - 1 - 1.
Door 157.000 deelnemers was er een inleg van f 536.739,50 en een prijzengeld van 254.951,26 gulden, waarbij nog komt de jackpot van bijna 35.000 gulden.

De prijzen zijn:

Eerste prijs (inclusief jackpot) f 136.846,71; tweede prijs f 63.737,82; derde prijs f 89.232,94.

TOTO-GELIJK

De winnende getallen in Toto-gelijk zijn: 3 - 8 - 10 - 18 - 19 - 31. Toegevoegde wedstrijd: 29. Het prijzenbedrag (inclusief de jackpot) is iets meer dan 32.000 gulden, de eerste prijs (inclusief jackpot) bedraagt f 12.798,10.

SUPERTRIO

Het Supertrio werd gelopen in de Nico Kid-prijs. De uitslag is: 1. nr. 3 Ozo Hollandia (L. Schoonhoven); 2. nr. 10 Max Luc Gold (J.M. Lugies); 3. nr. 6 Oh You Winn (A. de Wrede). De omzet was 288.036 gulden, de uitkering is f 2541,40.

WESTDUITSE LOTTO

De winnende getallen in de Westduitse Lotto waren: 8 - 16 - 17 - 29 - 36 - 37. Reservegetal: 13.
Winnend in Spiel-77 was: 6878828.

BELGISCHE LOTTO

Winnend in de Belgische Lotto waren de getallen: 7 - 17 - 23 - 28 - 29 - 33. Het bijkomende nummer is 6.
De inzet bedroeg ruim 246 miljoen frank, meer dan zeventien miljoen gulden.

buitenlands voetbal

West-Duitsland

Hertha BSC-Hamburger SV afg. 4-0
Kaiserlautern-B. Leverkusen 7-2
E. Frankfurt-E. Braunschweig 2-2
FC Köln-VfB Stuttgart afg. 3-0
W. Bremen-F. Düsseldorf 3-0
B. Uerdingen-B. Dortmund 2-0
VfL Bochum-1860 München 1-2
MSV Duisburg-FC Schalke 04 1-1
B. München-B. Mönchengladbach 3-1

De stand:
Hamburger SV 20-28; Bayern München 21-28;

Engeland

Arsenal-Aston Villa 3-1
Coventry C.-Manchester C. 0-0
Crystal Palace-Stoke C. 0-1
Everton-Ipswich Town 0-4
Leeds U.-Bolton Wanderers 2-2
Manchester U.-Wolverhampton 0-1
Middlesbrough-Derby County 3-0
Norwich C.-Liverpool 3-5
Nottingham F.-Bristol C. 0-0
Southampton-Brighton 5-1
West Bromwich-Tottenham 2-1

HEERLEN - FC Köln heeft niet geheel kunnen profiteren van het feit, dat de uitwedstrijd van koploper Hamburger SV tegen Hertha BSC werd afgelast. Op Keulse grond kwam de ploeg tegen VfB Stuttgart niet verder dan 2-2 en daarmee liet FC Köln de kans lopen zich voor de eerste keer dit seizoen ranglijstaandoerder te mogen noemen.

Köln zakte zelfs een plaats op de ranglijst. Bayern München won ook zonder de geschorste Paul Breitner het duel tegen Borussia Mönchengladbach: 3-1.

Na het leidende trio speelt Schalke '04 zich steeds meer in de kijker. De ploeg won op een knappe wijze de uitwedstrijd tegen het laag geklasseerde MSV Duisburg met 2-1 en staat nu vierde. Klaus Fischer, de spits van het Westduitse elftal en Schalke, scoorde eindelijk een keer, nadat hij in de competitie 924 minuten zonder treffer was gebleven.

Eintracht Frankfurt, dat Feyenoord uitschakelde in het toernooi

Club Brugge nieuwe leider na zege op Lokeren

FC Köln verspeelt kans op koppositie

om de UEFA-beker, draait in de Westduitse competitie steeds beter. Zaterdag verpletterde Frankfurt Eintracht Braunschweig met 7-2. Goaltjesdief Bernd Hölzenbein had met twee treffers een groot aandeel in de monsteroverwinning.

Opmerkelijk was het verlies van Borussia Dortmund (0-3) bij Bundesliga-debutant Bayer Uerdingen. Dortmund, dat in het begin van de competitie zelfs nog streed om de

eerste positie, viel daardoor terug naar de zevende plaats. VfL Bochum beëindigde thuis tegen München 1860 de „pechperiode“. De Bochumers wonnen met 2-0 en zijn voorlopig buiten degradatiegevaar.

Brugge leider

Club Brugge heeft na 23 wedstrijddagen in de hoogste divisie van de Belgische competitie de

leiding genomen. De Bruggenaren wonnen het toernooi in en tegen Lokeren met 1-0. Lokeren, dat lange tijd de ranglijst had aangevoerd, tuimelde door dit resultaat naar de met Standard gedeelde tweede plaats.

Brugge moest het in de uiterst belangrijke wedstrijd tegen Lokeren stellen zonder drie vaste basisspelers: Dalving, Veleckneers en Gudjonsson. Ondanks die verzwakking

slaagde Brugge er in de tweede helft in het duel te controleren. Na 58 minuten belandde de bal uit een hoekschop bij Jan Ceulemans, die onhoudbaar inschoot: 1-0. Lokeren bleek niet in staat voor eigen publiek iets constructiefs terug te doen, zodat de volle winst in deze „vierpuntenwedstrijd“ naar de gasten ging.

RWD Molenbeek heeft niet kunnen profiteren van de misstap van de ranglijstaandoerder. De uitwedstrijd tegen Winterslag ging met 0-1 verloren. Bij winst waren Nico Jansen en zijn ploeggenoten op gelijke hoogte gekomen met leider Club Brugge.

De grootste verrassing kwam op naam van Charleroi dat uit met 2-1 won van Beerschot. De thuisclub, sinds een aantal weken getraind door George Knobel, kwam in de eerste helft door een doelpunt van Sanon weliswaar op een voorsprong van 1-0, maar in de slotminuten bezorgden Gebauer en Cernatinski Charleroi de volle winst.

Ongeïnteresseerd Ajax simpel langs Haarlem

PSV blijft tobben



Met een fraai omhaal scoort Dick Schoenaker de eerste treffer van Ajax tegen Haarlem. Een van de weinige hoogtepunten van het tamme duel.

ning, die eigenlijk geen moment kon boeien.

De beide doelverdedigers hadden derhalve een vrij rustige middag. Piet Schrijvers moest het eerst in actie komen bij een afstandsschot van Verkaik. Tien minuten voor rust kwam Ajax op 1-0 nadat een hoekschop van Tahamata niet goed werd verwerkt, schoot Schoenaker hard raak.

In de tweede helft kreeg Ajax diverse mogelijkheden om de score op te voeren. Tahamata trof de vuisten van Boersma en Schoenaker kon alleen doorgaan, nadat Kramer de bal had verspeeld. Halverwege de tweede helft kreeg Haarlem iets meer vat op de wedstrijd. De 1-1 hing in de lucht. Maar juist op dat moment sloeg Ajax opnieuw toe. Karel Bonsink rondde - met een erg knap schot - een door Jensen en Ling opgezette aanval af: 0-2. Ajax zat op rozen, maar vergiste zich in Haarlem, dat kansen bleef zoeken. Gerrie Kleton bracht de spanning en de sfeer terug (1-2).

De jacht op de gelijkmaker was vergeefs. In de laatste minuut liep Ajax verder uit via invaller Van Geel (1-3).

Haarlem-Ajax 1-3. Schoenaker 0-1, Bonsink 0-2, Kleton 1-2, Van Geel 1-3.

● ZAAANSTAD - Slecht is nog een matige kwalificatie voor de manier waarop AZ zich tegen Excelsior aan het thuisfront presenteerde. Na een redelijke eerste helft, waarin AZ verzuimde een ruime voorsprong op te bouwen, zakte het spel in de tweede helft naar een absoluut dieptepunt. In die nog redelijke eerste helft legde AZ overigens wel de basis voor de 1-0-zege. Een inzet van De

● HAARLEM - Wanneer het een ploeg zo duidelijk voor de wind gaat, slaapt vaak de desinteresse het elftal binnen. Die „stelling“ openbaarde zich tegen Haarlem zeer duidelijk bij Ajax. Vooral daardoor werd Haarlem-Ajax een slappe verto-

ning, die eigenlijk geen moment kon boeien.

● GRAAF - Volgens scheidsrechter Jan Manuel door verdierder Ridderhof van achter de doellijn weggevoerd. Grensrechter Klaas Huisman had weliswaar geen doelpunt geconstateerd, maar Manuel, die na aandringen van Excelsior-zijde zijn grensrechter raadpleegde, legde het advies naast zich neer.

AZ '67-Excelsior 1-0. De Graaf 1-0.

● ARNHEM - Na de nederlaag van 0-2 bij Vitesse zal NAC, gezien zijn benarde positie op de ranglijst, zich moeten voorbereiden op nog somberder tijden. De Bredase formatie speelde overigens in Arnhem zeker niet slecht. Qua veldspel was Vitesse de mindere, maar dat leverde NAC niets op, omdat het in aanvullend opzicht schromelijk faalde. Vitesse, dat bij een paar snelle tegenacties wel in staat bleek te scoren, liet NAC in de tweede helft komen, toen het via Bursac en Meyers inmiddels op een 2-0-voorsprong was gekomen.

Vitesse-NAC 2-0. Bursac 1-0, Meyers 2-0.

● ZWOLLE - NEC zit nog steeds in de hoek waar de klappen vallen. Pec Zwolle kon het zich permitteren een uiterst matige wedstrijd toch nog in winst om te zetten. Viak na de rust profiteerde Koko Hoekstra van de falende NEC-defensie en hij maakte, half missend, het enige doelpunt van de wedstrijd.

NEC kreeg daarna evenwel volop mogelijkheden van de lankmoedige spelende Zwolse ploeg alsnog een gelijkspel te behalen. Lohman, Helsper en Raeven (ingevallen voor Lohman) lieten echter de fraaiste kansen liggen. Een manco waaronder de Nijmegenaren al lange tijd gebukt gaan. Qua veldspel was NEC niet slechter dan de thuisclub.

PEC Zwolle-NEC 1-0. Hoekstra 1-0.

● UTRECHT - De angst voor de kopcapiteit van Geels werd Utrecht tegen Sparta, al na vijf minuten noodlot. Toen Vervoort zich was te veel op Geels concentreerde, kreeg hij bij een hoge voorzet van Lengkeek de bal verkeerd op het hoofd. Onhoudbaar voor Van Breukelen verdween de bal in eigen doel: 1-0.

FC Utrecht na deze treffer furieus in de aanval en Van Staa maakte na goed voorbereidend werk van Van Hane- gem en Flight, gelijk: 1-1. Na rust ebe- de de aanvalsdrijf van FC Utrecht wat weg kwam door Sparta er wat meer uit kon komen. Het leverde weinig gevaar op. Met nog vier minuten te spelen viel de beslissing. Bij een hoekschop van Van Staa ging de bal over de toppen van de vingers van Doesburg. De juist voor Gozems ingevallen Van Oosterom stond klaar om in te schieten: 2-1. Sparta trok na dit doelpunt wan- hopig naar voren. FC Utrecht kreeg daardoor wat meer ruimte en toen De Kruyk handig over een voorzet van Van Oosterom heen stapte stelde de kleine Jan van Staa de overwinning voor FC Utrecht zeker.

FC Utrecht-Sparta 3-1. Tervoor 0-1 (e.d.) Van Staa 1-1, Van Oosterom 2-1, Van Staa 3-1.

● ROTTERDAM - Feyenoord begon het traditioneel moeilijke duel met Den Haag goed. De combinaties werden niet alleen snel uitgevoerd maar liepen ook soepel. Desondanks kreeg FC Den Haag in de beginfase de beste mogelijkheden.

Aan de andere kant had Peters, die voor het eerst na de winterstop weer kon spelen, weinig geluk toen hij na

een snelle ren van Budding net iets te kort kwam. Feyenoord nam kort voor rust toch de leiding. Mansveld begon volkomen onnodig een overtreding tegen Nielsen. Scheidsrechter Van Swieten, die later de irritatie van de Hagenaars opwerkte, was zeer gedeideerd en wees naar de penaltystip.

Willem II-GA Eagles 3-0. Van Mierlo 1-0, Brocken 2-0, Havermans 3-0.

(ADVERTENTIE)

Spaarrente nu tot 10%!

De PANCRATIUSBANK heeft per 8 februari 1980 opnieuw een aantal rentetarieven verhoogd.

Variabele termijn spaarbewijzen 4 1/2-12 1/2%

Max. looptijd 5 jaar
4 1/2 - 6 1/2 - 8 1/2 - 10 1/2 - 12 1/2
Coupons van f 1000,-
Tussentijds inwisselbaar
(ongewijzigd)

Spaardeposito's 10%

5 jaar vast

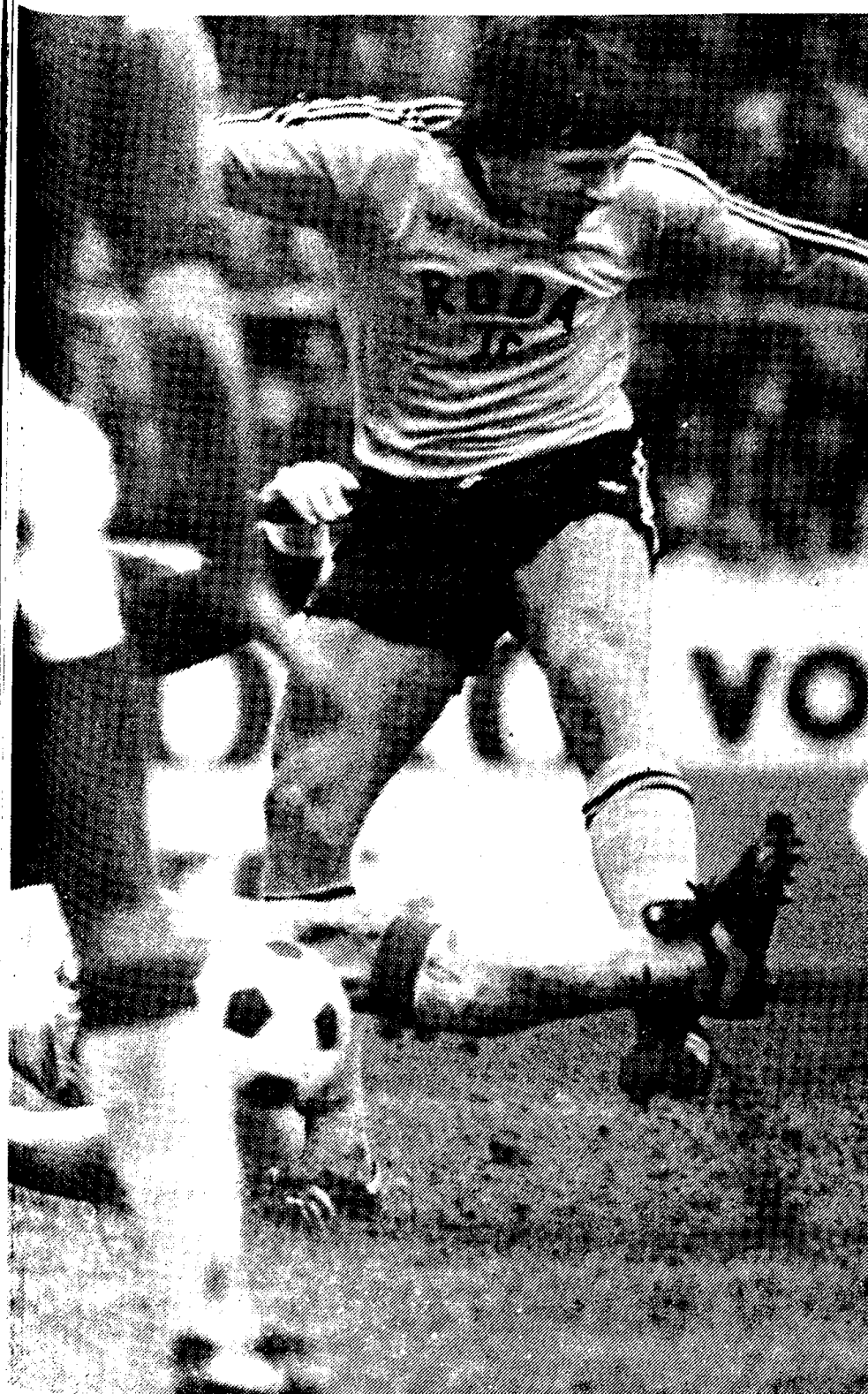
Spaarbrieven aan toonder 9 3/4%

Er wordt rente over rente vergoed
Coupons van f 1000,-

Groeispaarbewijzen aan toonder 9 3/4%

Groeispaarbewijzen zijn waardepapieren in coupons van f 1000,- en f 5000,-, inwisselbaar na 2, 3, 4 of 5 jaar. Er wordt rente over rente vergoed.

Looptijd	Rente	inclusief rente op rente krijgt u in handen bij:	
		coupons van f 1000,—	coupons van f 5000,—
2 jaar	8 %	f 1166,40	f 5832,—
3 jaar	8¼%	f 1268,48	f 6342,40
4 jaar	8½%	f 1398,68	f 6993,36
5 jaar	9¾%	f 1592,30	f 7961,46



Jens Kolding in actie

Van Bommel, Bonfrère en Van Marwijk onzichtbaar

Klasse van Roda JC geeft de doorslag

door bobby vosmaer

KERKRADE – In een boeiend voetbalgevecht klopte Roda JC streekgenoot MVV toch nog met de afgetekende cijfers van 4-0. Een direct gevolg van meer individuele aanvalsklasse bij de thuisploeg, want al bepaalden de Maastrichtse spelers het gezicht van de wedstrijd, tot beslissende acties bleek men niet in staat.

En juist daarin wordt op dit moment waarschijnlijk het verschil tussen beide teams op de ranglijst bepaald. Want in het veld waren het vooral de bezoekers die de lakens uitdeelden. Op het middenveld vlotte het combinatie spel van de MVV's aanzienlijk beter dan dat van de Jacobs-equipe, maar Van de Poppe en Quaden slaagden er niet in om de enige spits waar dreiging van uit ging, Cees Schapendonk, in stelling te brengen. Marijt verdedigde bekwaam.

Slechts een keer kwam Schapendonk goed door, maar Jongbloed reageerde attent. Zoals Pierre Vermeulen in de vierde minuut ook reeds had gedaan.

Een lange bal vanuit de verdediging zeilde over Nanninga in het gat in MVV's verdedigingscentrum. Vermeulen scoorde beheerst: 1-0.

Klasse

Het duel speelde zich vervolgens vooral op het middenveld af. Roda JC drukte niet door, speelde eigenlijk niet best, maar loerde via de klasse van Vermeulen en Nanninga op de beslissende slag. MVV gaf echter blij van karakter. Het knokte voor iedere meter terreinwinst, maar voorin ontbrak de kracht om terug te slaan. Van Bommel en Bonfrère waren onzichtbaar en Van Marwijk liet zijn teamgenoten vooral kwa werkklust volkomen in de steek. Het

wegvallen van deze kwalitatief toch sterke krachten zou de bezoekers later in de wedstrijd gaan opbreken.

Want het lekker pittige duel werd ook in het tweede bedrijf voortgezet. MVV opnieuw sterker aan de bal. Het creëerde ook meer mogelijkheden, vooral door toedoen van de opkomende Dijkstra en Colombain, die tezamen met de prima acterende Bert van de Poppe en de immer lastige Schapendonk tot de sterke kern van de Maastrichtse ploeg behoorden.

Maar al het gezwoeg leidde niet tot succes. Roda JC verdedigde de voorsprong kalm en probeerde via snelle counters de zaak definitief te beslissen. Maar te onzuiver waren de passes die de gaten moesten creëren. Het gaf Dijkstra c.s. hoop op de gelijkmaker, die zeker verdiend geweest zou zijn, maar dan wel geproduceerd moest worden.

Demonstreren

Het jagen op die ene treffer en de daaruit voortvloeiende onachtzaamheid in verdedigend opzicht leidden de definitieve beslissing in. Steeds meer trokken Busk en Dijkstra naar voren, daarmee de ruimte schepend die Roda zo

graag had, om te demonstreren dat het aanvallend wel de mensen bezat die een wedstrijd konden beslissen.

Allan Nielsen benutte de ruimte als eerste, door een door Nanninga verlengde val vrijlangs Gerards te tikken. (2-0). MVV was verloren, trok massaal naar voren en zag met lede ogen toe dat een schitterende aanval via Vermeulen, Nielsen door de niet optimale Nanninga knap werd afgewerkt. (3-0). De koek was nog niet op, want weer Pierre Vermeulen liet zien dat hij alleen voor Gerards geen moeite heeft met dergelijke situaties en zorgde voor de geflatteerde eindstand (4-0).

Scoreverloop: 4 Vermeulen 1-0, 77 Nielsen 2-0, 83 Nanninga 3-0, 90 Vermeulen 4-0. Scheidsrechter: Charles Corver. Toeschouwers: 15.000. Gele kaarten: Kerstges, Quaden en Van Marwijk (allen MVV) en Vermeulen (Roda JC).

Opstelling Roda JC: Jongbloed, Broeks, Ehlen, Marijt, Degens, De Jong, Nielsen, Meuser, Kolding (70 Riemens), Nanninga en Vermeulen.

MVV: Gerards, Kerstges, Busk, Dijkstra, Colombain, Quaden, Van Marwijk, Van de Poppe, Van Bommel, Schapendonk en Bonfrère (76 Adam).

Dieptepunt bij VVV

Van onze medewerker HENK HAFMANS

VENLO – VVV moet terug naar aan de dikverdiende nederlaag tegen Heerenveen. Niet alleen het puntverlies op zich, maar veel eerder de manier waarop de Venlonaren werden weggespeeld wettigt slechts één conclusie: VVV moet aan de basis opnieuw beginnen.

Ook Jan Morsink was de mening toegedaan dat deze wedstrijd het absolute dieptepunt van het seizoen was. „Er was geen enkele creativiteit en inspiratie te bespeuren en dat vind ik een trieste zaak. De meest simpele dingen mislukten, veel spelers zijn uit vorm. Maar dan nog moet je geen dingen met de bal gaan doen die je normaal ook niet kunt”, aldus de klaging van de VVV-trainer.

Heerenveen dikteerde vanaf de start het wedstrijdbeeld en nam in de 16e minuut de leiding door Jan Schulting. Bliksemsnel counterden de Friezen na een afgeslagen VVV-aanval. Math Bours door Morsink als linkshalf geposterd verspeelde in al zijn ijver de bal, die via Bert Middelkoop bij de rechterspits Schulting terecht kwam. VVV schrok er nauwelijks van en bleef volharden in systeemloos geknal.

Heerenveen-trainer Henk van Brussel: „VVV was nergens tot mijn grote verbazing. Zo gemakkelijk had ik het mij niet voorgesteld. Als je de opstellingen bekijkt, heeft VVV toch spelers die enige naam en ereervaring hebben. Ik zei voor de wedstrijd nog tegen mijn leider: „Dat zal me een warm middagje worden. Maar... dit VVV was onherkenbaar!”.

Tallose mogelijkheden op uitbreiding van de score lieten de gasten onbenut, mede door het attente ingrijpen van doelman Tom Tullemans, die met zijn aanvoerder Peter Franken op een goede wedstrijd kunnen terugblikken. Pas in de allerlaatste minuut counterde Heerenveen via wederom Jan Schulting naar 0-2.

VVV: Tullemans, Nijssen, Franken, Schreurs, Van Rosmalen, Oostrom, Zedler, Bours, Bish, 65. Willy Bothmer, Jovanovic (46. Verlijdsdonk), Janssen.

HEERENVEEN: Reijis, Eppinga, Visser, Jurna, Braber, Dolstra, Bosman, Middelkoop, Schulting, Hendriks, Eimers. Scheidsrechter: Gans.

Honden houden grasmat bezet

KERKRADE – Zaterdag, vóór de wedstrijd tussen de toekomstteams van MVV en Roda JC deed zich een niet alledaags incident voor. De wedstrijd vonden in eerste instantie niet plaats. vonden in het stadion, maar op een der bijvelden. Toen beide elftallen het bijveld wilden betreden, werd dit echter bezet door een zestal mensen met honden, dat weigerde het veld te verlaten. De uit Harlingen afkomstige scheidsrechter sommerde de hele groep weer terug naar het stadion. Na veel praten kon de wedstrijd toch door gang vinden op het hoofdveld. Met een vertraging van drie kwartier. De beide teams, die duidelijk uit de concentratie waren gebracht, speelden daarna een gezellige partij, die eindigde met een 0-0-stand.

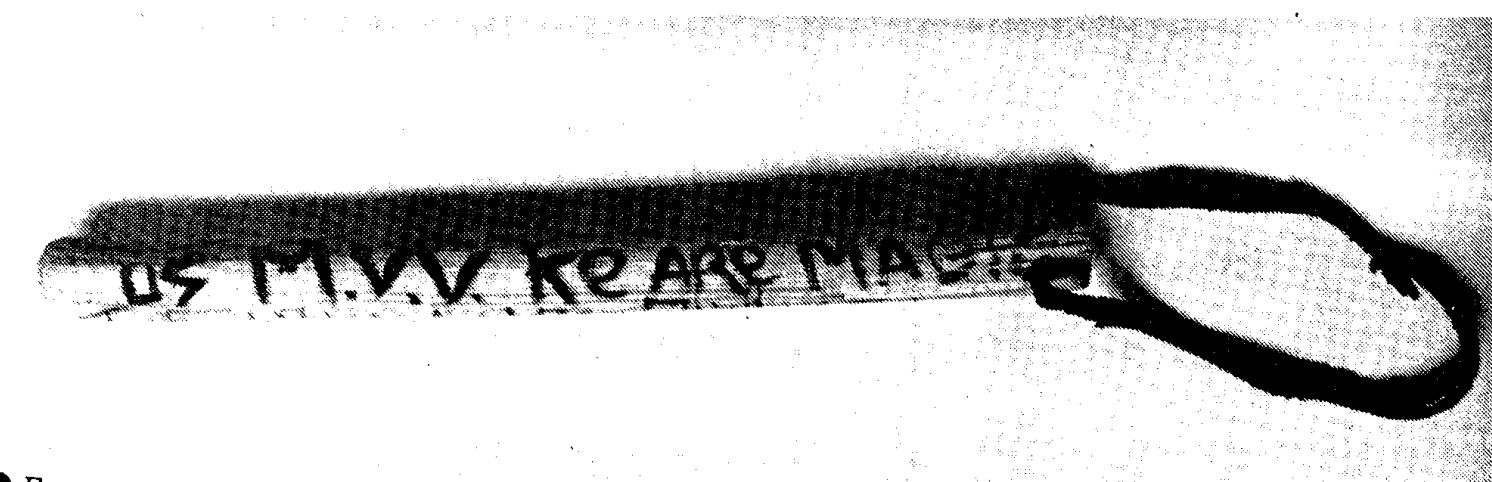
Keerzijde van derby!



Herrieschoppers worden opgepakt...



De ordebewakers wachten af, de „fans” provoceren.



Een van de voorwerpen die de politie in beslag nam.

Foto's: DRIES LINNSEN



Erwin Cramer belaaft Heracles-doelman Johan Krol. Hij heeft tegen drie verdedigers echter weinig kans.

Eerste zege Fortuna sinds 4 november 1979

Eindelijk!

Van onze medewerker JO GERARDS

SITTARD – „Niet mooi, maar ontzettend nuttig” zei een tevreden Fortuna-trainer Joop Castenmiller na afloop van het duel tegen Heracles. Met risicoloos voetbal is Fortuna er eindelijk in geslaagd weer eens een thuiswedstrijd winnend af te sluiten, een geweldige opkikker voor het danig verzwakte zelfvertrouwen van de Sittardenaars.

De gang van zaken in de voorbije weken had tot gevolg dat ieder Fortuunees doordrongen was van het feit dat er tegen Heracles iets moest gebeuren. Een furieuze start met goed voetbal leverde de thuisclub direct de nodige kansen op. In het Heraclesdoel stond een goed keepende Johan Krol een Fortunatref. vooralsnog in de weg (bij acties van Ruys en Zuidersma). De weer op het middenveld opererende Joop van Daele liet in de veertiende minuut een vrije trap achter de Heraclesverdediging neerdalen, waar een attente Wim Koevermans schitterend kon inkoppen en Fortuna op voorsprong bracht 1-0.

Afgekeurde goal

Fortuna ging door en schiep zich meerdere mogelijkheden en scoorde opnieuw, maar scheidsrechter Ram keurde de treffer af omdat „Volk er blind inging”. Heracles, bekend om de sterk spelende achterhoede en geduldig wachtend op een countermogelijkheid, begon zich reeds in de eerste helft onder de druk van Fortuna uit te werken. In de tweede helft gingen de gasten zich van begin af meer met de aanval bemoeien en vooral Van Dijk en Poell bleken gevaarlijke



Vreugde bij Fortuna na het laatste fluitsignaal van scheidsrechter Ram. Uit pure blijdschap maakte Hans Zuidersma een handstandje.

Foto's: PETER ROOZEN

aanvallers te zijn. Voor de Fortuna-trainer was Van Daele niet de juiste man om deze Van Dijk af te stoppen. Daarom zette hij Joop Titaly in op het middenveld, terwijl Van Daele naar achteren verhuisde en Bux naar de bank.

Steeds meer kreeg Heracles de overhand op het middenveld en de gelijkmaker lag in de lucht. Bram Geilman kreeg veel werk te doen, knapte dit goed op, maar mocht niet over geluk klagen toen de bal op de doellijn bleef liggen en twee Heraclesaanvallers vergaten het beslissende tikje te geven. Aan de andere kant zag de weer goed spelende Hans Zuidersma zijn schot op de doellijn door Van Dijk gekoerd. Diezelfde speler raakte de bal niet, toen hij alleen voor Geilman stond. Heracles speelde af of niets en trainer Theo Lasermans

liet zijn vrije verdediger opschuiven. Dat was precies wat de snelle Fortuna-spitsen nodig hadden. Steeds vaker werden de één tegen één situaties in hun voordeel beslist.

Zuidersma

Het verlossende doelpunt viel tien minuten voor het einde, na een voorzet van Koevermans waar Zuidersma zijn hoofd onder zette: 2-0. De wedstrijd kon vanaf dat moment voor Fortuna niet meer kapot. Toen pas maakte de thuisclub beter gebruik van de vrijheid die aan de aanvallers gegeven werd en vooral Joop van Daele zette zijn voorwaarts aan het werk. Het leverde geen doelpunten meer op, al waren de mogelijkheden wel degelijk aanwezig.

Joop Castenmiller, uiteraard blij met de twee punten: „Wij moesten zonder risico te lopen, proberen een tweede doelpunt maken. Valt dit doelpunt eerder dan winnen wij met meer doelpunten verschil?”.

De man die dit belangrijke tweede doelpunt scoorde, Hans Zuidersma, glunderde nog na de wedstrijd: „Ik riep op Cramer dat hij van die bal zou afbliven, gelukkig hoorde de scheidsrechter dit niet!”.

FORTUNA SITTARD: Koevermans 1-0 (1-0), 14 min. Zuidersma 2-0. Scheidsrechter: Ram. Toeschouwers: 2000. **FORTUNA SITTARD:** Geilman, Bux (60. Titaly), Pjennings, v.d. Berg, Schrijnemakers, Hutting, Koevermans, van Daele, Zuidersma, Vonk (68. Cramer), Ruys. **HERACLES:** Krol, Voshaar, Oranen, Mulder, van Iersel, Prijs, Bakker, van Dijk, Poell, Bossink, Lalopua.

Aangeb. betrekkingen

Wij je veel geld VERDIENEN
1300,- a 3000,- per week (3-4
daagse werkdruk). Club Deni-
se, Boschstraat 48, Maastricht,
v.d. Weyerstr. 9, Kerkrade-
West. Tel. 045-412762 (Privé
nr. 045-215876).

PRIVECLUB voor de avondu-
ren van 8-24.00 uur vragen wij
een enkele leuke meisjes die
eventueel ook lifeshow of
tripsheetes willen organiseren.
Contact: vanierst, Tel. 045-412762
v.d. Weyerstr. 9, Kerkrade-
West.

CASTVROUWEN gev. zeer
hoog verdienen. Boschstr.
48, Maastricht. Tel. 043-50785.

Ervaren DAKDEKKERS gev.
voor pannenkoek, hoog loon,
goede soc. voorz. werkklend
en gereedschap. Inl. A.
v.d. Oever Inl. dakbedekking
b.v., Terweyweg 11, Heerlen,
045-221222.

Technisch Bureau Vromen
B.V., Hommerterweg 256-258,
Amstenrade, telefoon 04492-
1818 zoekt voor haar afdeling
constructie en montage C.V.
NIEUWSTRAAT, houthand-
elers, die geïnteresseerd
zijn te worden opgeleid tot
c.v.-monteur. Schriftelijke soli-
citaties met informatie over de
opleiding, ervaring, eventueel
huidige positie, tevens
u.w. te richten aan: Technisch
Bureau Vromen B.V., Postbus
82, Hoensbroek, eventueel
kunt u zich persoonlijk ver-
voegen ten kantore van Vromen
B.V., Hommerterweg 256-
258, Amstenrade.

Technisch Bureau Vromen
B.V., Hommerterweg 256-258,
Amstenrade, telefoon 04492-
1818 zoekt voor haar afdeling
constructie en montage C.V.
NIEUWSTRAAT, houthand-
elers, die geïnteresseerd
zijn te worden opgeleid tot
c.v.-monteur. Schriftelijke soli-
citaties met informatie over de
opleiding, ervaring, eventueel
huidige positie, tevens
u.w. te richten aan: Technisch
Bureau Vromen B.V., Postbus
82, Hoensbroek, eventueel
kunt u zich persoonlijk ver-
voegen ten kantore van Vromen
B.V., Hommerterweg 256-
258, Amstenrade.

Charmante BARDAMES gev.
voor middag- en avonduren,
alsmede spec. v.d. zat. en zond.
vrij vervoer, spec. ver. moge-
lijkheden. Tijds. in werkpe-
riode, melden na tel. afspr. tel.
045-432798.

METSELAARS gev. voor
langlopende werken. Bouwbe-
drijf Paro B.V., Baanstr. 91,
-haesberg, tel. 045-313105.

2 leuke goeduitziende
EISEJS gev. woensd.
1. vrij werkd. 8 tot 2 uur
tel. 04446-1960 of 045-4-
geboden: verd. v. DAMES
of 35 jr., handwerk, gratis
choling - geen investeringen.
Inl. P.O. Box 1, onr. S-M 3601
Zutendaal, België.

JAMES leuke bijverdienste als
AVON-CONSULETTE. Bel
na 8 uur. Tel. 045-414881.

Gevr. part-time CHAUF-
FEURS voor weekend. Pres-
melden na 18 uur. L-Tax-cent-
rale, Nijerhoven 8, Nuth.

Wg. grote drukte 2 BARD-
MES gev. Par Oase, Hoofdst-
135, Eijgelshoven, tel. 045-
459239.

Met speed BARMEISJES
gev. Goede verdienen. Flamingo-
Bar tel. 045-455074.

Exclusieve bar zoek MEI-
JES. Tel. 045-214453.

BUFFETMEISJE, werkstu-
dent en keller gevraagd. Na
18 uur. Tel. 045-211449, 211324.

DISK-JOCKEY gevraagd voor
Jeugdcentrum, tel. 045-315931.
Gedipl. RIJNSTRICTEUR
gev. mag part-time zijn. Tel.
045-453992 na 19.00 uur.

In een nieuwe PRIVE-CLUB
is nog plaats voor een leuk
meisje. Tel. 043-51945.

DAMESKAPSTER gev. da-
meskapster Yvonne, dr. Her-
schel, 4, Schimmert, tel.
04404-1804.

Gevr. HORECAMEDEWER-
KERS voor weekend. Horecama-
restaurant in Zürich, persoon-
lijke gegevens sturen naar:
Postbus 118, Geleen, waarna
vervolgens tel. contact wordt
opgenomen.

Part-time CHAUFFEURS
gev. ook voor overdag. Te
bevr. f.a. Hanneman Strijthagen-
weg 125 Kerkrade.

Leuk MEISJE gevraagd voor
een gezellig prive-adres, hoge
verdiensten. Tel. 045-213570.

MEISJE gev. voor 3 dagen
p.n. in levensmiddelenwinkel
lft. + 16-17 jr., Liba Brugstr. 13,
Schiedamsche dijk.

LOODGIETERS en dakdek-
kers gev. v. zo spoedig moge-
lijk en leerjongs. Chevremont-
str. 25, tel. 045-453428.

Gevr. HULP in de huishou-
ding v. halve dagen 4 à 5 keer
per wk. Mevr. C. Patelski Wel-
ten-Heerlen, tel. 717794.

BARDAMES gev. v. excl. club.
Inl. Tel. 045-213350.

VOEGERS en leerl. voegers
gevr. Feronaan 214, Hoens-
broek, tel. 045-220072 na 18 u.

Brood- en BANKETBAKKER
gev. Zeer hoog loon, lang
weekend. Br. o. no. Ma 125 LD
Maastricht.

Zelfstandige WERKSTER
gev. voor 3 dagen in de week.
Tel. 045-717667.

GRONDWERKERS gev. en
timmerlieden voor Nederland
en Duitsland. Nederlands ver-
zekerd. Aannemersbedr. H.
Hansen Mgr. Le Boullestr. 80,
Hoensbroek, tel. 045-223691.

Gevr. betrekkingen

Voor al uw TIMMERWERK-
ZAAMHEDEN. Tel. 04494-
41386.

C.V. sanitair, gas- water,
install. bedr. H.J. Geurts, tel.
04754-3834.

Voor al uw REPARATIES en
vernieuwingen van platte da-
ken. F. Eurodak, 04494-48236.

KALK? Reinigen en warmwa-
terleidingen, geysers, boilers
e.d. Cleaver. Kiwa-keurgarant-
te. 04494-43838.

Kl. aannemer kan nog aagn.
reparaties. VERBOUW-
ING en timmerwerk, tel. 045-
413861.

Voor al uw DAKWERK-
ZAAMHEDEN, dakdekkers-
bedrijf Het Zuiden, 045-
216151. Uw adres voor reparat-
ies, dakwerk, Club Deni-
se, Boschstraat 48, Maastricht,
v.d. Weyerstr. 9, Kerkrade-
West. Tel. 045-412762 (Privé
nr. 045-215876).

PRIVECLUB voor de avondu-
ren van 8-24.00 uur vragen wij
een enkele leuke meisjes die
eventueel ook lifeshow of
tripsheetes willen organiseren.
Contact: vanierst, Tel. 045-412762
v.d. Weyerstr. 9, Kerkrade-
West.

CASTVROUWEN gev. zeer
hoog verdienen. Boschstr.
48, Maastricht. Tel. 043-50785.

Ervaren DAKDEKKERS gev.
voor pannenkoek, hoog loon,
goede soc. voorz. werkklend
en gereedschap. Inl. A.
v.d. Oever Inl. dakbedekking
b.v., Terweyweg 11, Heerlen,
045-221222.

Technisch Bureau Vromen
B.V., Hommerterweg 256-258,
Amstenrade, telefoon 04492-
1818 zoekt voor haar afdeling
constructie en montage C.V.
NIEUWSTRAAT, houthand-
elers, die geïnteresseerd
zijn te worden opgeleid tot
c.v.-monteur. Schriftelijke soli-
citaties met informatie over de
opleiding, ervaring, eventueel
huidige positie, tevens
u.w. te richten aan: Technisch
Bureau Vromen B.V., Postbus
82, Hoensbroek, eventueel
kunt u zich persoonlijk ver-
voegen ten kantore van Vromen
B.V., Hommerterweg 256-
258, Amstenrade.

Technisch Bureau Vromen
B.V., Hommerterweg 256-258,
Amstenrade, telefoon 04492-
1818 zoekt voor haar afdeling
constructie en montage C.V.
NIEUWSTRAAT, houthand-
elers, die geïnteresseerd
zijn te worden opgeleid tot
c.v.-monteur. Schriftelijke soli-
citaties met informatie over de
opleiding, ervaring, eventueel
huidige positie, tevens
u.w. te richten aan: Technisch
Bureau Vromen B.V., Postbus
82, Hoensbroek, eventueel
kunt u zich persoonlijk ver-
voegen ten kantore van Vromen
B.V., Hommerterweg 256-
258, Amstenrade.

Charmante BARDAMES gev.
voor middag- en avonduren,
alsmede spec. v.d. zat. en zond.
vrij vervoer, spec. ver. moge-
lijkheden. Tijds. in werkpe-
riode, melden na tel. afspr. tel.
045-432798.

METSELAARS gev. voor
langlopende werken. Bouwbe-
drijf Paro B.V., Baanstr. 91,
-haesberg, tel. 045-313105.

2 leuke goeduitziende
EISEJS gev. woensd.
1. vrij werkd. 8 tot 2 uur
tel. 04446-1960 of 045-4-
geboden: verd. v. DAMES
of 35 jr., handwerk, gratis
choling - geen investeringen.
Inl. P.O. Box 1, onr. S-M 3601
Zutendaal, België.

JAMES leuke bijverdienste als
AVON-CONSULETTE. Bel
na 8 uur. Tel. 045-414881.

Gevr. part-time CHAUF-
FEURS voor weekend. Pres-
melden na 18 uur. L-Tax-cent-
rale, Nijerhoven 8, Nuth.

Wg. grote drukte 2 BARD-
MES gev. Par Oase, Hoofdst-
135, Eijgelshoven, tel. 045-
459239.

Met speed BARMEISJES
gev. Goede verdienen. Flamingo-
Bar tel. 045-455074.

Exclusieve bar zoek MEI-
JES. Tel. 045-214453.

BUFFETMEISJE, werkstu-
dent en keller gevraagd. Na
18 uur. Tel. 045-211449, 211324.

DISK-JOCKEY gevraagd voor
Jeugdcentrum, tel. 045-315931.
Gedipl. RIJNSTRICTEUR
gev. mag part-time zijn. Tel.
045-453992 na 19.00 uur.

In een nieuwe PRIVE-CLUB
is nog plaats voor een leuk
meisje. Tel. 043-51945.

DAMESKAPSTER gev. da-
meskapster Yvonne, dr. Her-
schel, 4, Schimmert, tel.
04404-1804.

Gevr. HORECAMEDEWER-
KERS voor weekend. Horecama-
restaurant in Zürich, persoon-
lijke gegevens sturen naar:
Postbus 118, Geleen, waarna
vervolgens tel. contact wordt
opgenomen.

Part-time CHAUFFEURS
gev. ook voor overdag. Te
bevr. f.a. Hanneman Strijthagen-
weg 125 Kerkrade.

Leuk MEISJE gevraagd voor
een gezellig prive-adres, hoge
verdiensten. Tel. 045-213570.

MEISJE gev. voor 3 dagen
p.n. in levensmiddelenwinkel
lft. + 16-17 jr., Liba Brugstr. 13,
Schiedamsche dijk.

LOODGIETERS en dakdek-
kers gev. v. zo spoedig moge-
lijk en leerjongs. Chevremont-
str. 25, tel. 045-453428.

Gevr. HULP in de huishou-
ding v. halve dagen 4 à 5 keer
per wk. Mevr. C. Patelski Wel-
ten-Heerlen, tel. 717794.

BARDAMES gev. v. excl. club.
Inl. Tel. 045-213350.

VOEGERS en leerl. voegers
gev. Feronaan 214, Hoens-
broek, tel. 045-220072 na 18 u.

Brood- en BANKETBAKKER
gev. Zeer hoog loon, lang
weekend. Br. o. no. Ma 125 LD
Maastricht.

Zelfstandige WERKSTER
gev. voor 3 dagen in de week.
Tel. 045-717667.

GRONDWERKERS gev. en
timmerlieden voor Nederland
en Duitsland. Nederlands ver-
zekerd. Aannemersbedr. H.
Hansen Mgr. Le Boullestr. 80,
Hoensbroek, tel. 045-223691.

Gevr. betrekkingen

Voor al uw TIMMERWERK-
ZAAMHEDEN. Tel. 04494-
41386.

C.V. sanitair, gas- water,
install. bedr. H.J. Geurts, tel.
04754-3834.

Voor al uw REPARATIES en
vernieuwingen van platte da-
ken. F. Eurodak, 04494-48236.

KALK? Reinigen en warmwa-
terleidingen, geysers, boilers
e.d. Cleaver. Kiwa-keurgarant-
te. 04494-43838.

Kl. aannemer kan nog aagn.
reparaties. VERBOUW-
ING en timmerwerk, tel. 045-
413861.

Onze laatste bontmantels mo-
eten weg! Nu div. bontmantels
v. halve prijzen! Volle garan-
tie. DE BONTKONING, Hoo-
genrode 2, en 4 m. v. v. v. v. v.
(gijztr. v.d. Rechtstr.) Koop-
avond tot 21.00 uur geopend.

Te k. zware eikehouten SA-
LONTAFELS ook eiken eet-
kamertafels. Tel. 045-213563.

Royaal modern BANKSTEL
v. 175,-, bijz. mooi Lodewijk
XVI-bankstel v. 1295,-, Lan-
cier bankstel, zeer zwaar en
comfortabel v. 1295,-, div. ei-
ken en origin. rundlerende
bankstellen, massief eiken en
Lodewijk, massief eiken
wandmeubels en schitterende
toog- en kolommen kasten. Dit
alles en nog veel en veel meer
aan belachelijk lage prijzen.
Ook ruilen wij uw oude meub-
els in. Rest. bet. in overleg.
Ook Hal, Agnes Pringthagenstr.
12, Heerlen, tel. 045-213563.

Te k. zware eikehouten SA-
LONTAFELS ook eiken eet-
kamertafels. Tel. 045-213563.

Royaal modern BANKSTEL
v. 175,-, bijz. mooi Lodewijk
XVI-bankstel v. 1295,-, Lan-
cier bankstel, zeer zwaar en
comfortabel v. 1295,-, div. ei-
ken en origin. rundlerende
bankstellen, massief eiken en
Lodewijk, massief eiken
wandmeubels en schitterende
toog- en kolommen kasten. Dit
alles en nog veel en veel meer
aan belachelijk lage prijzen.
Ook ruilen wij uw oude meub-
els in. Rest. bet. in overleg.
Ook Hal, Agnes Pringthagenstr.
12, Heerlen, tel. 045-213563.

Te k. zware eikehouten SA-
LONTAFELS ook eiken eet-
kamertafels. Tel. 045-213563.

Royaal modern BANKSTEL
v. 175,-, bijz. mooi Lodewijk
XVI-bankstel v. 1295,-, Lan-
cier bankstel, zeer zwaar en
comfortabel v. 1295,-, div. ei-
ken en origin. rundlerende
bankstellen, massief eiken en
Lodewijk, massief eiken
wandmeubels en schitterende
toog- en kolommen kasten. Dit
alles en nog veel en veel meer
aan belachelijk lage prijzen.
Ook ruilen wij uw oude meub-
els in. Rest. bet. in overleg.
Ook Hal, Agnes Pringthagenstr.
12, Heerlen, tel. 045-213563.

Te k. zware eikehouten SA-
LONTAFELS ook eiken eet-
kamertafels. Tel. 045-213563.

Royaal modern BANKSTEL
v. 175,-, bijz. mooi Lodewijk
XVI-bankstel v. 1295,-, Lan-
cier bankstel, zeer zwaar en
comfortabel v. 1295,-, div. ei-
ken en origin. rundlerende
bankstellen, massief eiken en
Lodewijk, massief eiken
wandmeubels en schitterende
toog- en kolommen kasten. Dit
alles en nog veel en veel meer
aan belachelijk lage prijzen.
Ook ruilen wij uw oude meub-
els in. Rest. bet. in overleg.
Ook Hal, Agnes Pringthagenstr.
12, Heerlen, tel. 045-213563.

Te k. zware eikehouten SA-
LONTAFELS ook eiken eet-
kamertafels. Tel. 045-213563.

Royaal modern BANKSTEL
v. 175,-, bijz. mooi Lodewijk
XVI-bankstel v. 1295,-, Lan-
cier bankstel, zeer zwaar en
comfortabel v. 1295,-, div. ei-
ken en origin. rundlerende
bankstellen, massief eiken en
Lodewijk, massief eiken
wandmeubels en schitterende
toog- en kolommen kasten. Dit
alles en nog veel en veel meer
aan belachelijk lage prijzen.
Ook ruilen wij uw oude meub-
els in. Rest. bet. in overleg.
Ook Hal, Agnes Pringthagenstr.
12, Heerlen, tel. 045-213563.

Te k. zware eikehouten SA-
LONTAFELS ook eiken eet-
kamertafels. Tel. 045-213563.

Royaal modern BANKSTEL
v. 175,-, bijz. mooi Lodewijk
XVI-bankstel v. 1295,-, Lan-
cier bankstel, zeer zwaar en
comfortabel v. 1295,-, div. ei-
ken en origin. rundlerende
bankstellen, massief eiken en
Lodewijk, massief eiken
wandmeubels en schitterende
toog- en kolommen kasten. Dit
alles en nog veel en veel meer
aan belachelijk lage prijzen.
Ook ruilen wij uw oude meub-
els in. Rest. bet. in overleg.
Ook Hal, Agnes Pringthagenstr.
12, Heerlen, tel. 045-213563.

Te k. zware eikehouten SA-
LONTAFELS ook eiken eet-
kamertafels. Tel. 045-213563.

Royaal modern BANKSTEL
v. 175,-, bijz. mooi Lodewijk
XVI-bankstel v. 1295,-, Lan-
cier bankstel, zeer zwaar en
comfortabel v. 1295,-, div. ei-
ken en origin. rundlerende
bankstellen, massief eiken en
Lodewijk, massief eiken
wandmeubels en schitterende
toog- en kolommen kasten. Dit
alles en nog veel en veel meer
aan belachelijk lage prijzen.
Ook ruilen wij uw oude meub-
els in. Rest. bet. in overleg.
Ook Hal, Agnes Pringthagenstr.
12, Heerlen, tel. 045-213563.

Te k. zware eikehouten SA-
LONTAFELS ook eiken eet-
kamertafels. Tel. 045-213563.

Royaal modern BANKSTEL
v. 175,-, bijz. mooi Lodewijk
XVI-bankstel v. 1295,-, Lan-
cier bankstel, zeer zwaar en
comfortabel v. 1295,-, div. ei-
ken en origin. rundlerende
bankstellen, massief eiken en
Lodewijk, massief eiken
wandmeubels en schitterende
toog- en kolommen kasten. Dit
alles en nog veel en veel meer
aan belachelijk lage prijzen.
Ook ruilen wij uw oude meub-
els in. Rest. bet. in overleg.
Ook Hal, Agnes Pringthagenstr.
12, Heerlen, tel. 045-213563.

Te k. zware eikehouten SA-
LONTAFELS ook eiken eet-
kamertafels. Tel. 045-213563.

Royaal modern BANKSTEL
v. 175,-, bijz. mooi Lodewijk
XVI-bankstel v. 1295,-, Lan-
cier bankstel, zeer zwaar en
comfortabel v. 1295,-, div. ei-
ken en origin. rundlerende
bankstellen, massief eiken en
Lodewijk, massief eiken
wandmeubels en schitterende
toog- en kolommen kasten. Dit
alles en nog veel en veel meer
aan belachelijk lage prijzen.
Ook ruilen wij uw oude meub-
els in. Rest. bet. in overleg.
Ook Hal, Agnes Pringthagenstr.
12, Heerlen, tel. 045-213563.

Te k. zware eikehouten SA-
LONTAFELS ook eiken eet-
kamertafels. Tel. 045-213563.

Royaal modern BANKSTEL
v. 175,-, bijz. mooi Lodewijk
XVI-bankstel v. 1295,-, Lan-
cier bankstel, zeer zwaar en
comfortabel v. 1295,-, div. ei-
ken en origin. rundlerende
bankstellen, massief eiken en
Lodewijk, massief eiken
wandmeubels en schitterende
toog- en kolommen kasten. Dit
alles en nog veel en veel meer
aan belachelijk lage prijzen.
Ook ruilen wij uw oude meub-
els in. Rest. bet. in overleg.
Ook Hal, Agnes Pringthagenstr.
12, Heerlen, tel. 045-213563.

Te k. zware eikehouten SA-
LONTAFELS ook eiken eet-
kamertafels. Tel. 045-213563.

Royaal modern BANKSTEL
v. 175,-, bijz. mooi Lodewijk
XVI-bankstel v. 1295,-, Lan-
cier bankstel, zeer zwaar en
comfortabel v. 1295,-, div. ei-
ken en origin. rundlerende
bankstellen, massief eiken en
Lodewijk, massief eiken
wandmeubels en schitterende
toog- en kolommen kasten. Dit
alles en nog veel en veel meer
aan belachelijk lage prijzen.
Ook ruilen wij uw oude meub-
els in. Rest. bet. in overleg.
Ook Hal, Agnes Pringthagenstr.
12, Heerlen, tel. 045-213563.

Te k. zware eikehouten SA-
LONTAFELS ook eiken eet-
kamertafels. Tel. 045-213563.

Royaal modern BANKSTEL
v. 175,-, bijz. mooi Lodewijk
XVI-bankstel v. 1295,-, Lan-
cier bankstel, zeer zwaar en
comfortabel v. 1295,-, div. ei-
ken en origin. rundlerende
bankstellen, massief eiken en
Lodewijk, massief eiken
wandmeubels en schitterende
toog- en kolommen kasten. Dit
alles en nog veel en veel meer
aan belachelijk lage prijzen.
Ook ruilen wij uw oude meub-
els in. Rest. bet. in overleg.
Ook Hal, Agnes Pringthagenstr.
12, Heerlen, tel. 045-213563.

Te k. zware eikehouten SA-
LONTAFELS ook eiken eet-
kamertafels. Tel. 045-213563.

Royaal modern BANKSTEL
v. 175,-, bijz. mooi Lodewijk
XVI-bankstel v. 1295,-, Lan-
cier bankstel, zeer zwaar en
comfortabel v. 1295,-, div. ei-
ken en origin. rundlerende
bankstellen, massief eiken en
Lodewijk, massief eiken
wandmeubels en schitterende
toog- en kolommen kasten. Dit
alles en nog veel en veel meer
aan belachelijk lage prijzen.
Ook ruilen wij uw oude meub-
els in. Rest. bet. in overleg.
Ook Hal, Agnes Pringthagenstr.
12, Heerlen, tel. 045-213563.

Te k. zware eikehouten SA-
LONTAFELS ook eiken eet-
kamertafels. Tel. 045-213563.

Royaal modern BANKSTEL
v. 175,-, bijz. mooi Lodewijk
XVI-bankstel v. 1295,-, Lan-
cier bankstel, zeer zwaar en
comfortabel v. 1295,-, div. ei-
ken en origin. rundlerende
bankstellen, massief eiken en
Lodewijk, massief eiken
wandmeubels en schitterende
toog- en kolommen kasten. Dit
alles en nog veel en veel meer
aan belachelijk lage prijzen.
Ook ruilen wij uw oude meub-
els in. Rest. bet. in overleg.
Ook Hal, Agnes Pringthagenstr.
12, Heerlen, tel. 045-213563.

Te k. zware eikehouten SA-
LONTAFELS ook eiken eet-
kamertafels. Tel. 045-213563.

Royaal modern BANKSTEL
v. 175,-, bijz. mooi Lodewijk
XVI-bankstel v. 1295,-, Lan-
cier bankstel, zeer zwaar en
comfortabel v. 1295,-, div. ei-
ken en origin. rundlerende
bankstellen, massief eiken en
Lodewijk, massief eiken
wandmeubels en schitterende
toog- en kolommen kasten. Dit
alles en nog veel en veel meer
aan belachelijk lage prijzen.
Ook ruilen wij uw oude meub-
els in. Rest. bet. in overleg.
Ook Hal, Agnes Pringthagenstr.
12, Heerlen, tel. 045-213563.

Te k. zware eikehouten SA-
LONTAFELS ook eiken eet-
kamertafels. Tel. 045-213563.

Royaal modern BANKSTEL
v. 175,-, bijz. mooi Lodewijk
XVI-bankstel v. 1295,-, Lan-
cier bankstel, zeer zwaar en
comfortabel v. 1295,-, div. ei-
ken en origin. rundlerende
bankstellen, massief eiken en
Lodewijk, massief eiken
wandmeubels en schitterende
toog- en kolommen kasten. Dit
alles en nog veel en veel meer
aan belachelijk lage prijzen.
Ook ruilen wij uw oude meub-
els in. Rest. bet. in overleg.
Ook Hal, Agnes Pringthagenstr.
12, Heerlen, tel. 045-213563.

Te k. zware eikehouten SA-
LONTAFELS ook eiken eet-
kamertafels. Tel. 045-213563.

Wij geven de hoogste prijs
voor uw GULDENS, rijksdaal-
ders en tientjes. Rob. v. Puffe-
len, tel. 045-255006.

Te k. gev. WINKELPRUI-
MINGEN en -restanten, div.
branches, o.a. textiel enz. over-
schrijft, of bel Hubert, Bloem-
markt 8, Geleen-Linden-
heuvel, tel. 04494-42760.

Zilver, guldens en rijksdaal-
ders, munten, medaillen, Ruit-
Nassaustr. 62, Kerkrade-Che-
vremont, tel. 045-456815.

Te k. gev. AANHANGWA-
GEN 04490-14161.

Swift weer op kop van klassement

Mosam wint derby

door wiel verheesen

SITTARD/ROERMOND – Het was me het weekeinde wel, in de eredivisie van het dames-zaalhandbal. Swift uit Roermond rukte op naar de met Hellas gedeelde eerste plaats, omdat de ploeg van Jo Gerris thuis met 14-8 Ancora wegveegde en omdat Hellas voor de tweede achtereenvolgende keer op een nederlaag werd getraakteerd. Vlughed en Kracht scoorde in De Vliegervlucht namelijk één keer vaker dan het team van Jan Alma (7-8), waardoor de twee punten door V. en K. werden meegenomen naar Groningen.

In de Limburgse derby tegen Sittardia kwam Mosam tot hele winst (7-8), waardoor de Maas-trichtse dames de derde plaats op de ranglijst consolideerden. Een mooie prestatie. En in de kop van Noord-Holland, tegen Entius SEW, sleepte hekksluiter DVO voor het eerst dit seizoen een overwinning uit het vuur. Na het laatste fluitsignaal (10-12) had de Sittardse equipe alle reden om tevreden te zijn. „Wie weet, misschien reddend we het dan toch nog”, dachten oefenmeester Theo Smit en zijn speelsters op de terugreis naar Limburg.

Ter verduidelijking: er zijn in de eredivisie 12 van de 18 wedstrijden gespeeld. Zoals de stand elders in deze krant duidelijk maakt, hebben de koplopers Swift en Hellas niet alleen hetzelfde puntentotaal (17), maar ook hetzelfde doelsaldo. Mosam volgt op 3 punten, V. en K. alsmede Quintus op 4 punten. Voor

Eerste zege voor DVO

de twee degradatieplaatsen lijken DVO (5 punten) en Ancora (8 punten) op papier de slachtoffers te zijn, maar noch Sittardia, noch Entius SEW, noch het hoofdstedelijke Niloc zullen zich met ieder 11 punten al in de veilige haven wanen.

Dat belooft een ongekend spannend slot van de competitie, die vanwege het carnavalsgebeuren één week wordt onderbroken en zondag 24 februari verder gaat met de navolgende wedstrijden: Mosam-Hellas, V. en K.-Swift, DVO-Quintus, Niloc-Sittardia en Ancora-Entius SEW.

Ongenoegen

Het arbitrale duo Van der Straeten-Den Dekker uit Eindhoven speelde in de Limburgse derby tussen Sittardia en Mosam een rol die niet bepaald om over naar huis te schrijven was. Met andere woorden: ze haalden zich het ongenoegen van velen op de hals.

Het zou te ver gaan om alleen de twee scheidsrechters de schuld van de Sittardia-nederlaag in de schoenen te schuiven. Want daarmee doet men dan Mosam te kort!

Oefenmeester Huub Coorens van de Maas-trichtse equipe zei het dan ook treffend toen hij opmerkte: „Je wilt niet zo maar een wedstrijd spelen, je wilt een wedstrijd winnen en als je dan, zoals wij, op de derde plaats van de ranglijst staat, kan niemand ontkennen dat zo'n klassering een prestatie is.”

De ontgoochelde trainster van Sittardia, Ilona Venema, zei: „Schei me uit over de scheidsrechters, maar daarnaast moet ik ook toegeven dat we weliswaar kansen wisten te scheppen, maar deze onvolgende hebben benut.”

Het scoreverloop was gelijkopgaand (0-2, 2-2, 2-4 en ruststand 3-4), maar pas in de elfde minuut van de tweede helft (toen de sterk spelende Annemiek Faazen 6-5 liet aantekenen) kon Sittardia voor het eerst aan de leiding komen. Bij de stand 6-7 werd een schot van Coby van Mulken niet gehonoreerd. De bal zou, zo oordeelde een arbiter, via onderkant lat niet achter de doellijn zijn gekomen. „Ik vond dat wel degelijk een doelpunt”, meende Ilona Venema. Toen direct hierna Annemiek Faazen voor de tweede keer in de tweede helft naar het strafbankje moest, liep Mosam uit naar 6-8.

Coby van Mulken vond daarna de paal op haar weg en haar teamgenote Marjo Jetten zag vervolgens een strafworp door Mosam-doelverdedigster Mia Starren gestopt. Dat Sittardia met nog 25 seconden te spelen middels Coby van Mulken nog kon tegenseoren, bracht de zege van Mosam overigens niet meer in gevaar. De tijd ontbrak.

Slotopmerking van Huub Coorens: „Zowel dat laatste doelpunt van Sittardia alsmede hun laatste strafworp waren presentaties van de arbiters. Zij wilden blijkbaar nog iets goedmaken.”

Voor Sittardia scoorden Coby van Mulken (3), Annemiek Faazen (2), Marjo Jetten (1 strafworp) en Sjaan Laumen (1). De treffers van Mosam kwamen op naam van Ellen Sleebe (2), Loes Henfling (2), Ine Bruynzeels (2, waarvan 1 strafworp), Marjan Jeurissen (1) en Hedy Beerens (1).

Geen probleem

In de Roermondse sporthal toonde de Swift dat het niet voor niets in de top van het klassement staat. Anders win je immers niet met zes doelpunten verschil van een ploeg (Ancora) die een week eerder het op dat moment onaantastbaar lijkende Hellas versloeg. „Een heerlijke competitie”, glunderde Swift-trainer Jo Gerris. „Overigens, we zijn dit keer geen moment in problemen geweest. Vanaf het begin hadden we Ancora in onze greep.”

De overwinning op de Rotter-



● Jo Gerris: „Heerlijke competitie”

damse dames betekende de derde achtereenvolgende zege van het team uit Roermond, dat – zoals Jo Gerris opmerkte – „geweldig geconcentreerd en geladen tot in de toppen van de vingers aan de start kwam.” Via 2-2, 3-2 en 4-3 sloot de thuisclub de eerste helft af met de stand 7-3. Ancora had de pech dat internationale Marijke Barth geruime tijd uitgeschakeld was na in botsing te zijn gekomen met Marjo Smeets. Na de pauze kreeg de overwinning van Swift steeds meer gestalte. Middels 10-4, 12-6 kwam de eindscore 14-8 tot stand. De doelpunten van de Roermondse formatie werden gescoord door Marjo Smeets (6, waarvan 4 strafworp), Gertje van der Port (3), Juliette Creemers (2), Sylvia op de Kamp (1), Marie-Louise Caris (1) en Désiré Bardie (1 strafworp).

Beloning

„Felheid en concentratie werden beloond”, luidde het commentaar van DVO-trainer Theo Smit na de overwinning van zijn ploeg in de sporthal van Wognum tegen Entius SEW. „Dit succes geeft bovendien hoop voor de resterende weken van het seizoen.”

DVO had in de eerste helft steeds een voorsprong (0-1, 1-3, 2-5 en ruststand 4-5), maar na de pauze toonde de thuisclub dat er voorlopig nog niets beslist was. Het werd 7-5, 7-7, 7-9 en 9-9, alvorens DVO middels Nellie Martens ineens uitliep naar een veilige marge van 9-12. „We profiteerden in deze fase goed van een speelstersuitzetting bij Entius SEW”, zei Theo Smit.

„Zelf hadden we ook twee keer twee strafminuten, maar we kwamen goed uit deze periode. Dat de thuisclub in de laatste minuut via een strafworp nog tot 10-12 kon terugkomen, bracht onze zege niet meer in gevaar. Overigens, doelpuntenverdedigster Mieke Kuiten was geweldig op dreef.” De doelpunten van DVO werden gescoord door Nellie Martens (5), Jacqueline Drenth (2), Gertje van 't Hull (2), Aag van Surksom (1), Marian v.d. Burgh (1) en Maria Rouwette (1).

Van Houten toont karakter SDO en Geevers succesvol

Van onze medewerker PAUL DEMELINNE

SCHAESEBERG – Ondanks het ontbreken van Lex Thevissen (beenblessure), Paul Reijnders verving hem redelijk goed, had Geevers/P&P weinig moeite met VC Rooy: 3-0 (15-9, 15-4, 16-14). De Noordlimburgers, in latente degradatiegevaar, hadden eenvoudig te weinig klasse in huis om het Geevers/P&P lastig te maken. VC Rooy toonde weliswaar gretigheid in verdedigend optiek, maar van enige lijn en coördinatie was weinig te bespeuren.

In de derde set ontstond enige heftigheid, nadat beslissingen van arbiter Hof leidde tot irritatie in de Venrayse ploeg. De verhoogde energie werkte positief en van 9-7 stoomde VC Rooy naar 9-14. Die krachtsinspanning werd echter gevolgd door vijf uitgeslagen aanvallen op rij, waarna het even geschrokken Geevers/P&P de zege eenvoudig naar zich toetrok: 16-14. Coach Jeu Dijk: „We hebben 2½ set geconcentreerd gespeeld. Daarna rommelde het onnodig”.

Middelmatig

In Nieuwenhagen deed SDO wat van de ploeg in degradatiezorgen werd verwacht. Hekkesluiser Viano werd na een middelmatige wedstrijd terzijde geschoven: 3-1 (15-11, 15-5, 14-16, 15-5). Nog steeds zonder Henk van Dalen, bouwde SDO een regelmatige voorsprong op in de eerste twee sets, maar ging slordig passen in de derde periode, waarvan Viano gretig profiteerde: 4-11. Hoewel SDO die achterstand geheel wegwierkte: 13-12, konden de Delftenaren met enig geluk juchden: 14-16. In de vierde set won SDO er geen doekjes meer om: 15-5.

Trainer/speler Jan Maas: „Een wei-

nig inspirerende tegenstander, die toch licht onderschat werd. Wij hebben nu eenmaal problemen als we zelf het spel moeten maken”.

Herstel

Ruim 2½ uur leverden in Voorburg Starlift 2 en Van Houten VCH een geweldige titansenlag, waaruit de Heerlenaren gelouterd – na de deceptie van vorige week – te voorschijn kwamen: 2-3 (11-15, 10-15, 15-12, 15-10, 11-15).

Trainer Jacques Neutelings sprak zelfs van een dubbele overwinning: „Deze partij met totale inzet heeft ons weer leren knokken als ploeg. Bovendien is het altijd zeer moeilijk spelen in de Vliegervlucht, vandaar dat ik met de twee punten content ben”.

Voor redelijk veel publiek kwam Van Houten VCH op 0-2 in sets, maar kon een opgelopen achterstand van vijf punten in de derde periode tegen de fervent knokkende Voorburgers niet meer wegwerken: 15-12. Een identiek beeld gaf de vierde set te zien, maar in de beslissende „belle” toonde Van Houten VCH meer conditie en karakter: 11-15 via 3-8.

Eindelijk weer eens winst Sutherland doet hoop herleven

Van onze medewerker PAUL DEMELINNE

MAASTRICHT – Met gepaste vreugde begroette VC Joop Sutherland – eindelijk – weer eens een overwinning. Dertien nederlagen op rij hadden hun stempel op het spel van de Maas-trichtenaren gedrukt, zodat de 3-1 (15-8, 15-7, 14-16, 15-7) winst op mededegradatiekandidaat Valkenburg/Martinus geen uitzinnige reacties teweeg bracht.

De ploeg realiseerde zich te veel dat niet meer dan de laatste strohalmit kansen op behoud van het eredivisie-schap net op tijd gegrepen was. De komende drie wedstrijden worden zijnde van eminent belang voor de zuidelijke volleyballers. Ploeg en begeleiding lieten zich niet van de wijs brengen door de koude oorlogtaktiek van de Amstelveeners, die vooraf met kleine, maar vervelende, eisen en wensen de Maas-trichtse concentratie trachten te door-

breken. Manager Kuijpers: „Op een gegeven moment klaagde Martinus-aanvoerder Kranenburg over een streepje zonlicht dat op het veld viel. Ik heb hem maar het telefoonnummer van de KMNI in De Bilt gegeven om daar iets aan te doen!”

Sutherland-coach Jos Geraedts gaf in de basisopstelling die voorkeur aan John Steyns boven Richardson, terwijl ook de nog niet fitte Pool Jasinski op de bank bleef. Sutherland startte met een prima blok: 3-0, gevolgd door een trits stopfouts: 4-6. Op 7-6 kwam aanvoerder Smeets aan de opslag. Vanaf die plaats was de felle spelverdeler zaterdag op z'n best: 13-6 en Martinus was een geslagen ploeg: 15-8.

Achtereenvolgens Smeets en Steyns zorgden in de tweede periode voor een nagenoeg identiek verloop: van 7-6 naar 13-6 met gevarieerd serveren. De Maasstadploeg verkrampte zichtbaar in het derde bedrijf bij 10-6. Met Brokking als absolute uitblinker stoomde Valkenburg/Martinus door naar 10-13. In de uiterst spannende eindfase gaf Sutherland met twee uitgeslagen aanvallen de set cadeau: 14-16.

Jos Geraedts: „De angst om te falen drukte een stempel op het spel van de ploeg.” In de vierde set nam Sutherland de draad echter weer op. Onder de uitstekende leiding van het arbitrale duo Van Tijn en Van Loon, vorderde de strijd met de meeste initiatieven aan Maas-trichtse zijde. Via 6-3 en 12-4 bleef Sutherland konsekwent de harde, gevarieerde aanval hanteren en deed weer hoop in sombere dagen oplichten: 15-7.

Weer verlies voor Vlugh en Lenig

UTRECHT – Na de nederlaag van verleden week, leverde Vlugh en Lenig tegen hekklesluiser Attila opnieuw een zwakke prestatie. Het werd uiteindelijk een 20-15 nederlaag voor de Geleense ploeg die duidelijk problemen had met de spelregeluitleg van de scheidsrechters en niet minder dan negen strafworpjes moest incasseren.

Bovendien bleek Vlugh en Lenig nog steeds moeite te hebben met de speciale bewaking van schutter Jan Willem Hamers. De Limburgers keken voortdurend tegen een achterstand aan die bij de rust minimaal (9-8) was, daarna weer opliep tot 13-8 en met nog tien minuten te spelen was teruggebracht tot één doelpunt: 14-13. Maar verder reikte V. en L. niet tegen een fanatiek Attila, dat voor zijn laatste kans vocht en in de slotminuten nog ver weg liep: 20-15.

● In het geharrevard rond de bekerwedstrijd tussen Fortuna en Vlugh en Lenig is geen verandering gekomen: de wedstrijd blijft vastgesteld op woensdagavond (20.10 uur). In Sittard speelt diezelfde avond (aanvang 20.45 uur) de nationale selectie – uiteraard zonder de spelers van Vlugh en Lenig – een oefenwedstrijd tegen TUS Lintfort.

Meer nieuws van zaalsporten op zesde sportpagina

Blauw-Wit maakt het zichzelf weer moeilijk

Van onze medewerker MICHEL JANSSEN

BEEK – De overwinningen van NCR Blauw Wit, de gedoodverfde kampioen, komen de laatste weken op identieke wijze tot stand: een ruime voorsprong die verloren gaat, waarna dan in een heet gevecht de punten moeten worden verdiend. Zo ook tegen DW Hermes, dat een 9-5-achterstand helemaal wegwerkte maar uiteindelijk toch met 19-16 verloor.

Voor de Blauw Wit-supporters een zeer spannende zaak, maar voor trainer Piet Kivit een bron van veel ergernis: ik heb er maar één verklaring voor: met het groeien van de voorsprong raakt de concentratie. Ze worden nonchalant in de verdediging en die houding werkt weer door in de aanval”. De omslag was ditmaal duidelijkler dan ooit. Op het moment dat Rene Kivit voor 9-5 zorgde, leek er ruimte voor een adempauze. Maar de ingebrachte verse krachten slaagden er niet in de vermoeide basis adequaat te vervangen. Hermes voelde de nieuwe mogelijkheden goed aan, kwam terug tot 9-8 en toen Kees Kooy pal voor de rust de stand op 9-9 bracht waren alle Blauw Wit-inspanningen uit de begin-

fase zo goed als nutteloos geworden.

Het was toen al duidelijk dat speler/trainer Piet Kivit andermaal handelend zou moeten optreden. Nadat zijn ploeg in amper zes minuten zeven aanvallen had afgegraffeld werd het de hoogste tijd wat meer lijn in het spel te brengen. Bovendien leidden de gasten ondertussen al met 9-11!

Binnen vijf minuten draaiden Verjans en Goossens (beiden tweemaal) de rollen daarna om, daarmee een einde makend aan een periode van ruim een kwartier waarin de thuisclub niet wist te scoren. Maar beslist was er nog niets. Na 13-13 was er een minuut of vijf sprake van evenwicht. Voor het eerst in vele weken was de thuisclub in moeilijkheden, maar de Limburgers kwamen die problemen knap te boven. In de verdediging vonden de blauw-witten elkaar weer en daar werd de basis gelegd voor de 18-15-voorsprong die de gasten tenslotte op de knieën bracht. Door Koster en Vincent scoorden beide ploegen ieder nog één keer, daarmee de eindstand op 19-16 fixerend.

Opvallend in de ploeg van NCR Blauw Wit was de productieve rol van Wim Goossens, die – dankbaar profiterend van de gaten die de agressieve Haagse verdediging liet vallen – vier maal in vrije positie aan de cirkel opdook en scoorde.

De andere Limburgse doelpunten werden gescoord door Peter Verjans, Rene Kivit (beiden 6) en Cor Vincent (3). Beide doelpuntenverdedigers (Wulterkens en Claessens) van de aanstaande kampioen stopten ieder een strafworp, waarmee hun goede daden ook met een beschreven zijn.

De Gelderse volleybalsters zijn in eigen omgeving een lastig te bestrijden ploeg, maar, met uitzondering van de traditionele terugval in de derde set, hield Van Houten VCH de debutant redelijk goed onder controle. Oefenmeester Ger Spijkers: „We waren iets minder op dreef dan vorige week. In het tweede wedstrijdgedeelte zocht de ploeg wat lang naar zijn ritme, maar toen de zaak weer draaide had Longa weinig meer in te brengen”.

Opvallendste gebeurtenis in de Hameland-sporthal was de luid bejuchte binnenkomst van Longa internationale Saskia Manschot, halverwege de tweede set. Terwijl de van wintersport teruggekeerde hoofdanvaalster bezig was met haar warming-up, zag ze Van Houten VCH met het nodige machtsvertoon 0-2 in sets aantekenen.

In de derde periode verkoos Spijkers



● Blauw Wit in de aanval tegen DW Hermes.

Foto FRITS WIDDERSHOVEN.

Zege voor Van Houten

LICHTENVOORDE – Op basis van meer routine en kracht behaalde Van Houten VCH in het Gelderse Lichtenvoorde een ruimschoots verdiende 1-3 (7-15, 9-15, 15-9, 6-15) zege op Longa '59.

De Gelderse volleybalsters zijn in eigen omgeving een lastig te bestrijden ploeg, maar, met uitzondering van de traditionele terugval in de derde set, hield Van Houten VCH de debutant redelijk goed onder controle. Oefenmeester Ger Spijkers: „We waren iets minder op dreef dan vorige week. In het tweede wedstrijdgedeelte zocht de ploeg wat lang naar zijn ritme, maar toen de zaak weer draaide had Longa weinig meer in te brengen”.

Opvallendste gebeurtenis in de Hameland-sporthal was de luid bejuchte binnenkomst van Longa internationale Saskia Manschot, halverwege de tweede set. Terwijl de van wintersport teruggekeerde hoofdanvaalster bezig was met haar warming-up, zag ze Van Houten VCH met het nodige machtsvertoon 0-2 in sets aantekenen.

Vanaf het begin zorgden beide ploegen voor een snelle wedstrijd, waarin Sittardia al vlug op voorsprong kwam.

8. ging Van Houten VCH prompt laco-nieker spelen. Gebrek aan dominante leiding in het veld maakte het Heerlense spel onzeker en met Manschot in de ploeg liet Longa de grote aanhang juchten: 15-9. De snee was er even uit en liefst twaalf opslagbeurten bleef

het scorebord 4-4 aangeven, in het vierde bedrijf. Via 5-7 en 6-9 kreeg Van Houten VCH weer definitief greep op het spelverloop – met name via Monique Remmen – en werd Longa '59 in een figurantenrol gedrukt: 6-15.

Sittardia: geen fout

KWINTSHEUVEL – Sittardia, dat na de nederlaag van vorige week, danig met zichzelf in de knoop leek, maakte tegen het vechtlustige Quintus geen fout. Na een 6-9 voorsprong bij de rust, wonnen de Sittardenaren opvallend ruim met 14-20.

Vanaf het begin zorgden beide ploegen voor een snelle wedstrijd, waarin Sittardia al vlug op voorsprong kwam.

De opbrengst van de geleverde inspanningen konden de Limburgers overigens pas in de tweede helft innen. Toen, nadat de luidruchtig aangemoedigde thuisclub tot 11-12 was teruggekomen, viel er plotseling een groot gat en speelde Sittardia verder een gewonnen wedstrijd. Bij Sittardia, dat in Busio zijn topscorer (zeven doelpunten) en in Norbart zijn uitblinker had, maakte Hans Plettenburg een on-

opvallende rentree en ontbrak John Thissen.

Door deze overwinning en de nederlaag van Vlugh en Lenig bij Attila (20-15) heeft Sittardia de tweede plaats overgenomen van de Geleense ploeg. De achterstand op koploper NCR Blauw Wit bedraagt, met nog vier wedstrijden te spelen, niet minder dan zeven punten.

KLASSE IN EIKEN

MEUBELFABRIEK VAN SLOUN

INDUSTRIESTRAAT 21-23 - SITTARD - TEL. 04490-13663 of 10500

EEN MEUBELKOLLEKTIE VOOR FIJNPROEVERS MET DE NADRIK OP EIKEN

Auto's en motoren

HONDA CX 2500 breig die-
77 mnd oud, te eik. weinig
Tel. 04461-6738.

k. MOTOR v. BMW 2500,
km, geloen en alle on-
delen. Tel. 04442-2182.

RENAULT 4 TL export, bij
kl. metalic blauw, kmst.
000. Pr. f 6500,-. Heerle-
weg 148, Voerendaal.

k. gevr. STATIONCAR 3e
m. of automatie met 3e of 5e
en in ruimte voor gr. hond
Berlingweg 148, Voerendaal.
04446-3422.

AMERS Heerle biedt te
aan: Chevrolet Caprice
1979, Chevrolet Malibu
1979, Chevrolet Nova
1979, Chevrolet Monza
1979, Opel Ascona 4-drs. m.
G-install. '78, Toyota Corol-
la SR coupe 1978, Dodge
station station '77, Ford
Canada 2.6 CL auto. '75,
Honda Civic 4-drs. m. LPG-
install. '77 plm. 30 nieuwe
Amerikanen o.a. Chevrolet
Monza, Pontiac Sunbird, Ford
Mustang uit voorraad lever-
baar in de Cramer 1, tel.
04445-7845.

Te k. PEUGEOT 504 GL met
schijfclad, beige met, 12
mnd oud, als nw. Tel. 045-
723837.

Te k. gevr. goede jonge AU-
TOYS, Geusselt Automobielen,
044-621861.

Te k. RANGEROVER bij mei-
72, veel extra assoc., tel. 045-
723837.

VERWIJARINGSBELIJS ge-
vrij bij het halen en betalen
van oude auto of schade-
verzek., bel. 045-413477.

INGERBILD BMW 728, '78,
'77, BMW 525, '78, '77, '76,
BMW 520, '78, '77, '76,
BMW 323i, '78, BMW 320, '78,
BMW 316, '78, BMW 518,
'78, Alfa Romeo GTV, '78, Ford
Mustang Ghia II, '78, Volvo
244 GL, '78, Chevrolet Caprice,
'77, Peugeot 604 SL, '77, Saab
900 GL, '78, Fiat 131, '78, '75,
Bedrijf Kera bv, Kerkrade-
weg 5, Kerkrade, tel. 045-
452121.

NIEUW MERCEDESSEN 200
D, 300D, 200, 230, 280S, 280 SE
uit voorraad leverbaar. Tevens
bieden wij de volgende ge-
bruikte auto's aan: Mercedes
280 SE aut., '77, aircor, mer-
cedes 240 D, '78, 15.000 km,
Mercedes 280 SEL aut. sept.
'76, voorzien van alle mogel.
extra's, Mercedes 200 benzine
type '77, wit, Mercedes 300 D,
'77, groen, Mercedes 200 D, '78,
Mercedes 200 D, '77 don-
kerroen, Mercedes 240 D 3.0,
'75, rood, Mercedes 200 D, '75,
Peugeot Jaguar XJ 614.2, '76, alle
extra's, Alfa Romeo Alfetta
2000, type '78 beige met, sport-
velgen, 40.000 km, Citroen CX
2000, super, okt. '77, 44.000 km,
Zilvermet. Automobielbedrijf
Jürgen BV, Teutelsloekstraat
73, Kerkrade-Chevremont, tel.
044-452570.

Te k. Alfaud bij '78, 32.000
km, f 7500,-, Racer, '78, nw.
buiten, geh. i.s.v. nw. Tel.
045-254789.

Te k. MINI kmst. 19.000, ju-
ge, Mini 1000 kl. oranje,
mooi. Fazanstr. 11, Sit-
tard (Limb. veld), na 17 uur.

Te k. MAZDA 323 ES 3 aug. '78,
f 7000,-, Pontiac Le Mans '78
relaxaam mooi met gas, Chrys-
ler 1307 GLS '77 met gas en '78
'80, Datsun 120V coupé
'5500,-, Mini 1100 special
'4750,-, Alfa 1600 Spider
'74750,-, Inruilauto's: Che-
vrolet Vega '74 f 2500,-, Opel
ammodore GS '73 en Datsun
perly '74 f 2250,-, Mini '71
'800,-, Daf '73 f 3000,- enz. enz.
financ. P. Joosten, Scha-
weg 3, Maasticht, tel. 045-
71208, inkoop goede auto's
stant geld.

HONDA Accord 30 luxe, auto-
maat en schakel. Haast u, nog
enkele nieuwe in voorraad!
Tijdelijk f 3000,-, voordeel bij
uw Honda-dealer, Rijksweg C. 97.

MINI 1100, bij '78, Honda Civic
bij '79, Gar. Feys, Vaesrade 61,
Nuth.

HANOMAG Henschel F 76,
lang chassiss 515, 2x Ford Tran-
sit, 2x Opel Blitz, Hanomag
Henschel F 85, kieper, Merce-
des 608, 3500 kg laadvormen-
gar. Feys, Vaesrade 61,
Nuth.

R 5 TL 1978, 25.000 km geloen,
als nieuw, RENAULT
GARAGE Ettema, Spekhou-
werstr. 10a, Voerendaal.

R 5 TL 1978, 25.000 km geloen,
als nieuw Renault-ga-
rage, ETTEMA, Spekhou-
werstr. 10a, Voerendaal.

Ingeruild op honda: HONDA
Sedan schakel en aut. 79 en 79;
Ford Capri 1600 75; Ford Tau-
nus 1600 L 77; Mazda 323 ES 3
78; Mazda 323 S 76; Mazda 929
75; Mini 1000 78; Mini Special
1100 78; Peugeot 304 77; Simca
Chrysler 1307 GLS 78; Toyota
Corolla 78; VW Golf GLS
'77; VW Derby LS 78. Auto He-
rle BV, Honda-dealer, Heer-
land 15, Brunssum, tel. 045-
252244.

OLDTIMER, Morris 8 Saloon
1936. In uitstekende staat. Me-
chanisch en motorisch 100%
Tel. 04490-15343, Prof. Menten-
laan 7, Limbicht.

Te k. TOYOTA Celica ST 5
versn., bwj. '75, Vrrp. f 3250,-,
Cluysenaerstr. 6, Schaesberg.

Te k. MAZDA 818 4-drs., bwj.
'76, i.g.st. Vrrp. f 3250,-, Wil-
helmijnstr. 22, Schaes-
berg-Kakert.

Te k. SIMCA 1000 spec, als
nieuw, Past. Schattenstr. 62,
Schaesberg.

Te k. FORD Escort '72, zwart,
spoilers, lampensets. 'Vosse-
kuil 24, Heerlen.

Te k. FORD Taurus nieuw
model met lpg, goed met, bwj.
'76, vrrp. f 5900,-, tel. 045-
413873.

Te k. TOYOTA Celica, bwj. '75,
kl. groen, sportv. veel ex-
tra's, Parallelweg 205, Hrl., tel.
045-713481.

Te k. RENAULT R-6, bijna '74,
uit voorraad, staaf, f 1400,-, tel.
0446-13156.

Te k. MOTORBLOK v. Fiat
128 f 200,-, Molenstr. 87,
Brunssum.

Te k. FORD Taurus bij '70,
l.p.r.st. f 400,-, Molenstr. 87,
Brunssum.

Te k. MINI 850 bwj. '76, i.p.r.st.
kmst. 28.000, pr. f 3350,-,
Agnes Huynstr. 12, Amsten-
rade Na 17.00 uur.

FORD Taurus 1600 L 1972 4-
deurs in staat van nieuw motor
ingeluid 12000 km geloen, ra-
dio cassette, nieuwe banden
enz., Simca 1100 LX 1975 te e-
genaar, Simca 1100 special
1975, verder nog enkele goed-
kope auto's, Toyota, Ford enz.
Buchsensweg 34, Hrl., He-
schenberg, tel. 045-218573.

Te k. VAUXHALL Viva 1973
in zeer goede staat f 700,-,
Opel Kadett 1970 f 500,-, VW
Beaver 1969 f 100,- ext. in 2 keer
betaling mogelijk, Buchsens-
weg 34, Hrl.-Heksenberg, tel.
045-218573.

Te k. TOYOTA Carina 1600,
bwj. '73, vrrp. f 3000,-,
Schroederstr. 17, Schaesberg.

Te k. HONDA 750 cc m. ster-
wielen, kmst. 9643, tel. 045-
217727.

Te k. AUSTIN Allegro '75, v.
part. i.g.st. km 47000 f 3500,-,
Italië 94, Vriebeide.

Te k. gevr. alle merken
SLOOFAUTO'S. Tel. 045-
214929.

MERCEDES 200 D '78, au-
tom., org. alum. velgen, trek-
haak, schuifdak. Tel. 04495-
1543, Heerstr. Z.d. 71, Stein.

Geld en goed
Te LEEN gevraagd f 15.000,-,
hoge rente. 0445-723981.

Te k. gevr. zilveren GUL-
DENS, rijksdaalders en tient-
tens, tegen hoge dagprijs.
Schmidt, Narcissensingel 18,
Geleen, tel. 04494-47509.

Vakantie
Jachtwerf SNIJDERS, Markt
36a, accessoires, motoren, Kor-
vetweg 14, Werkplaats boten.
Maasticht. Tel. 043-14652,
629530. Specialisten in boot-
uitrusting.

Met speed te k. gevr. 40 TOUR-
CARAVANS, tel. 045-315024.

CARAVANSHOW van vovv-
tour- en stacaravans, o.a. Al-
pen-Kreuzer, Esterel, Eifel-
land, Eriba, Burstner-Flipper-
City en Flipper Lux, Lord
Munsterland en Wolf. 6 mer-
ken stacaravans. Ook mooie
gebruikte. Caravan-Glport
Fajis. Hoofdstraat 76 Amsten-
rade - Oirsbeek, 04492-1880.

Casita vovvbare CARAVANS
m. vaste wanden, Imrod tent-
tampoccaravans, met tour-
caravans 45 pers. Nu hoge
winterkorting. Ubachs
Caravanimport, Kerkrade
Vink, tel. 045-351252.

Vakantie in eigen land! Luxe
bung. in Drente en Friesland. Veel
privacy, nabij visw. Tel. 03211-
1899. Ook nog mogelijk tijd.
CAFNAVAL en hoogseiz.

Bele van carnaval naar CANA-
RISCHE Eilanden of Costa del
Sol. Incl. Ooek-reizen. '045-
710133/04494-498559.

Huwelijk
Iedere maandag bal voor AL-
LEENSTAANDEN, café Koen-
wink, bij kerk in
Broekhem.

Weduwnaar 40 jr. met 2 kinde-
ren 10 en 12 jr. zkt. ser-
kenim. met DAME tot 40 jr. Hui-
selij type. Br. o. no. SP 456
LD Spekheide. Br. met foto
op erew. ret.

Nette man zoekt eenvoudige
VRIENDIN om het alleen zijn
op te lossen. 50.00 jaar, ge-
heimh. verz. Br. o. no. SP 456
LD H'broek.

Wed. 54 jr. zoekt nette HEER
leeftijd 44-59 jr., om een nieuw
leven op te bouwen. Br.ond.nr.
SH 156 LD Hrl.

VRACHTWAGENCHAF.
FEUR, 31 jr. zkt. kennis m.
lief meisje of jonge vrouw.
Kind geen bezw. Er. m. foto
onder nr. GE 023 LD Geleen.

Vandag "Schollee" bal in
bar-dancing Orchidee tevens
en leuke prijs voor de 3 leuk-
ste en origineelste schorten.
Bar-dancing Orchidee, Heer-
len, Kasteellaan 106, Heerlen.
De zaak voor ALLEEN-
STAANDEN.

Te k. VAUXHALL Viva 1973
in zeer goede staat f 700,-,
Opel Kadett 1970 f 500,-, VW
Beaver 1969 f 100,- ext. in 2 keer
betaling mogelijk, Buchsens-
weg 34, Hrl.-Heksenberg, tel.
045-218573.

Te k. TOYOTA Carina 1600,
bwj. '73, vrrp. f 3000,-,
Schroederstr. 17, Schaesberg.

Te k. HONDA 750 cc m. ster-
wielen, kmst. 9643, tel. 045-
217727.

Te k. AUSTIN Allegro '75, v.
part. i.g.st. km 47000 f 3500,-,
Italië 94, Vriebeide.

Te k. gevr. alle merken
SLOOFAUTO'S. Tel. 045-
214929.

De beste club met de meeste
service. Altijd 5 GASTVROU-
WEN aanwezig. Video, zonne-
bank, zwembad en relaxmas-
sage. Club Rustica, v.d. Weyer-
straat 9, Kerkrade-West. Tel. 04405-
1697.

Wilt u een VRIEND of vrien-
din? Bel 010-660766 tussen 1
en 5 uur 'd'nam.

Dames zoekt u n VRIEND met
010-660766 tussen 1-5 uur
'd'nam.

Wilt u gezellig relaxen komt u
dan naar onze PRIVÉCLUB,
waar een nieuw bezetting u
verwelkomt. Tel. 045-221855.

Wilt u een VRIEND of vrien-
din? Bel 010-660766 tussen 1
en 5 uur 'd'nam.

Dames zoekt u n VRIEND met
010-660766 tussen 1-5 uur
'd'nam.

Wilt u gezellig relaxen komt u
dan naar onze PRIVÉCLUB,
waar een nieuw bezetting u
verwelkomt. Tel. 045-221855.

Wilt u een VRIEND of vrien-
din? Bel 010-660766 tussen 1
en 5 uur 'd'nam.

Dames zoekt u n VRIEND met
010-660766 tussen 1-5 uur
'd'nam.

Wilt u gezellig relaxen komt u
dan naar onze PRIVÉCLUB,
waar een nieuw bezetting u
verwelkomt. Tel. 045-221855.

Wilt u een VRIEND of vrien-
din? Bel 010-660766 tussen 1
en 5 uur 'd'nam.

Dames zoekt u n VRIEND met
010-660766 tussen 1-5 uur
'd'nam.

Wilt u gezellig relaxen komt u
dan naar onze PRIVÉCLUB,
waar een nieuw bezetting u
verwelkomt. Tel. 045-221855.

Wilt u een VRIEND of vrien-
din? Bel 010-660766 tussen 1
en 5 uur 'd'nam.

Dames zoekt u n VRIEND met
010-660766 tussen 1-5 uur
'd'nam.

Wilt u gezellig relaxen komt u
dan naar onze PRIVÉCLUB,
waar een nieuw bezetting u
verwelkomt. Tel. 045-221855.

Wilt u een VRIEND of vrien-
din? Bel 010-660766 tussen 1
en 5 uur 'd'nam.

Dames zoekt u n VRIEND met
010-660766 tussen 1-5 uur
'd'nam.

Wilt u gezellig relaxen komt u
dan naar onze PRIVÉCLUB,
waar een nieuw bezetting u
verwelkomt. Tel. 045-221855.

Wilt u een VRIEND of vrien-
din? Bel 010-660766 tussen 1
en 5 uur 'd'nam.

Dames zoekt u n VRIEND met
010-660766 tussen 1-5 uur
'd'nam.

Wilt u gezellig relaxen komt u
dan naar onze PRIVÉCLUB,
waar een nieuw bezetting u
verwelkomt. Tel. 045-221855.

Wilt u een VRIEND of vrien-
din? Bel 010-660766 tussen 1
en 5 uur 'd'nam.

Dames zoekt u n VRIEND met
010-660766 tussen 1-5 uur
'd'nam.

Wilt u gezellig relaxen komt u
dan naar onze PRIVÉCLUB,
waar een nieuw bezetting u
verwelkomt. Tel. 045-221855.

Wilt u een VRIEND of vrien-
din? Bel 010-660766 tussen 1
en 5 uur 'd'nam.

Dames zoekt u n VRIEND met
010-660766 tussen 1-5 uur
'd'nam.

Wilt u gezellig relaxen komt u
dan naar onze PRIVÉCLUB,
waar een nieuw bezetting u
verwelkomt. Tel. 045-221855.

Wilt u een VRIEND of vrien-
din? Bel 010-660766 tussen 1
en 5 uur 'd'nam.

Dames zoekt u n VRIEND met
010-660766 tussen 1-5 uur
'd'nam.

Wilt u gezellig relaxen komt u
dan naar onze PRIVÉCLUB,
waar een nieuw bezetting u
verwelkomt. Tel. 045-221855.

CONTACTBURO Limburg.
Privé-relaxadres adr. geen be-
roeps, keuze d.m.v. naakt-
foto's. 11.00-23.00 uur kamer-
verhuur, ook weekends. Da-
mes die thuis blijven, zoeken
gel. te bellen. Rijksweg Zuid
176B, Geleen. Tel. 04494-46884.

Wij zijn geopend vanaf 14.00
uur charmante bediening.
CLUB de Bonte Koe. Akerstr.
10, Kerkrade-West.

Privé met nieuwe MEISJES,
iedere dag vanaf 12.00 uur, ook
in weekend, 04490-20484.

Een goed PRIVÉADRES bij
hulze Jozefien en ook onze
Thailandse Amiera, aanwezig
van 12 tot 22 uur. Behalve zon-
dags. Bel voor afspraak 045-
714006. Deze maand een extra
verrassing.

NIEUW Nieuw. Privé. Wilt u
intiem en discreet relaxen laat
u dan door Tanja en Jenny be-
heksen. Bel voor een afspraak
vanaf 11 uur tel. 045-222904.
Drankje vrij.

Bicky's PRIVÉCLUB: uw dis-
crete en eerlijk adres met zeer
goede service. Eenheidsprjs
en leuke charm. meisjes
aanw. Tel. 045-421879.

ATTENTIE heren bezoek nu
eens de Ponderosa bar waar
tijd sfer en gezelligheid
heerst, voor een geslaagde
avond (leuke bediening aan-
wezig). Heringbos 14, Schin-
veld open vanaf 20 u., tel. 045-
252499.

Sexy Aziën girl VAN 14 u. tot
24 u., ma. t/m za. tel. 045-
72358.

Contactburo PRIVÉ voor uw
discrete bemiddeling, shop
privé (let op het goede adres),
Stationstr. 31, Sittard, tel.
04490-12526 te k. sexvideocas-
settes.

Rustig RELAXEN in gezellige
sfeer in cafébar Sluiszicht,
Sluisweg 19, Born. Geopent
van ma. tot vr. van 14.00 tot
2.00 uur.

Moe van het zaken doen, dan
kom naar PAM 24M, Van
15.00 uur tot 's nachts. Nieuw-
straat 148, Kerkrade.

Echt nieuw CARINA 20 jr. ver-
went u om nooit te vergeten
van 11.00 uur tot 23.00 uur, 045-
222109.

Nieuw NANDA 23 jr. uit Cura-
cao mullig en lief van 17.00 tot
23.00 uur, 045-222109.

Tot ziens in uw sexfilmclub
AMORETTE, geopend ma.-vr.
vanaf 16.00 uur t/m 1.00 uur
's nachts, dagelijks over 10
pornofilms in het programma
en nieuwe charmante popgirls
aanwezig. Kom eens langs bij
de Boekstr. 26 te Kerkrade
voor relaxen.

Een uurtje tijd? Kom naar de
Boekstr. 26 te Kerkrade voor
Rustig RELAXEN bij film-
show en gezellige sfeer-
volle club.

Tot ziens in de club LA PALO-
MA, Knaapport 13, Roer-
mond. Onze charmante girls
verwachten u van ma.-vr.
vanaf 14 u/m 2 uur 's nachts.

Een goed PRIVÉADRES bij
hulze Jozefien en ook onze An-
neke en Thailandse Amiera
aanwezig van 12 tot 22 uur. Be-
halve zondags. Bel voor af-
spraak 045-714006. Deze
maand een extra verrassing.

Waar ontspanning en CON-
TACTEN moet u zijn bij beslo-
ten ver. Aspasia. Tel. 04405-
1697.

MYRTHA, leuk mullig negre-
rinnette van 20 jr. Bekend met
alle massages. Tel. 04490-
20766.

Discreet RELAXEN bij Irene,
film en drankjes zijn gratis.
Tel. 04490-20766.

Hoi, ik ben SANDRA, lief en
sexy. Bel eens op 04490-20766.

Sexy, zacht, hard, lief, char-
mant, natuurlijk PRIVÉ adres
Susanne + Nanda, 045-417955.

PRIVÉ Marjol. tel. 043-17081.
Volg. aspr. van ma. t/m vr. van
9.00 tot 15.00 uur.

Wist u al? Dat PRIVÉ-adres SU-
SANNE pl. Nanda 20 + 23 jr.
weer de allerliefste vrie-
deol-films op hun kamers
hebben? Neen? Kom gauw!
S.S. f 045-417955. Privé-adres.
Susanne pl. Nanda, echt beter!

In Begrip voor discr. Natuur-
lijk PRIVÉ-ADRES Susanne
pl. Nanda. Echt beter! 100%
discr. verz. Tel. 045-417955.

Intermediar PRIVÉ-ADRES,
in begrip voor discr. Natuur-
lijk? Privé-adres Susanne pl.
Nanda, van 10 t/m 23 uur. Met
video-kl.films. Ook in de
weekends, tel. 045-417955.

PRIVÉ, bellen 045-258722. 2
meisjes aanwezig.

DIANA. Privé met films en
bar. Tel. 043-623196.

EHC-trainer
Winkelmolen
na nederlaag:

„Alleen
punten
tellen
nog ...”

Van onze medewerker
MARTIN FRANKEN

EHC - RKC 1-3 (0-1). 14. Van Gelder 0-1; 71. Baur 1-1; 71. Van de Bosch 1-2; 78. Van de Bosch 1-3. Scheidsrechter: Houben. Toeschouwers: 300.

HOENSBROEK - Momenten waarin EHC'ers individuele klasse waren er wel degelijk in de wedstrijd tegen runner-up RKC. Dergelijke schitterende momenten (Al, Quaedackers, Wingenfeld, Krul) waren echter te zeldzaam om EHC de volle winst toe te dicht. Slechts weinige EHC'ers bleken in staat om gedurende 90 minuten een goede prestatie neer te zetten.

Karl Wingenfeld, de 35-jarige veteraan in de Hoensbroekse formatie was één van die gunstige uitzonderingen. Verdedigend bleek hij een onmisbare breker van de Waalwijkse aanvalsgolven. De momenten waarop hij, goed gesteund door de positie-overnemende Baur, in de aanval verscheen, voerden prompt de spanning op. RKC had in de personen van Wisse, Van Gelder, Van de Bosch en doelman Brouwers meer uitblinkers en dat leverde uiteindelijk twee punten op. RKC begon sterk, gaf de EHC'ers geen meter ruimte en joeg op de bal als die in EHC-bezit was. Dat resulteerde in de vijfde minuut in een prachtige volley van Van de Bosch die op de lat belandde en na een kwartier in een knullig doelpunt, waarbij RKC-spits Van Gelder verdierig Steegs en doelman Van de Sanden te snel af was. Pas in het laatste half uur leek EHC de bakens te gaan verzetten. Baur scoorde de gelijkmaker na een sublieme voorzet van invaller Houps naar Krul, die op zijn beurt de bal listig doorschoof naar de aanstormende Baur. De vreugde om de gelijkmaker was wel van zeer korte duur, want in dezelfde minuut zette RKC-uitbinker Van de Bosch zijn ploeg weer op winst. EHC bleef aandringen, kreeg nog enkele kansen, maar moest vlak voor tijd buigen omdat Van de Bosch, na een fout van Van Wijnen, andermaal scoorde. EHC-trainer Winkelmolen: „Er zit geen fut in. In de rust heb ik dat duidelijk gezegd, maar zelfs schelden schijnt in deze situatie geen zin te hebben. De komende maanden tellen voor mij enkel de punten en niet de wijze waarop we die halen”.

OPSTELLING:

EHC: Van de Sanden 6; Mers 6; Steegs 6; Wingenfeld 8; Van Wijnen 6; Krul 6; Baur 7; Quaedackers 6; Lemmens 6; Goldschmidt 6; Al 6 (68. Houps -). Totaal: 69 pnt. (11).

Caesar kroop na voorsprong in haar schulp

Topper leverde geen winnaar op

Van onze medewerker
HUB PALMEN

CAESAR - TOP 2-2 (0-1). 22. Van de Boogaard 0-1; 47. J. Maes 1-1; 61. Jac Linders 2-1; 80. Van Dam 2-2. Scheidsrechter: Buitendijk. Toeschouwers: 800. Waarschuwing: G. Vos (TOP) wegens ruw spel.

BEEK - Het topduel tussen Caesar en TOP heeft noch een overwinnaar noch een verliezer opgeleverd: 2-2. De Beekenaars hebben het aan zichzelf te danken dat zij in dit van sentimenten druipend voetbalgevecht niet de volle winst behaalden. Het team heeft wel aan fysieke kracht gewonnen, maar faalde (lees E. Hendriks) tot drie maal toe om binnen twintig minuten een voorsprong te nemen en de strijd een ander beeld te geven.

TOP speelde behoudend. Sloot de achterste geleiders. Hield Van Lokven in de laatste lijn en had Megens tot vaste bewaker (intimidatie?) van Jonkie Francisus gebombardeerd. Dit laatste werkte in ieder geval. De „zwarte parel” bleef in de eerste periode volkomen glansloos. Aan één daverend schot - Van de Boogaard liet Kempener van twintig meter kansloos - had TOP genoeg om op winst te komen. Enerzijds omdat Caesar wel wilde, maar niet kon; anderzijds omdat arbiter Buitendijk weigerde om de bal op de witte stip te leggen nadat Megens (alweer hij!) Linders binnen de 16 meter tegen de grasmat kwakte. Trainer Beckers: „Als je fluit, geef je een penalty. Punt uit! Geen indirecte vrije trap”. De Caesar-gemoederen bleken na de hervatting toch bedaard. Flitsend ging de formatie van start. Binnen twee minuten was de stand gelijk. Feilloos kopte Maes een vrije trap van Linders tegen de touwen: 1-1. Even later liet Francisus zien wat hij werkelijk kan. Twee maal liet hij Megens voor schut staan. Maar beide gevoelloze voorzetten kregen niet de verdiende afwerking. Van Uden haalde de inzet van Janssen van de lijn en Hartgers maakte het nog erger door vrij voor doel hoog over te schieten. Toch ging TOP door de knieën. Na een flitsende rush van Janssen, tikte Jac Linders beheerst in: 2-1. Caesar waande zich veilig. De domper kwam echter tien minuten voor tijd. De Beekenaars kunnen alleen maar zeggen: eigen schuld. Hadden zij het spel in handen gehouden door niet in hun schulp te kruipen, dan was de ploeg nu niet één, maar twee punten rijkere!

CAESAR: Kempener 7; H. Linders 8; J. Maes 8; Knooren 7; Van Mulken 7; Hartgers 6; Van Barneveld 7; E. Hendriks - (25. Fr. Janssen 8; Francisus 6; Linders 8; Gelissen 7. Totaal: 78 (11).



● Caesar-speler Jan Gelissen passeert hier TOP-speler Giel van Dam. De wedstrijd tussen de twee koplopers eindigde onbeslist: 2-2.

Craenmehr doet SVN de das om

Van onze medewerker
WILLY WINGEN

PANNINGEN - SVN 2-0 (0-0). 56. Craenmehr 1-0; 88. Craenmehr 2-0. Toeschouwers: 450. Scheidsrechter: V.d. Niet.

PANNINGEN - De jarige Neer Munnecom was blij met het cadeau dat zijn spelers hem gaven. Zijn gehavende team toonde ijer en inzet. Craenmehr scoorde beide doelpunten en wees zodoende SVN verdiend met 2-0 terug.

„Dit elftal verdient een compliment”, mijmerde Munnecom na afloop. „Maar”, zo vervolgde hij, „dit was ook een zwakke tegenstander”.

Het is zo langzamerhand wel bekend, dat het bij SVN aan een echte voorhoede ontbreekt. Zo lang mogelijk tracht men de nul te handhaven. Lukt dat, dan is 1 punt verdienen, lukt het niet, dan speel je een verloren wedstrijd. Ook tegen Panningen konden de bezoekers geen vuist maken. Defensief en op het middenveld klopt het wel, voorin lukte vrijwel niets. Op het middenveld ontbrak V. Wersch, wiens rol door Vreuls werd overgenomen. Weer een adering voor de voorhoede. Ook Groothedde ontbrak voorin, en V.d. Waardenburg kon hem niet doen vergeten. Een excuus mocht dit niet zijn, want ook Panningen telde een aantal ontbrekende krachten.

Iets was SVN niet lukte, nl. het creëren van kansen, ging aan Panningen.

gen-zijde veel beter. Alleen in het benutten hiervan faalde men nogal. Aan doelpunten kwam men dan ook pas in het tweede bedrijf toe. Na rust een jagend Panningen, op zoek naar het eerste doelpunt. Na een chaotische situatie voor het SVN-doel kopte Craenmehr uiteindelijk in. Palmes trapt de bal nog wel weg, maar het leer was over de lijn geweest. SVN drong nu wel wat meer aan, maar gevaarlijk was het niet. De counters van Panningen waren veel gevaarlijker. Alleen Craenmehr wist nog magneet te scoren, door een door iedereen verwachte voorzet ineens in het doel te draaien: 2-0.

PANNINGEN: Rutten 7; Ghielen 6; V.d. Weiden 7; Heesen 7; Schatorie 6 (15. Reynders 7; Basten 6; Meeuwissen 6; Verdonkschot 6; Slaats 6 (61. Janssen); Stolk 7; Craenmehr 7. (78/12).

SVN: Jansen 7; V. Hezik 7; Zuidema 7; Ritterbeek 7; Palmes 6; Bruls 7; Vreuls 6; Leunissen 6 (68. Ploum); Jongen 6; V.d. Waardenburg 5. (75. Peters).



CARNAVAL ALAAF

Kapé

CLOWNS

v.a. **29⁹⁵**

TE GEK OM LOS TE LOPEN!

● Spelmoment uit de wedstrijd
Heer-Limburgia, die vier minuten voor het einde werd gestaakt.



Waarvoor de vijf Limburgiaspelers zo fel bij de scheidsrechter protesteerden dat deze zich zo bedreigd voelde, dat hij deze wedstrijd staakte. „De gehele wedstrijd al waren sommige spelers van Limburgia mij aan het irriteren, door bij beslissingen te blijven protesteren. In de 88ste minuut was het zo erg dat ik mij door vijf Limburgiaspelers zo bedreigd voelde dat ik de strijd wel moest staken. Zo hoeft het voor mij niet meer”, aldus arbiter Verhoef.

MAASTRICHT - De derby tussen Heer en Limburgia werd met nog vier minuten te spelen en een 1-0 voorsprong voor Heer door scheidsrechter Verhoef uit Nijmegen gestaakt. Oorzaak van al deze ongeregelheden was het onbeheerst optreden van vijf Limburgiaspelers tegenover Verhoef, die bij een vermeend handsgeval van een Heerspeeler in het strafschopgebied niet floot.

Sterrenelftal hoofdklasse C

HUMBLET (3) (Voerendaal)		
WINGENFELD (6) (EHC)		
H. LINDERS (5) (Caesar)	WASSENBERG (3) (Wilhelmina)	THOMASSEN (5) (Heer)
VLEUGELS (1) (Voerendaal)	BARNEVELD (4) (Caesar)	JANSSEN (1) (Caesar)
SLAATS (1) (Panningen)	J. LINDERS (9) (Caesar)	LAHAYE (2) (Heer)

De cijfers achter de naam geven aan, hoe vaak de speler in het sterrenteam stond opgesteld. De spelers die aan het einde van het seizoen in het LD-Sterrenelftal staan, ontvangen alle elf een trofee, geschenken door sportprijzen Jan Bakkers uit Schinnen.

Wilhelmina moet punt afstaan

Van onze medewerker
KES PAFEN

WILHELMINA '08 - HAPERT 1-1 (1-1). 34. Hakken 0-1; 37. Leushuis 1-1. Scheidsrechter: J. Mossel. Toeschouwers: 800. Notities: Verdonschot en Maas (Hapert).

WEERT - Een van de hoogtepunten van de wedstrijd Wilhelmina-Hapert was ongetwijfeld de aftrap die werd verricht door stadsprijs Frans II van Weert. Om half drie zette deze als eerste zijn voet tegen de bal en scoorde zowaar bijna nog vanaf de middenstip. De acties die hierna met het leer mochten stoeien bleken nogal enige moeite te hebben met het werken van de noodgedwongen winterstop.

Foutieve passes en veel kleine overtredingen ontserden de eerste vijftien minuten van de wedstrijd. Toch waren er nog twee vermeldenswaardige feiten. Na vierendertig minuten scoorde V. Tiel op een fraaie wijze de openingstref voor de gasten. Op dit tijdstip was deze voorsprong nog niet eens geheel onverdiend. Nog geen drie minuten later tilde Leushuis de Weertenaars weer op gelijke hoogte. De eerste vijftien minuten na rust behoorden volledig toe aan de thuisclub. Opvallende figuur bij de inheemsen was laatste man Wasenberg. Zowel in defensief opzicht als ook bij zijn schaarse voorstoten in vijandelijke gebieden toonde hij zijn grote vorm. In deze periode had de thuisclub het geluk niet op haar hand. Boellaerts en Abbas zagen hun pogingen om Spoorren te passeren door paal en lat verijdeld. In het laatste half uur kregen beide teams nog enkele kansen om de volle winst te grijpen, maar steeds waren of beide doelmannen of een aantal verdedigers een sta-in-de-weg.

WILHELMINA '08: Nijssen 7; Coolen 5; Stijnen 6; Wasenberg 8; Kortten 6; Aspers 7; Leushuis 7; Wolter 6; Postuma 5; Boellaerts 6; Abbas 7. Totaal 70 (11).

HAPERT: Spoorren; Baken; Thijsen; Verdonschot; Janssen; Hakken; V. Roy; Maas; V. Tuyl; Cox (Jonkergauw).

hoofdklasse C

Wilhelm-Hapert	1-1
EHC-RKC	1-3
Caesar-Top	2-2
Panningen-SVN	2-0
Heer-Limb. (gestaakt)	1-0
Desk-Voerendaal	1-1
Geldrop-Longa	0-1
Caesar	14 7 6 1 20 27-14
Top	14 6 8 0 20 23-12
Longa	14 8 4 2 20 23-17
RKC	14 8 3 3 19 27-18
Panningen	14 5 6 3 16 22-21
Limburgia	13 6 3 4 15 23-14
Desk	14 4 7 3 15 16-11
Voerendaal	14 3 6 5 12 15-19
SVN	14 4 4 6 12 13-18
Geldrop	14 4 3 7 11 23-21
EHC	14 4 3 7 11 16-24
Hapert	14 3 3 8 9 14-26
Wilhelm.	14 2 4 8 8 17-31
Heer	13 1 4 8 6 18-31

Tweede periode

Caesar	5 3 2 0 8 10-5
Limburgia	4 3 1 0 7 15-5
Longa	5 3 1 1 7 7-4
RKC	5 3 1 1 7 7-4
Panningen	5 2 2 1 6 12-9
Voerendaal	5 2 2 1 6 5-4
Top	5 0 5 0 5 6-6
Desk	5 1 2 2 4 5-6
Wilhelm.	5 1 2 2 4 6-10
Hapert	5 1 2 2 4 4-9
Heer	4 0 3 1 3 9-12
Geldrop	5 1 1 3 6 6-7
SVN	5 0 2 3 2 1-6
EHC	5 0 2 3 2 5-10

LD CLUBKLASSEMENT HOOFDKLASSE C

Na veertien wedstrijden ziet de stand van het clubklassement in de hoofdklasse C - eerste prijs 1000 gulden - er als volgt uit: 1. Caesar 6.887; 2. SVN 6.39; 3. Voerendaal 6.378; 4. Wilhelmina 6.319; 5. Panningen 6.260; 6. Limburgia 6.234; 7. Heer 6.222 en 8. EHC 6.166.

**NOG 5 DAGEN...
carnaval in
Hoeve de Aar**

Niet vergeten kaarten te halen.

Marcel Humblet stopt strafschoep

Van onze medewerker
FRANS DE CROON

DESK-VOERENDAAL 1-1 (0-1). 40. Vleugels 0-1; 56. Polderman 1-1. Toeschouwers 1300. Scheidsrechter Appeldoorn.

KAATSHEUVEL En Er weer leek een arbitrale blunder Voerendaal de das om te doen toen in blessuretijd scheidsrechter Appeldoorn bij de stand 1-1 de bal voor DESK op de stip legde nadat Joep Vleugels binnen de beruchte lijnen de bal onopzettelijk tegen zijn onderarm kreeg aangeschoten. De uitmuntend keppende Marcel Humblet bewees ook nu weer zijn grote klasse want met een reflexbeweging verdreef de door Maas ingeschoten bal naast de paal. Marcel Humblet drukte wel een hele zware stempel op de wedstrijd.

Want met onbegrijpelijke reddingen behoorde hij Voerendaal voor een nederlaag. Zwaar gehandicipt verscheen Voerendaal aan de start, want Brands, Hoerjet, Van Duurling en Dols moesten voortijdig afhaken. Maar tot oplichting van trainer Jan Druyts toonden Joep Vleugels, Rob Zimny en Ger Smeets zich uitstekende ramplacanten. Voor rust had DESK wel het beste van het spel, maar vergat te scoren. O. Marcel Humblet stond in de weg. Bij een van de weinige Voerendaalse counters paste vlak voor rust de snelle Harrie Driessen op Joep Vleugels die als een routinier dit karwei te simpel klaarde. De tweede helft scheen voor Voerendaal in een drama te eindigen, want onopzettelijk bestookten de DESK-spitsen Polderman en Versteijnen het Voerendaal-doel, maar Marcel Humblet stond paraat. In de 56ste minuut was het dan toch raak, toen Polderman nadat de bal eerst tegen de paal was gekomen in de re-

bound scoorde. Iedereen die nu dacht dat Voerendaal rijp was voor de slachtpaak, had het mis. Pierre Lemmens stelde hoogst persoonlijk nu orde op zaken, en de fut was er bij DESK geheel uit totdat de fatale 91-ste minuut aanbrak. Maar Marcel Humblet was niet te vermuren. Commentaar Jan Druyts: „Valt er hier een punt te behalen, dan alleen op inzet en karakter. Wat een conditie hadden onze jongens na zo'n lange winterstop. Toch waren we er weer bijna ingeluist.”

Voerendaal: Humblet (9), Weck (7), Lemmens (8), Boosten (8), Zenden (7), Vleugels (7), Consten (6), Zimny (7) (80. Cobben -), Aarts (7), Smeets (7), Driessen (8). Totaal 81 punten. (11).

D.E.S.K.: Van de Vrede, Heijst, Maas, Van Bostel, M. Sulsters, Van de Pas, De Ridder, Van Esdonk, Versteijnen, Van Bostel R., Polderman.

Tarabanko weer klasse apart

ASSEN - Sergei Tarabanko, de huidige wereldkampioen ijspeedway, blijft winnen. In de tweede halve finale stond hij op een negende plaats. Gisteren ging hij in de derde heat onderuit en bleesde het kuitbeen. In het ziekenhuis werd met dertig hechtingen de wond gedicht.

(ADVERTENTIE)

niet vergeten;
bloemen sturen

'n fleur-
opkikker
is altijd
welkom

Fleuror Interflora staat garant voor
uw bloemenbestelling. Koninginnegracht 135,
2544 AM Den Haag.

Judostrijd gedevalueerd Vedetten lieten verstek gaan

Van onze medewerker
THEO HOEN

NIJMEGEN – Tijdens de finale in de strijd om de nationale titel in de klasse alle categorieën (waarbij er geen indeling in gewichtsklassen plaatsvindt) wist de „oude rot“ Jan Bosman uit Amsterdam de veel jongere Henrie Plezier naar een tweede plaats te verwijzen door een vol punt te scoren met Uchi Mata (9e heupworp).

Door de afwezigheid van grote vedetten zoals Peter Adelaar, Henk Numan en Wiel Peters was Plezier als kampioen getipt. Voor Jan Bosman, die op de nationale kampioenschappen in gewichtsklassen al in de voorrondes werd uitgeschakeld en van wie men verwachtte dat het met zijn wedstrijdcarrière was afgelopen, is dit een prachtige prestatie.

De derde plaats werd gedeeld door Bert Verhoeven uit Nijmegen, nationaal kampioen in de klasse tot en met 66 kg en Ferrie Theunissen uit Amersfoort.



● Duel om de bal tijdens de vierpuntenpartij tussen MKC en Meerssen die door de gasten met 0-2 werd gewonnen.

Meerssen boekt belangrijke 2-0 zege in Maastricht

MKC diep in de zorgen

Van onze medewerker
VIC HERMANS

MKC-MEERSSEN 0-2. 40. Snoek, 51. Snoek. Scheidsrechter: Bodelier. Toeschouwers: 250.

MAASTRICHT – Dat Meerssen voor twee punten naar MKC was gekomen zag men aan een sterke openingsfase, waarin een beweeglijke Meulenberg voor dreigend gevaar zorgde.

Het eerste MKC-gevaar kwam pas na 17 minuten toen een vrijeschip van Demacker door doelman Konings verkeerdt werd beoordeeld en Penders net naast de paal schoot. Maar Meerssen – met veel inzet spelend – bleef gevaarlijker. In de 40ste minuut volgde het eerste Meerssense doelpunt door W. Snoek, die een teruggekopte bal van circa 16 meter hoog in de linkerbovenhoek schoot. Na rust een iets feller MKC dat zich bewust was dat een nederlaag vrijwel zeker degradatie tot gevolg heeft. Het mocht niet baten. Een wettelijk schitterend doelpunt van uitlinker W. Snoek, die een vrijeschip van circa 20 meter keihard langs de kansloze MKC-doelman Bollen schoot. Hierna moest MKC wel komen. Er ontstonden hachelijke momenten voor het Meerssen-doel. Du-chateau kopte een voorzet van Dinjins tegen de onderkant van de lat. Trainer Nuijs van MKC: „Meerssen speelde

veel feller, daardoor kwamen wij niet tot ons normaal spel.“ Trainer Rousch van Meerssen meende dat zijn team door de geweldige inzet deze twee zwaar bevochten punten heeft behaald.

Straf Breitner gehandhaafd

FRANKFORT – Paul Breitner, de middenvelder van Bayern München, blijft voor één Bundesliga wedstrijd geschorst. Dat is de uitspraak van de tuchtkommissie van de Westduitse Voetbalbond. Breitner werd deze schorsing opgelegd omdat hij tegen Hamburger S.V. zijn vierde gele kaart kreeg. In West-Duitsland worden spelers na vier gele kaarten automatisch geschorst. Breitner had een verzoek tot een kort geding gedaan.

eerste klasse f

MKC-Meerssen	0-2
SVM-SVK	0-2
Blerick-Veritas	1-1
Susteren-Walram	1-1
Tiglieja-UNA	1-0
Roermond	13 9 4 0 22 25-7
Tiglieja	14 7 5 2 19 32-23
SVK	14 5 7 2 17 23-15
Almanita	13 6 4 3 16 25-15
Blerick	14 5 6 3 16 22-19
Susteren	14 4 6 4 14 17-17
Walram	14 4 6 4 14 21-25
Veritas	14 2 8 4 12 15-20
UNA	14 3 5 6 11 19-24
SVM	14 3 7 7 10 8-17
Meerssen	14 2 5 7 9 14-23
MKC	14 0 6 8 6 9-25

BAL

van de week

De eerste bal in het nieuwe jaar gaat naar Ob-bicht. De wekelijkse prijs voor de grootste overwinning kwam in het bezit van de Obbichtenaren na de 0-4 zege bij Stevens-weert. Bal na vandaag afhalen bij sporthuis Jos Brey, Hoofdstraat 70, Hoensbroek.

De Amateur

Onder redactie van
hans rooijackers

SITTARD – Tweedeklasser Sittard heeft het contract met trainer Frans Spronck (Stein) met een jaar verlengd. Spronck gaat dan zijn vierde seizoen bij VVS in. MEERSSEN – In de beste verstandhouding neemt Meerssen na zes jaar afscheid van haar trainer Jo Rousch. De opvolger is nog niet bekend.

MEERS – Hantia-Heksenrecht (0-0) werd door scheidsrechter Levels tien minuten te vroeg afgefloten. Na controle van het uurwerk liet hij beide ploegen wederom opdraven.

EYGLSHOVEN – In de wedstrijd Laura-Hopel (2-0) werd Hopelspeeler Van 't Hooft na een woordenwisseling met de scheidsrechter uit het veld gestuurd.

WAUBACH – Wegens ruw spel en opmerkingen op de leiding werd H. Janssen (Chevremont) tijdens de wedstrijd Waubachse Boys-Chevremont (1-0) naar de kleedkamers verwijzen.

NIJEUWENHAGEN – Rumor ook bij de wedstrijd Sylvia-Miranda (3-1). Salden van Miranda protesteerde zo hevig na het tweede doelpunt van Sylvia, dat hij uit het veld werd gestuurd. Ringens, Meijboom (Sylvia) en Thomas (Miranda) verdwenen in het boekje.

NIJEUWENHAGEN – Coy Koopal heeft zijn contract bij hoofdklasser SVN met twee jaar verlengd. Woensdagavond oefent SVN om 20.00 uur thuis tegen Verviers.

GELDROP – Longa won tegen Geldrop met 1-0. Voor 700 kijkers scoorde Willems de beslissende eygelshoven in Geldrop.

EYGLSHOVEN Trainer Vliegen heeft zijn contract bij Hopel met een jaar verlengd.

HEERLEN – John Jongen (Helios) werd wegens natrappen uit het veld gezet in de wedstrijd Helios-IVS (0-0).

JABEEK – Tijdens de partij Jabee-BVC werd Jabeespeeler Pijls naar de kleedkamers gestuurd wegens herhaaldelijke aanmerkingen op de leiding.

SCHINVELD – Maar liefst vier spelers moesten vroegtijdig inrukken bij de wedstrijd Schinveld 4-Amsternade 2. De boosdoeners waren Raets en Stormans (Schinveld) plus Pens en Tiggeleloven van Amsternade. Raets/Tiggeleloven en Pens/Stormans waren de twee duo's die met elkaar slaags raakten.

WILRE – Wijre-RKVV (0-3) in de vierde klasse B werd in de 63e minuut door scheidsrechter Houben gestaakt wegens aanmerkingen op de leiding. In de eerste periode werd de Wijrespeeler Ramakers uit het veld gestuurd nadat hij een trappende beweging had gemaakt naar de scheidsrechter. In de bewuste 63e minuut was speler Geelen het niet eens bij het toekennen van een doelpunt aan RKVV. Scheidsrechter Houben verwees hem naar het kleedlokaal maar Geelen weigerde het veld te verlaten waarna de scheidsrechter zich bedreigd voelde en de strijd staakte ondanks aandringen van de besturen om eerst een afkoelingsperiode in te lassen.

Sterke partij van Veritas in Blerick

Van onze medewerker
JAN LEYSTEN

BLERICK - VERITAS 1-1. (0-0): 59. Jansen (strafschop) 1-0. 81.

Theo Hansen 1-1. Toeschouwers 200. Scheidsrechter Brinkhuizen.

BLERICK – Veritas heeft goed overwinterd. De gevreesde uitwedstrijd tegen Blerick werd weliswaar niet gewonnen, maar een feit is dat de Noord-limburgers tevredener over de gedeelde punten zullen zijn dan de Neerittenaren.

Toch zou Veritas, dat zowat de gehele wedstrijd een licht veldoverwicht had, het uiteindelijk niet winnen van de wedstrijd bij zichzelf moeten zoeken. Men legde van het begin af een bewonderenswaardige strijdlust aan de dag. De thuisclub die technisch wat meer in hun mars hadden, zochten hun heil in verre afstandsschoten, die of hoog overgingen of een prooi waren voor de uitstekende Veritasdoelman Math

Quanjel. (37 jaar). De gasten daarentegen schuwden de aanval niet en via een sterk middenveld dat bezet werd door alleskunner Theo Hansen, de de zeer sterk spelende Pansters en de verrassend offensief spelende Koumans, kreeg men ook goede kansen die jammerlijk om zeep werden gebracht door de falende G. de Renet en Chris Vris. Het spel van deze talentvolle jongeren is in een uitwedstrijd beduidend minder als thuis. Blerick nam zelfs de leiding toen de na rust ingevallen Jos van Aarts (16 jaar) een voorzet van links gestopt zag door de vallende Veritas linksachter Jac Quanjel. Deze kreeg de bal ongelukkig tegen zijn schouder. Strafschop. Blericks beste man Cees Jansen scoorde beheerst: 1-0. Veritas werd nu nog sterker en tien minuten voor tijd schoot de getergde Jac Quanjel met een strafschop keihard tegen de kruising. Uit de rebound scoorde Theo Hansen de verdiende gelijkmaker: 1-1.

Twee punten Tiglieja

TIGLIEJA-UNA 1-0 (1-0). Score: 1-0 door P. Coort. Scheidsrechter: Van Veen. Toeschouwers: 300.

TEGELEN – In een aantrekkelijke wedstrijd heeft Tiglieja met 1-0 van UNA uit Zeelst gewonnen.

De winnende treffer van de Tegelse formatie kwam na ruim een kwartier spelen tot stand, toen Pierre Coort uit een goed opgezette aanval de bal achter de UNA-doelman wist te plaatsen. In het veld deden de bezoekers echter niet onder voor Tiglieja. Hoewel er nog diverse scoringskansen waren door de beide ploegen, bleef de stand ongewijzigd op 1-0 staan. Het uiteindelijk resultaat betekende, dat Tiglieja niet meer achterstand ophiep op Roermond, dat niet in actie hoefde te komen.

(ADVERTENTIE)

GROOTHANDEL IN AUTOMATERIALEN LIMB. ACCU Centrale B.V.

Specialist in:
● Radiatoren
● Nummerplaten
● Motoronderdelen
● Frictheleplaten
● Remvoering
● Drukroepen
● Schokbrekers
● Trekhaken, enz.
Wij houden voor u in
voorraad o.a. ± 4000
knaalpoten en pijpen.
F. HARTENDORP
Grasbroekerweg 67
HEERLEN. Tel. 045-724700

Wolfs redt Susteren

Susteren – Walram 1-1 (0-0) 61. De Klerk 0-1 : 82. Wolfs 1-1. Scheidsrechter: Weijers. Toeschouwers 200.

SUSTEREN – In een pittige en af en toe zelfs te harde wedstrijd hielden Susteren en Walram elkaar 90 minuten vrijwel in evenwicht. Hetgeen ook in een terecht remise op het scorebord tot uitdrukking kwam.

Susteren-doelman Brentjens moest kort na de aftrap twee maal achter elkaar al zijn capaciteiten aanspreken om de Valkenburgers van een vroege voorsprong af te houden. Gelukkig aan ontworstelde Susteren zich aan de druk van Walram. Susteren-middenvelder Corten ging een paar keer zijn boekje te buiten. Twee keer kort na

elkaar torpedeerde hij een speler tegen de grasmant. En alleen de overtuigende clementie van arbiter Weijers bespaarde hem een voortijdige aftocht naar de kleedkamer. Gelukkig verplaatste allengs de aandacht zich weer van de benen van de tegenstander naar de bal. En hoewel de acteurs in het verdere verloop van de wedstrijd bepaald niet zachtzinnig met elkaar omgingen, werd de grens van de sportiviteit toch meestal in acht genomen. De sportieve schade bleef beperkt tot één officiële waarschuwing aan het adres van Corten. De beide doelpunten waren alleszins het aanzien waard. Na ruim een uur gaf De Klerk de bezoekers met een knappe volley de leiding: 0-1. Het antwoord van Susteren kwam een 20-tal minuten later. Een hoge voorzet zette de strafschopgebied binnen en daar stond Wolfs klaar om met een kopstoot in de bovenhoek de stand in evenwicht te brengen 1-1.

PROGRAMMA

Zaterdag 16 februari 1980 amateurs

Eerste klasse F

Almanita-RFC

Tweede klasse A

Haslou-Schuttersv. 2-2 (24 min.)

Tweede klasse B

Stadbroek-Spcl.Irene

Derde klasse A

Leonidas-RKONS

RVU-Berg

Derde klasse B

De Leeuw-Kolonia

Derde klasse C

Born-Swalmen

Bevo-RKMSV

Vierde klasse A

St. Pieter-Maastrichtse Boys

Vierde klasse G

RKDSO-Egchel

Vierde klasse H

America-Meterik

Bekerwedstrijden tweede ronde.

Keer-RKUVK

RKVV-MRKVCL

Reserve klassen

Tweede klasse A

Keer-2MKC 2

Tweede klasse D

Blerick 2-Bevo 2

Wittenhorst 2-IVO 2

Tweede kl. A

Sweikh. B.-Bunde	2-2
Eijsden-Haslou	3-4
Sittard-Gulpen	1-0
Schuttersv.-Waubach	1-1
KEV-Minor	4-3
Stadbroek-Oda	2-0
VVV-Heerlen	2-0
Heerlen	14 7 5 2 19 22-10
Sweikh. B.	14 5 8 1 18 23-13
KEV	14 6 6 2 18 22-19
Sittard	13 7 2 4 16 19-11
Minor	14 6 3 5 14 19-21
WVV-28	14 5 4 3 14 23-20
Eijsden	14 4 6 4 14 21-22
Schuttersv.	13 3 7 3 13 19-19
Haslou	14 1 9 4 11 19-24
Waubach	14 1 9 4 11 11-21
Bunde	14 2 6 6 10 19-30
Gulpen	14 0 7 7 7 17-32

Tweede kl. B

Brevendia-Venray	0-2
Irene-Helden	1-0
Swift-Sanderb.	0-0
Venlose-Megacles	3-0
Kak. B.-RKTSV	1-1
Volharding-Maasbr.	0-2
Venray	14 11 3 0 25 29-8
Volharding	14 9 3 2 21 33-12
Maasbr.	14 7 4 3 18 25-13
Swift-Sanderb.	14 8 4 2 20 20-11
Venl. B.	14 8 1 5 17 26-23
Stadbroek	13 6 2 5 14 23-21
Brevendia	14 6 4 16 27-16
Venray	14 4 5 5 13 18-20
Megacles	14 5 3 6 13 18-19
Irene	13 4 3 6 11 17-21
Sanderb.	14 2 3 9 7 14-36
Helden	14 1 4 9 6 9-22
Oda	14 1 3 10 5 8-23

Derde kl. A

Berg-68-Rapid	0-2
Schimmert-RKHBS	1-0
Viljen-Bekerveld	0-2
SCG-Wit Groen	3-1
Leonidas-Stand.	2-0
RVU-RKONS	2-1
RKHBS	14 8 3 3 19 23-17
RKONS	12 8 2 2 18 21-11
Wit Groen	14 6 3 3 17 18-13
SCG	14 6 3 5 15 26-24
Leonidas	13 6 4 3 14 19-13
Schimmert	14 6 2 6 14 25-17
Rapid	14 6 2 6 14 20-20
Swift	13 4 4 5 12 21-22
Bekerveld	13 4 2 7 10 17-25
Viljen	14 3 4 7 10 16-26
Stand.	14 4 1 9 9 19-21
RVU	13 3 2 8 8 14-30

Derde kl. B

Treebeek-Langeberg	2-1
RKBSV-Kolonia	2-0
Buchten-OVCS	0-2
Lindenh.-De Leeuw	3-1
GVCS-Schinveld	2-4
Havantia-Heksenb.	0-0
Treebeek	14 8 6 0 22 28-9
De Leeuw	13 6 5 2 17 20-14
PSV	14 7 4 3 18 19-11
Holtum	14 5 5 4 15 31-27
Heksenb.	14 7 3 15 15-19
Kolonia	13 5 4 4 14 16-15
SVVH	14 7 1 6 15 26-25
Bevo	14 4 6 4 14 10-12
Lindenh.	14 4 6 4 14 17-13
RKBSV	14 4 5 13 21-19
Hoensbr.	14 3 5 6 11 14-22
GVCS	14 1 8 5 10 9-22
Langeberg	14 1 5 8 7 13-24

Derde kl. C

Heel-Roggel	0-0
EVV-RKMSV	1-2
Swalmen-Holtum	3-1
Born-Bevo	0-0
Geleen-Walburga	1-0
Einde B.-SVE	2-0
Geleen	14 10 3 1 23 26-8
Born	13 8 3 2 20 24-13
SVE	14 7 3 4 17 12-10
Holtum	14 6 4 4 16 21-15
RKMSV	13 7 1 5 15 19-19
SVVH	14 6 3 5 15 15-13
Bevo	14 3 6 3 13 12-12
Einde B.	14 4 6 4 14 17-20
Heel	14 4 6 4 12 19-15
Swalmen	12 2 4 6 8 15-20
EVV	14 0 5 9 9 9-27
Walburga	13 2 0 11 4 5-26

Derde kl. D

Sparta-Olympia	0-0
Koningsl.-VCH	1-1
MVC-Stormv.	3-1
VOS-Bieslo	0-0
Venlo-Vitesse	1-1
Ivo-Wanssum	0-0
Sparta	14 8 5 1 21 31-16
Stormv.	14 9 3 2 21 20-14
MVC	14 6 5 3 17 18-14
Olympia	14 7 2 5 16 23-14
Reuver	14 6 3 5 15 25-19
Venlo	14 6 3 5 15 21-25
Bieslo	14 5 4 14 16-15
Sparta	14 4 5 5 13 17-28
Wanssum	14 3 4 7 10 28-28
Belfeldia	14 3 4 7 10 12-19
Vitesse	14 3 3 8 9 19-35
Bieslo	14 1 5 8 7 14-29

Vierde kl. A

Keer-Willeml	0-0
Maastr. B.-RKVV	2-1
Caberg-Scharn	3-1
VNB-SVME	2-1
Pieter-Or. B.	3-1
MVV-02-RKBFC	2-0
Willem I	14 9 3 2 21 28-17
RKVV	14 7 5 2 19 17-9
VNB	14 7 1 6 15 25-16
Pieter	13 5 4 4 14 14-14
SVME	14 4 6 4 14 20-18
Keer	14 5 4 5 14 12-14
RKBFC	14 6 1 7 12 27-26
Caberg	14 5 3 6 13 19-24
Scharn	14 4 3 7 11 23-21
MVV-02	14 4 3 7 11 18-20
Oranje B.	14 3 5 6 11 10-24
Maastr. B.	13 3 4 6 10 18-28

Vierde kl. B

Valkenb. B.-Nijswill.	1-1
SKRR-RKVV	0-2
Wit-RKVV (gestaakt)	0-3
RKASV-Hulsb.	3-1
RKVV-Vit	1-1
Amicitia-RKMVC	0-2
RKVV	14 11 3 0 25 31-10
RKMVC	14 6 7 1 19 27-16
RKASV	14 6 5 3 17 16-10
Vit	14 6 3 5 15 32-28
RKVV	14 6 3 5 14 19-21
RKVVCL	13 3 7 4 13 22-18
Wit-RKVV	14 4 6 12 19-26
Amicitia	13 2 7 4 11 14-18

